

RENAULT EASY CONNECT - SYSTEMY MULTIMEDIÓW EASY LINK MULTIMEDIÓW

instrukcja obsługi



ŚRODKI OSTROŻNOŚCI OBOWIĄZUJĄCE PODCZAS UŻYTKOWANIA (1/3)

Podczas obsługi systemu, ze względów bezpieczeństwa oraz w celu uniknięcia szkód materialnych, konieczne jest przestrzeganie poniższych środków ostrożności. Należy ściśle stosować się do zasad obowiązujących w kraju, w którym pojazd jest eksploatowany.



Zalecenia dotyczące obsługi systemu

- Sterowanie oraz czytanie informacji wyświetlanych na ekranie powinno odbywać się tylko wtedy, gdy pozwalają na to warunki na drodze.
- Ustawić umiarkowany poziom głośności, niezagłuszający odgłosów z otoczenia.

Zalecenia dotyczące nawigacji

- Korzystanie z systemu nawigacji nie zwalnia kierowcy z odpowiedzialności ani obowiązku zachowania ostrożności podczas prowadzenia pojazdu.
- W zależności od strefy geograficznej, na „mapie” może brakować najnowszych informacji dotyczących trasy. Należy zachować ostrożność. W każdym przypadku, kodeks drogowy i drogowe znaki sygnalizacyjne są ważniejsze niż wskazówki systemu nawigacji.

Zalecenia w celu uniknięcia szkód materialnych

- Nie wolno demontować ani modyfikować systemu, ponieważ może to doprowadzić do powstania szkód materialnych i wywołać pożar.
- W przypadku usterki i konieczności wykonania demontażu, należy zwrócić się do autoryzowanego przedstawiciela producenta.
- Nie wkładać obcych przedmiotów lub uszkodzonych bądź zanieczyszczonych urządzeń pamięci masowej (pamięć USB, karta SD itd.) do czytnika.
- Używaj tylko zewnętrznego urządzenia pamięci masowej (pamięci USB, gniazda Jack itp.) kompatybilnego z systemem.
- Ekran należy zawsze czyścić ściereczką z mikrofibry.
- Nie należy stosować na tym terenie środków z dodatkiem alkoholu i/lub cieczy w rozpylaczu.

Akceptacja Ogólnych warunków sprzedaży jest obowiązkowa przed skorzystaniem z systemu.

Opis modeli prezentowanych w niniejszej instrukcji został opracowany na podstawie danych technicznych znanych w okresie redagowania tekstu. W zależności od marki i modelu telefonu niektóre funkcje mogą być częściowo lub całkowicie niekompatybilne z systemem multimedialnym pojazdu.

W celu uzyskania dodatkowych informacji, należy skontaktować się z Autoryzowanym Partnerem marki.

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI OBOWIĄZUJĄCE PODCZAS UŻYTKOWANIA (2/3)



Ochrona danych osobowych

Dane z Twojego pojazdu są przetwarzane przez producenta, autoryzowanych dystrybutorów oraz inne podmioty z grupy producenta. Dane producenta są dostępne na jego stronie internetowej oraz na ostatniej stronie instrukcji obsługi pojazdu.

Twoje dane osobowe są przetwarzane w następujących celach:

- aby umożliwić Ci korzystanie z usług i aplikacji pokładowych Twojego pojazdu;
- aby umożliwić działanie i obsługę serwisową Twojego pojazdu;
- aby poprawić odczucia z jazdy i rozwijać produkty oraz usługi oferowane przez grupę producenta;
- egzekwuj zobowiązania prawne grupy producenta.

Zgodnie z obowiązującymi Cię przepisami, zwłaszcza na terytorium Europy, możesz:

- uzyskać i sprawdzić swoje dane, które posiada producent;
- poprawić wszelkie niezgodne informacje;
- usunąć dane, które cię dotyczą;
- wykonać kopię swoich danych, aby ponownie wykorzystać je w innym miejscu;
- w dowolnym momencie sprzeciwić się wykorzystywaniu swoich danych;
- zamrozić korzystanie z twoich danych.

Na ekranie multimedialnym pojazdu możesz:

- odmówić wyrażenia zgody na udostępnianie danych osobowych (w tym lokalizacji);
- wycofać swoją zgodę w dowolnym momencie.

Jeżeli zdecydujesz się zawiesić udostępnianie swoich danych osobowych, niektóre funkcje pojazdu i/lub usługi świadczone przez producenta zostaną wstrzymane, ponieważ wymagają Twojej zgody.

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI OBOWIĄZUJĄCE PODCZAS UŻYTKOWANIA (3/3)



Ochrona danych osobowych

Niezależnie od tego, czy zdecydujesz się zawiesić udostępnianie, czy nie, dane dotyczące użytkowania pojazdu będą przekazywane producentowi i zainteresowanym partnerom/spółkom zależnym w następujących celach:

- aby umożliwić działanie i obsługę serwisową Twojego pojazdu;
- optymalizacja eksploatacji pojazdu.

Celem wykorzystania tych danych nie jest akwizycja komercyjna, ale ciągłe doskonalenie pojazdów producenta i zapobieganie problemom, które mogą utrudniać ich codzienną eksploatację.

Więcej informacji w polityce ochrony danych można znaleźć na stronie producenta, której adres znajduje się w instrukcji obsługi pojazdu.

W instrukcji są omówione wszystkie funkcje dostępne w opisanych modelach. Ich występowanie zależy od modelu urządzenia, wybranych opcji i kraju sprzedaży. Instrukcja może zawierać również opis funkcji mających się pojawić w najbliższej przyszłości. Ekrany przedstawione w instrukcji nie wchodzą w zakres umowy.

S P I S T R E Ś C I

Rozdziały

Informacje ogólne

1

Nawigacja

2

Multimedia

3

Telefon

4

Aplikacje

5

Pojazd

6

Ustawienia

7

Skorowidz

8

Informacje ogólne

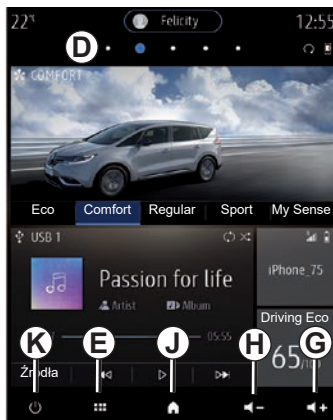
Opis ogólny	1.2
Opis elementów sterujących	1.4
Zasady użytkowania	1.8
Czyszczenie	1.12
Włączanie, wyłączanie	1.16
Dodawanie widgetów i zarządzanie nimi	1.17
Korzystanie z systemu rozpoznawania mowy	1.20

OPIS OGÓLNY (1/2)



Ekran powitalne

- A** Temperatura zewnętrzna.
- B** Godzina.
- C** Wybrany profil użytkownika. Aby skonfigurować profil użytkownika, patrz rozdział „Ustawienia”.
- D** Wskaźnik strony: szybkie przesunięcie palcem po ekranie powoduje zmianę wyświetlanej strony.
- E** Dostęp do menu głównego.
- F** Strona główna/dostęp do funkcji.



- G** Zwiększenie poziomu głośności włączonego źródła dźwięku.
- H** Zmniejszenie poziomu głośności włączonego źródła dźwięku.
- J** Uzyskaj dostęp do pierwszej strony ekranu głównego.

K Dostęp do funkcji:

- Długie naciśnięcie: ponowne uruchomienie systemu;
- Krótkie naciśnięcie: radio/muzyka OFF, minimalny tryb wyświetlania, tryb gotowości.

Uwaga: konfigurację strony głównej można zmieniać. W celu uzyskania dodatkowych informacji zapoznać się z treścią rozdziału „Dodawanie i zarządzanie widgetami”.

Aby uzyskać więcej informacji, w menu kontekstowym otwórz podręcznik użytkownika.

OPIS OGÓLNY (2/2)



Ekran menu

L W zależności od menu w tym obszarze wyświetlane są skróty do aktualnie używanych funkcji.

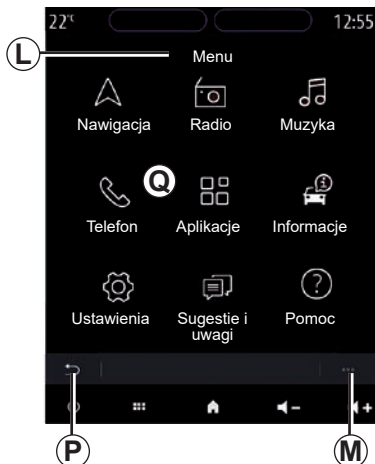
M Menu kontekstowe.

N W zależności od menu w tym obszarze widać od dwóch do pięciu przycisków.

P Powrót do poprzedniej strony.

Q Menu główne.

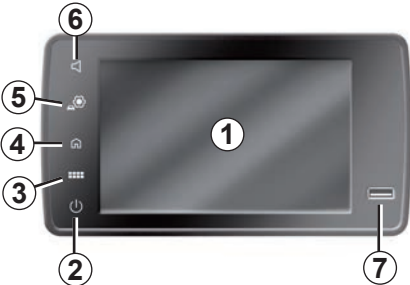
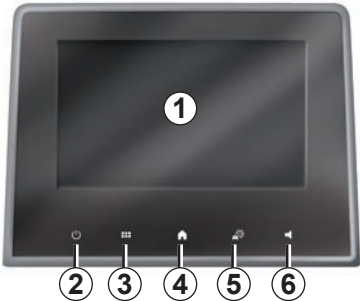
Uwaga: w zależności od poziomu wyposażenia na ekranie głównym pojawiają się tylko dostępne funkcje, które można wybrać.



Aby uzyskać więcej informacji, w menu kontekstowym otwórz podręcznik użytkownika.

OPIS ELEMENTÓW STERUJĄCYCH (1/4)

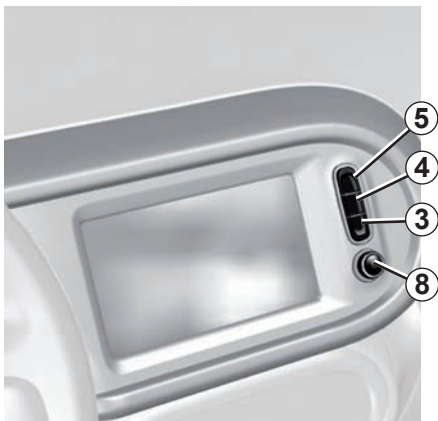
Elementy sterujące ekranu



	Funkcja
1	Ekran multimedialny.
2	Naciśnij i przytrzymaj (około 5 sekund): ponowne uruchomienie systemu. Krótkie naciśnięcie: radio/muzyka OFF, minimalny tryb wyświetlania, tryb gotowości.
3	Dostęp do menu głównego.
4	Dostęp do strony głównej.
5	Dostęp do menu ustawień.
6	Regulacja głośności (1 lub 2 przyciski, w zależności od ekranu).
7	Gniazdo USB.

OPIS ELEMENTÓW STERUJĄCYCH (2/4)

Centralne elementy sterujące



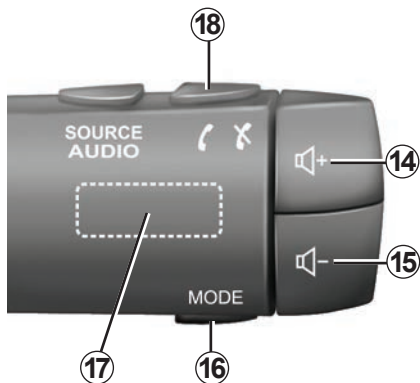
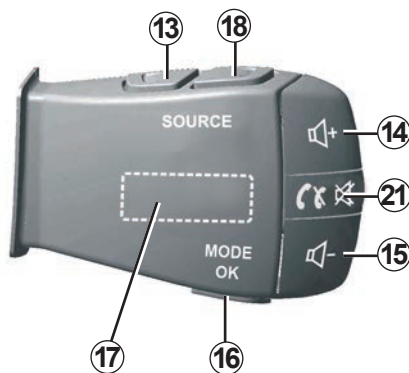
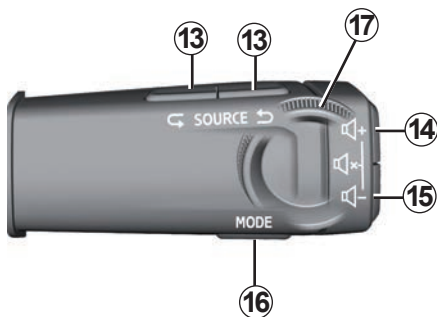
Nadajnik zdalnego sterowania



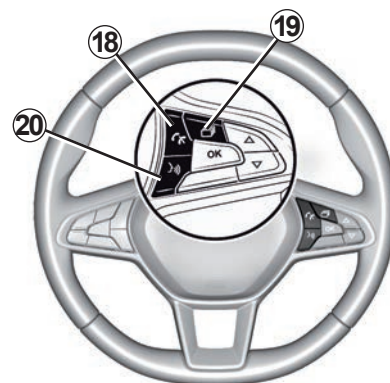
	Funkcja
8	Naciśnięcie: – Włączanie/wyłączanie. Obrót: – głośność aktualnie wybranego źródła dźwięku.
9	Dostęp do menu głównego.
10	Przesuwanie: – nawigacja w wybranej strefie; – Góra/dół: aby przejść do wybranych obszarów bieżącej strony (góra, środek i dół); – lewo/prawo: przechodzenie do kolejnych zakładek menu; – zmiana strony. Obracanie: – przemieszczanie się po różnych elementach strefy; – przemieszczanie się po liście; – zmiany skali mapy systemu nawigacji (tryb ZOOM). Naciśnięcie: – zatwierdzenie.
11	Bezpośredni dostęp do menu MULTI-SENSE.
12	Powrót do poprzedniego ekranu.

OPIS ELEMENTÓW STERUJĄCYCH (3/4)

Elementy sterujące przy kierownicy



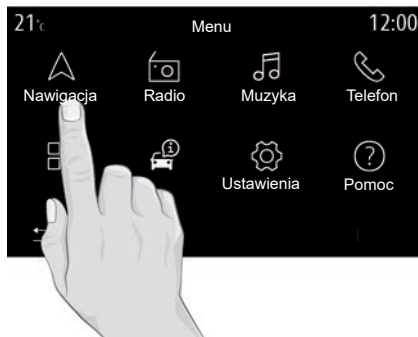
Elementy sterujące przy kierownicy



OPIS ELEMENTÓW STERUJĄCYCH (4/4)

	Funkcja
13	Wybór źródła sygnału audio.
14	Zwiększenie poziomu głośności włączonego źródła dźwięku.
14 + 15	Wyłączenie/ponowne włączenie dźwięku radia. Wstrzymanie lub odtworzenie ścieżki audio. Wstrzymanie działania syntezy funkcji rozpoznawania mowy.
15	Zmniejszenie poziomu głośności włączonego źródła dźwięku.
16	Zmiana trybu odtwarzania stacji radiowych („Częstotl.”, „Lista”, „Mem.”).
17	Nawigowanie po liście stacji radiowych/ścieżek audio/folderów. Przeglądanie listy numerów, jeżeli telefon jest połączony z systemem multimedialnego.
18	Odebranie połączenia/zakończenie połączenia.
19	Przeglądanie informacji zgodnie z układem wyświetlania (dźwięk, kompas, moc silnika itp.).
20	Krótkie naciśnięcie (w zależności od wyposażenia): – Włączanie/wyłączanie funkcji rozpoznawania mowy systemu multimedialnego. Wciśnięcie i przytrzymanie: – włączenie/wyłączenie funkcji rozpoznawania mowy w telefonie, jeśli jest podłączony do systemu multimedialnego.
21	Odebranie połączenia/zakończenie połączenia. Wyłączenie/ponowne włączenie dźwięku radia.

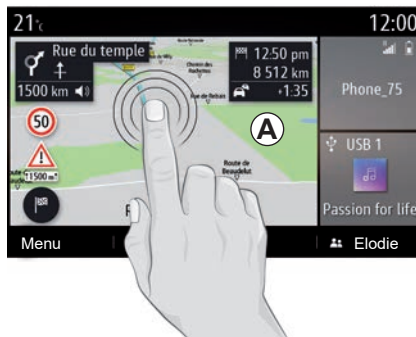
ZASADY UŻYTKOWANIA (1/4)



Panel multimedialny

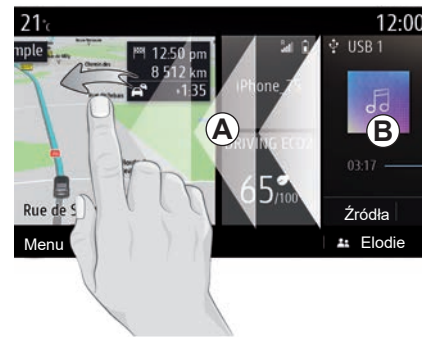
Poruszanie się po menu

Ekran systemu multimedialnych umożliwia dostęp do funkcji systemu. Dotknij ekranu multimedialnych, aby wybrać jedno z menu.



Interakcja za pomocą gestów

- Krótkie naciśnięcie: dotknij palcem części ekranu, a następnie zdejmij palec z ekranu.
- Naciśnięcie i przytrzymanie: dotknij fragment ekranu przez co najmniej 1,5 sekundy.
- Zsunięcie/rozsuniecie: dotknąć ekran dwoma palcami, następnie zbliżyć lub oddalić palce od siebie.



- Szybkie przewijanie: przesunąć palcem szybko w lewo i prawo, aby przejść ze strony głównej **A** do strony głównej **B**.
- Przeciągnięcie i upuszczenie: naciśnij i przytrzymaj element do przeniesienia przez co najmniej półtorej sekundy, przeciągnij go w wybrane miejsce, następnie odsuń palec od ekranu.

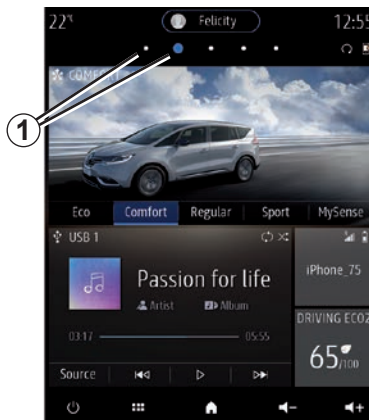
ZASADY UŻYTKOWANIA (2/4)



Prezentacja stron głównych

Twój system ma kilka konfigurowalnych stron głównych **1**. Przechodź z jednej strony na drugą, przesuując palcem lub naciskając przycisk **1** odpowiadający żądanej stronie.

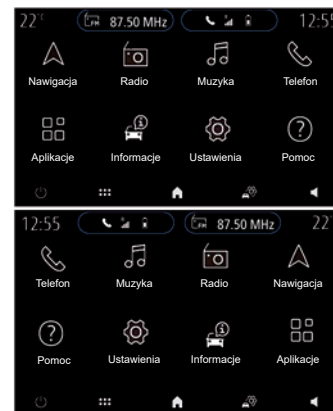
Strony główne zawierają pewną liczbę widжетów, które zapewniają dostęp do takich funkcji jak nawigacja, radio, itp.



Te widgety umożliwiają przejście bezpośrednio do ekranu głównej funkcji lub, w niektórych przypadkach, ich bezpośrednie kontrolowanie za pośrednictwem jednego z ekranów głównych (np. zmiana stacji radiowej).

Aby uzyskać opis ekranu powitalnego, patrz rozdział „Opis ogólny”.

Uwaga: konfigurację stron głównych można zmieniać. W celu uzyskania dodatkowych informacji zapoznać się z treścią rozdziału „Dodawanie i zarządzanie widżetami”.



Wyświetlanie stron głównych, funkcji i informacji może być odwrócone w zależności od kraju i kierunku odczytu.

ZASADY UŻYTKOWANIA (3/4)



Prezentacja menu głównego

Aby uzyskać dostęp do menu głównego, naciśnij przycisk 2 na ekranie, na głównym elemencie sterującym lub na pilocie zdalnego sterowania.

System ma kilka menu, do których można uzyskać dostęp z głównego menu:

- Nawigacja: obejmuje wszystkie funkcje nawigacji satelitarnej, mapy drogowe oraz informacje o ruchu drogowym;
- Radio: służy do zarządzania odtwarzaniem radia i dźwięku;

- „Muzyka”: zarządzanie odtwarzaniem plików audio;
- „Telefon”: służy do parowania systemu z co najmniej jednym telefonem komórkowym i do używania go w trybie głośnomówiącym;
- „Aplikacje”: służy do zarządzania zdjęciami, filmami i aplikacjami;
- „Informacje”: obejmuje informacje związane z systemem multimedialnym;
- „Ustawienia”: zarządzanie niektórymi urządzeniami pojazdu, takimi jak MULTISENSE, systemy wspomagania jazdy, kamera cofania, Driving Eco oraz zmiana ustawień systemu multimedialnego, np. wyświetlacza, języka itp.;
- Użyć funkcji „Pomoc”, aby nawiązać łączność z centralną zgłoszeniową (awaria, opieka zdrowotna, usługi);

- „Sugestie i uwagi”: informuje o zdarzeniach według kategorii; „Nawigacja”, multimedia, „Telefon” itd.

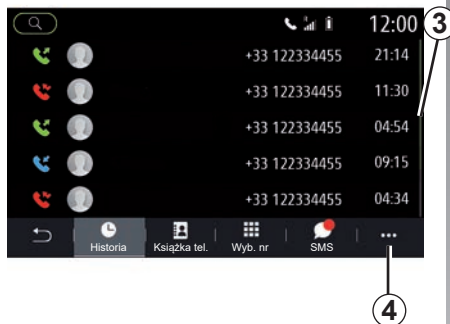
Uwaga: w zależności od wyposażenia niektóre menu mogą być niedostępne.

Niektóre ustawienia muszą zostać zmodyfikowane podczas pracy silnika, aby mogły zostać zapisane przez system multimedialny.



Ze względów bezpieczeństwa czynności te należy wykonywać na postoju.

ZASADY UŻYTKOWANIA (4/4)



Pasek przewijania

Pasek 3 wskazuje pozycję aktualnego ekranu na stronie. Przewinąć ekran systemu multimedialnego w górę lub w dół, aby przewinąć listę i przemieszczać się na stronie.

Menu kontekstowe

W większości menu systemowych jest menu kontekstowe 4, które daje dostęp do pod-menu (usuń ulubione, zmień aktualną trasę, ustawienia itp.) i do instrukcji obsługi systemu multimedialnego.



Niedostępne funkcje

Podczas jazdy funkcje takie jak „Wideo”, „Zdjęcie”, dostęp do samouczka i niektórych ustawień mogą być niedostępne, zgodnie z przepisami obowiązującymi w danym kraju.

Niedostępne funkcje można rozpoznać po ikonie 5.

Aby uzyskać dostęp do niedostępnych funkcji, zatrzymać pojazd.

Uwaga: w niektórych krajach przepisy wymagają zaciągnięcia hamulca parkingowego w celu uzyskania dostępu do aplikacji. W celu uzyskania dodatkowych informacji należy skontaktować się z ASO.

CZYSZCZENIE (1/4)

Zalecenia dotyczące czyszczenia

We wszystkich przypadkach do czyszczenia ekranu dotykowego należy używać czystej, niestrzępiącej się, miękkiej ściereczki z mikrofibry.

W zależności od typu ekranu, w który wyposażony jest Twój pojazd, zastosuj odpowiednią metodę czyszczenia:

- czyszczenie na sucho;
- mycie wodą z mydłem.

Zapoznaj się z „Listą ekranów z powiązanymi zaleceniami dotyczącymi czyszczenia”, aby określić sposób czyszczenia, który należy zastosować dla danego typu ekranu multimedialnego.



Nie używać środków na bazie alkoholu



nie czyść ekranu wodą z mydłem



Mycie wodą z mydłem



Czyść ekran na sucho ściereczką z mikrofibry

W zależności od typu ekranu należy przestrzegać następujących zaleceń dotyczących czyszczenia:

- A:** nie używaj płynów na bazie alkoholu, nie aplikuj ani nie rozpylaj płynów;
- B:** nie czyść ekranu wodą z mydłem i lekko zwilżoną ściereczką z mikrofibry;
- C:** czyść ekran wodą z mydłem i lekko zwilżoną ściereczką z mikrofibry;
- D:** czyść ekran na sucho ściereczką z mikrofibry.

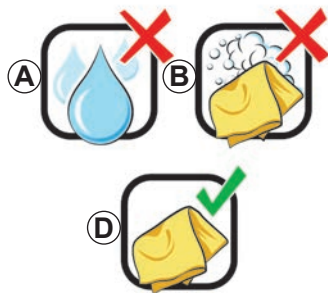


Nie należy stosować w tym obszarze środków z dodatkiem alkoholu i/lub cieczy w rozpylaczu.



Nie wylewaj ani nie rozpylaj środka czyszczącego na ekran. Nie używaj chemicznych środków czyszczących ani produktów gospodarstwa domowego. Urządzenie nie powinno mieć kontaktu z żadnymi cieczami i nie powinno być narażone na wilgoć. Może to spowodować uszkodzenie lub zniszczenie powierzchni lub elektrycznych elementów.

CZYSZCZENIE (2/4)



Czyszczenie na sucho

Używaj tylko czystej, niestrzępiącej się, miękkiej, suchej ściereczki z mikrofibry do czyszczenia ekranu dotykowego, aby nie uszkodzić powłoki przeciwodblaskowej.

Nie wywieraj zbyt dużego nacisku na ekran multimedialny i nie używaj urządzeń czyszczących, które mogłyby porysować ekran (np. szczotka, szorstka ściereczka itp.).

Lista ekranów z powiązanymi zaleceniami dotyczącymi czyszczenia



CZYSZCZENIE (3/4)



Nie należy stosować w tym obszarze środków z dodatkiem alkoholu i/lub cieczy w rozpylaczu.



Nie wylewaj ani nie rozpylaj środka czyszczącego na ekran.

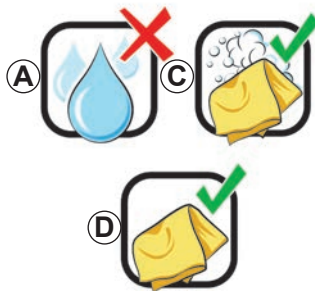
Nie używaj chemicznych środków czyszczących ani produktów gospodarstwa domowego. Urządzenie nie powinno mieć kontaktu z żadnymi cieczami i nie powinno być narażone na wilgoć. Może to spowodować uszkodzenie lub zniszczenie powierzchni lub elektrycznych elementów.

CZYSZCZENIE (4/4)

- A**  **Nie używać środków na bazie alkoholu**
- B**  **nie czyść ekranu wodą z mydłem**
- C**  **Myć wodą z mydłem**
- D**  **Czyść ekran na sucho ściereczką z mikrofibry**

W zależności od typu ekranu należy przestrzegać następujących zaleceń dotyczących czyszczenia:

- A:** nie używaj płynów na bazie alkoholu, nie aplikuj ani nie rozpylaj płynów;
- B:** nie czyść ekranu wodą z mydłem i lekko zwilżoną ściereczką z mikrofibry;
- C:** czyść ekran wodą z mydłem i lekko zwilżoną ściereczką z mikrofibry;
- D:** czyść ekran na sucho ściereczką z mikrofibry.



Myć wodą z mydłem

Delikatnie wytrzyj ekran za pomocą czystej, niestrzępiącej się miękkiej ściereczki z mikrofibry zwilżonej wodą z mydłem. Aby spłukać, delikatnie przetrzyj ekran ściereczką z mikrofibry zwilżoną tylko wodą. Zakończ czyszczenie, delikatnie przecierając ekran suchą ściereczką z mikrofibry.



Nie należy stosować w tym obszarze środków z dodatkiem alkoholu i/lub cieczy w rozpylaczu.



Nie wylewaj ani nie rozpylaj środka czyszczącego na ekran.

Nie używaj chemicznych środków czyszczących ani produktów gospodarstwa domowego. Urządzenie nie powinno mieć kontaktu z żadnymi cieczami i nie powinno być narażone na wilgoć. Może to spowodować uszkodzenie lub zniszczenie powierzchni lub elektrycznych elementów.

WŁĄCZANIE, WYŁĄCZANIE



1

Włączanie

System multimedialny uruchamia się w następujących okolicznościach:

- uruchomienie silnika pojazdu;
- po dotknięciu elementu sterującego **1** na ekranie multimedialnym lub centralnym elemencie sterującym.



1

Wyłączanie

System multimedialny wyłącza się w następujących okolicznościach:

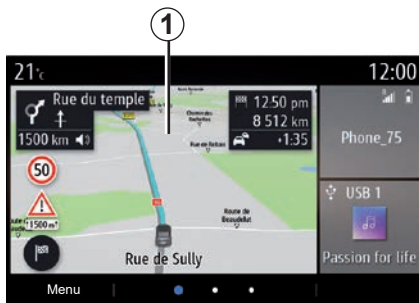
- po dotknięciu elementu sterującego **1** na ekranie multimedialnym lub centralnym elemencie sterującym można:
 - wyłączyć radio/muzykę;
 - wyłączyć ekran;
 - Stand-by.
- zablokowanie elementów otwieranych pojazdu.



Ekran zegara/temperatury/daty

Ten ekran jest wyświetlany po wybraniu funkcji Stand-by.

DODAWANIE I ZARZĄDZANIE WIDGETAMI (1/3)



Personalizacja stron głównych

System zawiera kilka stron głównych, które mogą zawierać pewną liczbę widgetów odwołujących się do innych funkcji, takich jak nawigacja, radio, ustawienia itd.

Klikać widget na stronie głównej, aby przejść bezpośrednio do ekranu głównego funkcji lub, w niektórych przypadkach, kontrolować je bezpośrednio za pomocą jednego z ekranów głównych (np. zmiana stacji radiowej lub dostęp do telefonu).

Możesz skonfigurować strony główne dodając, usuwając lub modyfikując widgety.

Na stronie głównej kliknąć i przytrzymać ekran multimedialny **1**, aby uzyskać dostęp do ustawień strony głównej.



Dodawanie widgetu

Wybierz stronę główną **A**, którą chcesz dostosować.

W obszarze **B** wybierz rozmiar widgetu, który ma być wyświetlany. Wybrany widget zmienia kolor, aby potwierdzić akcję.

Przeciągnij widget z obszaru **B** do wybranej lokalizacji na stronie głównej **A**.

Konfiguracja widgetów jest powiązana z profilem. Jeżeli profil się zmieni, widgety również się zmienią.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

DODAWANIE I ZARZĄDZANIE WIDGETAMI (2/3)



Personalizacja widgetów

Wybierz widget w obszarze **B**, dotykając ekranu (wybór/pozycja), następnie wybierz jego ostateczną pozycję w obszarze **A**.

Aby przenieść widget z jednej strony na drugą, naciśnij i przytrzymaj stronę główną, wybierz widget, następnie przeciągnij go i upuść na żądanej stronie.

Uwaga: niektóre widgety mogą być użyte tylko raz, w zależności od ich rozmiaru. Widget danej funkcji może być użyty tylko raz na jednej stronie.



Rozmiar widżetu

Możesz dostosować rozmiar widgetu, ścisnąc/rozciągając jedną z jego krawędzi. Gdy widget osiągnie maksymalny rozmiar, pojawia się czerwona ramka.

Na niektórych urządzeniach możesz wybrać rozmiar widgetu na pasku **C**. W niektórych aplikacjach rozmiar jest tylko jeden. Liczba widgetów wyświetlanych na stronie głównej może się różnić w zależności od formatu ekranu multimedialnego. Naciśnij i przytrzymaj stronę główną, aby wyświetlić wszystkie strony główne.

Widgety „Adres” i „Kontakt”

Aktywacja usług jest konieczna do skonfigurowania tych dwóch widgetów. Patrz rozdział „Aktywacja usług”.

„Adres”

System multimedialny odsyła do menu „Nawigacja”.

Wybrać adres, który ma zostać oznaczony jako One Touch z ulubionych, rejestru połączeń lub wpisu ręcznego.

„Kontakt”

System multimedialny kieruje użytkownika do listy kontaktów telefonu (tylko w przypadku, gdy telefon jest podłączony do systemu multimedialnego).

Wybrać kontakt, który ma zostać oznaczony jako One Touch z listy kontaktów w telefonie.

Uwaga: dane związane z tymi dwoma widgetami są przechowywane w systemie multimedialnym, nawet jeżeli telefon nie jest podłączony do systemu multimedialnego. **Dane są uważane za jawne.**

DODAWANIE I ZARZĄDZANIE WIDGETAMI (3/3)



Usuwanie widgetów

Naciśnij i przytrzymaj widget, który chcesz usunąć. Zmiana koloru potwierdza rejestrację. Przeciągnij i upuść na przycisk „Usuń” 2 lub przesun widget do strefy B.

Uwaga: wybór/przesunięcie to najskuteczniejszy sposób usuwania widgetów, ponieważ wystarczy dotknąć ekranu: wybierz widgety, następnie naciśnij przycisk „Usuń” 2.



W trybie poziomym możesz wyświetlić pełny widok wszystkich stron głównych. Aby usunąć widgety, w menu kontekstowym 3 kliknij przycisk „Usuń”.

Wybrać:

- widgety, następnie kliknąć przycisk „Usuń” 4;
- wszystkie widgety ze wszystkich stron, następnie kliknąć przycisk „Wybrać wszystko” 6 i „Usuń” 4.

Usunąć stronę główną

Aby usunąć stronę główną, usunąć wszystkie widgety ze strony.

Menu kontekstowe

Korzystając z menu kontekstowego 3, można:

- usuwać poszczególne widgety na stronach głównych;
- przywracać domyślną konfigurację strony głównej.

Zapisz i wyjdź

Aby zapisać ustawienia strony głównej i wyjść, naciśnij przycisk Wstecz 5.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (1/10)

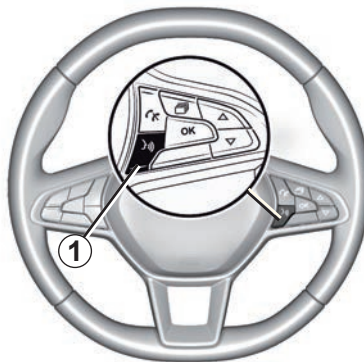
Prezentacja

System multimedialny ma funkcję rozpoznawania mowy [>]], która umożliwia głosowe sterowanie niektórymi funkcjami systemu multimedialnego oraz telefonu. To umożliwia korzystanie z systemu multimedialnego lub z telefonu bez konieczności odrywania rąk od kierownicy.

Uwaga: przycisk funkcji rozpoznawania poleceń głosowych może znajdować się w różnych miejscach. Aby uzyskać więcej informacji, skorzystaj z Instrukcji obsługi pojazdu.

System rozpoznawania głosu nie nagrywa ani głosu, ani poleceń. Nie obejmuje pomocy głosowej, która może wchodzić w interakcje z użytkownikiem lub odpowiadać na pytania takie jak:

- „Jaka jest pogoda w mieście Paris?”
- „Czy występują zakłócenia planowanej podróży?”



Obsługa za pomocą głosu

(zależnie od wyposażenia)

Wydawanie poleceń głosowych umożliwia wybór numeru z książki telefonicznej, wskazanie docelowego miejsca podróży, zmianę stacji radiowej itp. bez dotykania ekranu. Naciśnij przycisk **1** i postępuj zgodnie z instrukcjami dźwiękowymi i wizualnymi podawanymi przez system i na ekranie.

Włączenie

W zależności od wyposażenia naciśnij przycisk rozpoznawania głosu pojazdu [>]].

Uwaga: podczas korzystania z systemu rozpoznawania głosu zawsze należy poczekać na sygnał dźwiękowy przed rozpoczęciem wypowiadania polecenia.

Wyłączenie

Aby wyłączyć system rozpoznawania głosu, nacisnąć i przytrzymać przycisk funkcji rozpoznawania głosu [>]] lub po sygnale dźwiękowym wypowiedzieć polecenie „Anuluj”.

Syntezator mowy można wstrzymać podczas korzystania z funkcji rozpoznawania mowy, naciskając przycisk **1** pod kierownicą lub wypowiadając odpowiednie polecenie głosowe. Sygnał dźwiękowy sygnalizuje gotowość do wydania polecenia głosowego.

KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (2/10)

Korzystanie z funkcji rozpoznawania mowy systemu multimedialnych

Podstawowe polecenia głosowe systemu multimedialnych

Wypowiedzieć „Ekran główny” lub „Powrót”, aby powrócić do głównego ekranu funkcji rozpoznawania głosu.

Wypowiedzieć „Anuluj”, aby wyjść z menu funkcji rozpoznawania mowy.

Wypowiedzieć „Pomoc”, aby system wypowiadał szczegółowe informacje na temat każdego ekranu systemowego oraz dostępnych funkcji.

Wypowiedzieć „Następna strona”/”Poprzednia strona”/”Pierwsza strona”/”Ostatnia strona”, aby wyświetlić wybrane listy funkcji systemu rozpoznawania głosu.

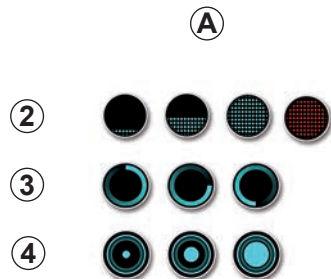


Menu rozpoznawania mowy

Z poziomu menu głównego sterowania głosem możesz obsługiwać za pomocą głosu następujące funkcje:

- „Telefon”;
- „Nawigacja”;
- „Audio”.

Funkcje wyświetlane na niebiesko na ekranie to wypowiadalne i rozumiane przez system multimedialnych polecenia.



Wskaźnik systemu rozpoznawania głosu A

Wskaźnik rozpoznawania mowy **A** składa się z kolorowych znaczników oraz ikon.

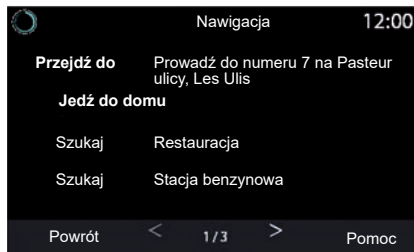
- ikona **2** informuje, że system multimedialny jest w trybie nasłuchu: kolor wskaźnika **A** optymalizuje funkcję rozpoznawania głosu;
- niski niebieski znacznik: przeciętne rozpoznawanie mowy.

KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (3/10)

- jeżeli lampka kontrolna jest w połowie niebieska, system dobrze rozpoznaje głos;
 - jeżeli lampka kontrolna jest cała niebieska, system optymalnie rozpoznaje głos;
 - jeżeli lampka kontrolna świeci na czerwono, głos użytkownika jest zbyt głośny i system ma trudności z interpretacją polecenia.
- Ikona **3** informuje, że system multimedialny analizuje polecenie;
- ikona **4** wskazuje, że system multimedialny odpowiada.

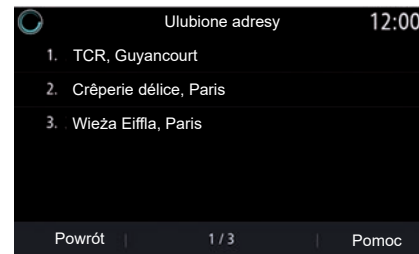
Jeśli funkcje są wyszarzone, nie są dostępne lub połączenie sieciowe nie zostało nawiązane. System multimedialny proponuje podłączenie urządzenia, np. telefonu.

Polecenia należy wypowiadać głośno, aby system mógł je zrozumieć. Użyć wskaźnika rozpoznawania głosu, aby zoptymalizować system rozpoznawania głosu.



Sterowanie nawigacją za pomocą systemu rozpoznawania głosu

Istnieje kilka metod wprowadzenia miejsca docelowego za pomocą elementu sterującego obsługi głosowej [🗣️] wbudowanego w system multimedialny.



„Cel”

Wprowadzić pełny adres, używając polecenia głosowego.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem [🗣️], aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale dźwiękowym powiedzieć „Jedź do”, następnie podyktować adres miejsca docelowego (numer posesji, nazwę ulicy, miasto docelowe).

System wyświetli adres, który odebrał, następnie można potwierdzić miejsce docelowe, aby rozpocząć nawigację.

KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (4/10)

„Dom”

Wywołanie adresu zamieszkania za pomocą polecenia głosowego.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale dźwiękowym powiedzieć „Jedź do domu”.

System wyświetli zapisany adres miejsca zamieszkania. Zatwierdź docelowe miejsce, aby rozpocząć naprowadzanie.

„Praca”

Wywołanie adresu miejsca pracy za pomocą polecenia głosowego.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale dźwiękowym powiedzieć „Jedź do pracy”.

System wyświetli zapisany adres miejsca pracy. Zatwierdź docelowe miejsce, aby rozpocząć naprowadzanie.

Uwaga: aby użyć polecenia głosowego „Jedź do domu” lub „Jedź do pracy”, należy wprowadzić odpowiedni adres do pamięci systemu.

Jeżeli żaden adres nie zostanie zapisany, system multimedialny zasugeruje wprowadzenie adresu.

Aby uzyskać więcej informacji na temat zapisywania adresu miejsca zamieszkania lub adresu miejsca pracy, skorzystać z rozdziału „Ustawienia nawigacji”.

„Z ulubionych”

Wywołanie adresu zapisanego w ulubionych za pomocą polecenia głosowego.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po drugim sygnale dźwiękowym powiedzieć „Z ulubionych”, następnie wybrać miejsce docelowe.

System wyświetli wprowadzony adres. Zatwierdź docelowe miejsce, aby rozpocząć naprowadzanie.

Spis miejsc docelowych

Wywołanie adresu wprowadzonego wcześniej za pomocą polecenia głosowego.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po drugim sygnale dźwiękowym wypowiedzieć „Historia miejsc docelowych”, następnie wybrać miejsce docelowe.

System wyświetli wprowadzony adres. Zatwierdź docelowe miejsce, aby rozpocząć naprowadzanie.

KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (5/10)

„Użyteczne miejsca (POI)”

Wyszukiwanie punktów użyteczności publicznej za pomocą polecenia głosowego.

Po sygnale dźwiękowym powiedzieć „Znajdź stację serwisową” lub „Znajdź hotel”.

System nawigacji oferuje punkty użyteczności publicznej (POI) w różnych kategoriach.

Miejsce docelowe w obcym kraju

Kraj należy zmienić, zanim powiesz adres.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale powiedzieć „Zmień kraj”, następnie wypowiedz nazwę kraju, w którym chcesz przeprowadzić wyszukiwanie. Po drugim sygnale dźwiękowym wypowiedz adres docelowy.

Uwaga: podczas podawania adresu możesz zmienić kraj pod warunkiem, że jest on obsługiwany przez język systemu.

„Użyteczne miejsca (POI)” w obcym kraju

Podczas podróży za granicą niektóre polecenia głosowe dla kategorii mogą nie zostać rozpoznane.

Aby wyszukać interesujące miejsce, należy powiedzieć: „POI według kategorii”. System multimedialny wyświetli listę kategorii punktów szczególnych. Wybrać jedną z kategorii.

W celu uzyskania dodatkowych informacji na temat punktów użyteczności publicznej patrz rozdział „Wprowadzanie punktu docelowego”.

KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (6/10)

Korzystanie z ulubionych za pomocą systemu rozpoznawania głosu

Zapisane adresy można wywołać bezpośrednio za pomocą funkcji rozpoznawania mowy.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale dźwiękowym powiedzieć „Wyświetl ulubione”.

System wyświetla zapisane ulubione.

Sterowanie „Radio” za pomocą funkcji rozpoznawania mowy

Aby rozpocząć odtwarzanie muzyki, włączyć radio lub zmienić stację radiową można użyć funkcji poleceń głosowych systemu multimedialnych.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale dźwiękowym powiedzieć:

- „Stacja radiowa FM”, „Stacja radiowa AM”, „Stacja radiowa DAB”;

lub

- „Stacja radiowa X”, gdzie X jest nazwą stacji radiowej;

lub

- „Stacja radiowa”, następnie żądana częstotliwość. np. w celu włączenia stacji radiowej 91.8 powiedz „Stacja radiowa 91 punkt 8”.



Sterowanie „Muzyka” za pomocą funkcji rozpoznawania mowy

Można odtworzyć pliki dźwiękowe (ścieżkę audio, playlisty itd.) za pomocą funkcji poleceń głosowych systemu multimedialnego. Dostępne dodatkowe źródła sygnału audio:

- „USB” (gniazdo USB);
- „AUX” (Jack).

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale dźwiękowym wypowiedzieć jeden z poniższych komunikatów:

- „Odtwórz artystę”, następnie imię artysty;
- lub
- „Odtwórz utwór”, następnie nazwę utworu;
- lub
- „Odtwórz album”, następnie nazwę albumu;
- lub
- „Odtwórz gatunek”, następnie nazwę gatunku;
- lub
- „Otwórz listę”, następnie nazwę listy odtwarzania.

W zależności od wybranego źródła można:

- odtwarzanie następnego/poprzedniego utworu;
- lub
- odtwarzanie wszystkich tytułów/wyświetlanie listy utworów.

„Zmień źródło dźwięku”

Z głównego menu można zmienić źródło dźwięku.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale dźwiękowym wypowiedz polecenie „Odtwórz”, następnie podaj nazwę źródła:

- „Odtwórz USB”;
- lub
- „Odtwórz FM”;
- lub
- „Odtwórz Bluetooth”.

KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (8/10)

Korzystanie z telefonu za pomocą funkcji rozpoznawanie głosu

Można zadzwonić na numer lub do kontaktu za pomocą elementu sterującego głosem wbudowanego w system multimedialny.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale dźwiękowym wypowiedzieć jeden z poniższych komunikatów:

- „Zadzwoni”, następnie nazwę kontaktu, z którym ma zostać nawiązane połączenie; lub
- „Wyb. nr”, następnie numer telefonu, z którym ma zostać nawiązane połączenie;

Uwaga: numery należy dyktować po jednej cyfrze.

System wyświetli numer; powiedz „Wyb. nr”, aby zadzwonić pod wybrany numer lub „Popraw”/„Powrót”, aby podać inny numer.



Funkcja sterowania głosem może również służyć do przeglądania historii połączeń i czytania wiadomości SMS.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale dźwiękowym wypowiedzieć jeden z poniższych komunikatów:

- „Historia połączeń” lub „Ostatnie połączenia”; lub
- „Odczytaj SMS” lub „Wyświetl SMS”.

Uwaga: tylko wiadomości SMS odebrane podczas jazdy można odczytać.

„Pomoc”

Aby dowiedzieć się więcej na temat korzystania z funkcji głosowych, naciśnij przycisk polecenia głosowego i powiedz „Pomoc”.

Funkcja „Pomoc” jest dostępna przez cały czas. Przykładowo, aby zlokalizować „Telefon” na ekranie należy powiedzieć „Pomoc”: funkcja syntezy mowy pomoże w korzystaniu z funkcji.

KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (9/10)

Korzystanie z funkcji rozpoznawania mowy w telefonie za pomocą systemu multimediiów

Aby korzystać z funkcji rozpoznawania mowy w telefonie za pomocą systemu multimediiów:

- podłącz telefon do systemu multimediiów (patrz rozdział „Podłączanie i odłączanie telefonu”);
- upewnij się, że telefon ma funkcję rozpoznawania mowy kompatybilną z systemem multimediiów pojazdu.

Uwaga: jeżeli funkcja rozpoznawania mowy w telefonie jest zgodna z systemem multimediiów, piktogram **5** pojawia się w menu „Lista urz. Bluetooth”.

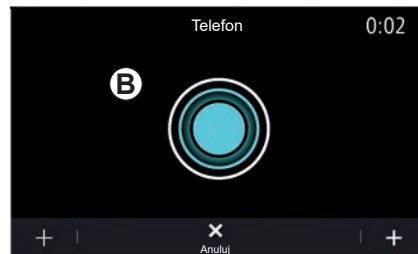
Aby uzyskać więcej informacji, zapoznać się z częścią „Podłączanie/odłączanie telefonu”.



Uwaga: aby korzystać z funkcji rozpoznawania mowy w telefonie za pomocą systemu multimediiów, upewnij się, że znajdujesz się w zasięgu działania sieci telefonicznej.

Aby wyłączyć/wyłączyć funkcję rozpoznawania mowy w telefonie za pomocą systemu multimedialnego, naciśnij i przytrzymaj przycisk funkcji rozpoznawania mowy w pojeździe .

Aby włączyć funkcję rozpoznawania mowy w telefonie za pomocą systemu multimedialnego, naciśnij przycisk funkcji rozpoznawania mowy w pojeździe .



Ekran systemu multimediiów wyświetla menu sterowania funkcją rozpoznawania mowy telefonu na ekranie **B**.

Aby przywrócić funkcję rozpoznawania mowy w telefonie za pomocą systemu multimediiów, krótko naciśnij przycisk funkcji rozpoznawania mowy w pojeździe  lub na ekranie **B**.

KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (10/10)

Menu główne sterowania głosem umożliwia sterowanie głosowe niektórymi funkcjami telefonu.

Funkcja rozpoznawania mowy jest niedostępna:

- podczas cofania;
- w czasie połączeń.

Uwaga: sesja rozpoznawania mowy wyłącza się automatycznie po kilku sekundach nieaktywności.

Podczas używania funkcji rozpoznawania mowy w telefonie z systemem multimedialnym, transfer danych komórkowych niezbędny do działania usługi może generować dodatkowe koszty niezawarte w umowie z operatorem telefonii komórkowej.

Funkcja One Shot

Funkcja One Shot umożliwia wydawanie dokładniejszych i precyzyjniejszych poleceń głosowych, aby uniknąć przechodzenia przez „Telefon”, „Kontakty”, „Nawigacja”, „Cel”.

Aby korzystać z funkcji telefonu, można bezpośrednio powiedzieć:

- Zadzwoń do Didier
- „Zadzwoń do biura”;
- ...

Aby korzystać z funkcji nawigacji, można bezpośrednio powiedzieć:

- „Idź do Champs-Élysées w Paris”;
- „Jedź do domu”;
- ...

Aby korzystać z funkcji multimedialnych, można bezpośrednio powiedzieć:

- „Stacja Radio France”;
- „Odtwórz Bluetooth”;
- ...

Aby użyć tej funkcji, nacisnąć przycisk rozpoznawania głosu , poczekać na sygnał dźwiękowy, następnie wypowiedzieć polecenie.



Nawigacja

Karta	2.2
Wprowadzanie miejsca przeznaczenia	2.9
Ruch drogowy	2.27
Ustawienia nawigacji	2.29

MAPA (1/7)



Karta

Wyświetlanie mapy

Na ekranie głównym naciśnij „Menu”, następnie „Nawigacja”, aby uzyskać dostęp do mapy.

Dostęp do mapy można uzyskać także z poziomu widgetu „Nawigacja”.

Mapa pokazuje Twoją aktualną pozycję i informacje, które skonfigurowałeś (pokaż użyteczne miejsca POI, prognoza pogody, informacje o ruchu drogowym itp.).

Aby poruszać się po mapie systemu nawigacji, naciśnij i przytrzymaj mapę, następnie przesuń palcem po ekranie w wymaganym kierunku.

Aby przywrócić aktualne położenie pojazdu, naciśnij **Q**.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



„Mapa”: ekran z wytyczoną trasą

A Informacje o podróży, takie jak czas przybycia, dodatkowy czas jazdy spowodowany warunkami panującymi na drodze i pozostała odległość do następnego etapu lub miejsca docelowego (w zależności od parametrów).

Uwaga: kliknij raz pole **A**, aby system multimedialny wyświetlał szczegółowe dane na temat etapów podróży.



B Informacje o natężeniu ruchu na odcinku najbliższych kilku kilometrów. Naciśnięcie pole, aby wyświetlić listę zdarzeń na zaplanowanej trasie.

C Menu kontekstowe.

D Widoki/przybliżenie:

- naciśnięcie przycisk „±”, aby wyświetlić przedni i tylny przycisk przybliżenia;
- kliknięcie przycisk „Widok”, aby wyświetlić widok 2D/2D z północą na górze, 3D/3D Inception, „Mapa warunków drogowych”.

MAPA (2/7)

Uwaga: w zależności od ekranu multimedialnego funkcje mogą występować niezależnie:

- **L** Przybliżenie „±”;
- **M** „Widoki”.

E Lokalizacja i nazwa ulicy, na której znajduje się pojazd. Kliknij, aby uzyskać dostęp do dodatkowych funkcji.

F Menu nawigacji.

G Powrót do poprzedniego ekranu.

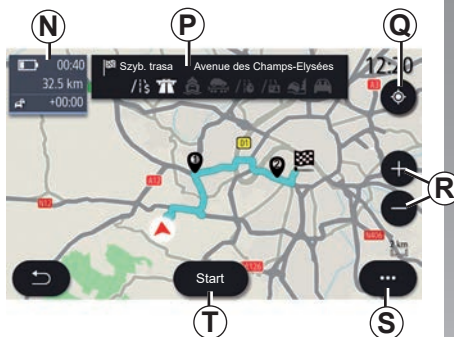
H Ostrzeżenie o niebezpiecznej strefie.

J Panel wskaźnika ograniczenia prędkości.

K Gdy trasa jest zaplanowana: informacje o nadchodzących zakrętach i nazwa następnej ulicy na zaplanowanej trasie. Kliknij raz ikonę głośnika, aby włączyć/wyłączyć wskazówki głosowe i powtórzyć ostatnią instrukcję głosową.

N Informacje o podróży, takie jak godzina przybycia, dodatkowy czas podróży spowodowany warunkami na drodze i odległość. Dotknij urządzenia, aby wyświetlić etapy podróży.

P Informacje o typach dróg (autostrady, drogi płatne, transport kolejowy).



Ekran „Obliczanie trasy”

Q Gdy trasa jest w toku, funkcja umożliwia powrót do bieżącej trasy po przesunięciu mapy.

R Przybliżanie: przyciski przybliżania i oddalania.

S Menu kontekstowe.

T Naciśnij przycisk „Start”, aby uruchomić wybraną trasę.



Ekran „Mapa” bez zaplanowanej trasy

Aby przywrócić aktualne położenie pojazdu, naciśnij **Q**.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

MAPA (3/7)



Ekran „Mapa warunków drogowych”.

V Widok zdarzeń drogowych na mapie lub lista wydarzeń.

W Podczas prowadzenia do celu naciśnij przycisk „Ominiń wszystkie”, aby ominąć obszary o dużym natężeniu ruchu.

Menu kontekstowe bez trasy w toku

Kliknąć menu kontekstowe, aby otworzyć menu „Ustawienia”.

Zakładka „Trasa” zapewnia dostęp do następujących parametrów:

- „Rodzaj trasy”;
- „Korzystaj z objazdów”;
- „Akceptuj drogi płatne”;
- „Akceptuj autostrady”;
- „Akceptuj promy”;
- „Akceptuj autokuszetki”;
- „Automatyczna propozycja prowadzenia do celu”;
- „Cele dzielone z innymi urządzeniami”;
- Akceptuj drogi okresowo zamknięte
- „Akceptuj drogi płatne dostępne dla poj. z winietą”;
- „Obszar do ominięcia”;
- „Akceptuj drogi nieutwardzone”.

Zakładka „Mapa” zapewnia dostęp do następujących parametrów:

- „Kolor mapy”;
- „Wyświetl godzinę”;
- „2D/2D z północą na górze, 3D/3D Inception, „Ruch drogowy”;
- „Wyświetlacz ruchu drogowego”;
- „Rozpoznawanie znaków drogowych”;
- „Automatyczny zoom”;
- „Moje auto”;
- „Powiększ skrzyżowanie”;
- „Pokaż POI”;
- „Wyświetl pogodę”.

Menu kontekstowe z trasą w toku

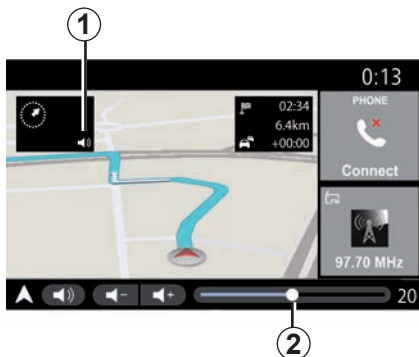
Kliknąć menu kontekstowe, aby uzyskać dostęp do następujących menu:

- „Anuluj trasę”;
- „Głos nawigacji”;
- „Szczegóły trasy”;
- „Ustawienia”.

„Anuluj trasę”

Wstrzymanie trwającej nawigacji.

MAPA (4/7)



„Głos nawigacji”

Naciśnij przycisk **1**, aby włączyć/wyłączyć wskazówki głosowe.

Uwaga: po wyłączeniu funkcji system multimedialny nie emituje dźwiękowych wskázwek głosowych podczas nawigacji.

Możesz uzyskać dostęp do poniższych ustawień „Głos nawigacji”:

- z poziomu menu kontekstowego **C**;
- gdy system multimedialny emituje wskazówki głosowe, naciskając elementy sterujące głośnością.

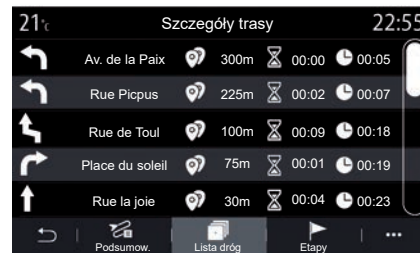


Cecha szczególna:

- elementy sterujące głośnością można używać tylko dla bieżącego źródła („Głos nawigacji”, „Radio”, „Telefon”);
- wskaźnik poziomu **2** jest pokazany w celach informacyjnych. Nie można go użyć do regulacji poziomu głośności.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



„Szczegóły trasy”

Ta funkcja służy do przeglądania szczegółów aktualnej trasy.

Zakładka „Podsumow.” umożliwia wyświetlenie adresu odjazdu i adresu docelowego oraz wybranych tras przejazdu.

Zakładka „Lista dróg” umożliwia szczegółowy podgląd wybranej trasy.

Zakładka „Etapy” umożliwia wyświetlanie różnych etapów, odległości i czasów trwania dla każdego etapu podróży.

MAPA (5/7)



D

Tryb wyświetlania

Można wybrać jeden z kilku trybów wyświetlania, naciskając przycisk Widok/Przybliżenie **D**.

Widok trasy

Mapa wyświetla całą trasę.

Widok 2D

Mapa wyświetla aktualną lokalizację i jest skierowana zgodnie z kierunkiem jazdy.

Widok 2D/północ na górze

Mapa wyświetla aktualną pozycję w widoku Północnym.



Widok 3D

Mapa wyświetla aktualną pozycję na powierzchni mapy 3D. Mapa automatycznie ustawia się zgodnie z kierunkiem jazdy.



Widok 3D Inception (zależnie od wyposażenia)

Mapa jest u góry lekko zakrzywiona, aby zapewnić widoczność dalszych obszarów. Mapa automatycznie ustawia się zgodnie z kierunkiem jazdy.

MAPA (6/7)

Naprowadzanie

Nawigacja rozpoczyna się po wytyczeniu trasy. System multimedialny będzie prowadził wzdłuż całej trasy, informując na każdym skrzyżowaniu o kierunku, w którym będziesz podążał przez kilka etapów.

Etap 1: Przygotowanie

System multimedialny przekaże informację, używając głosu systemu nawigacji, że wkrótce należy wykonać manewr.

Etap 2: Alarm

System multimedialny przekazuje informację o manewrze, który należy wykonać.

np. „Zjedź z autostrady za 400 metrów”.

Ekran wyświetla szczegółową reprezentację lub obraz 3D manewru.

Etap 3: Manewr

System multimedialny wskazuje, który manewr należy wykonać.

np. „Skręć w prawo”.

Po zakończeniu manewru mapa pojawi się na pełnym ekranie.

Uwaga: jeżeli nie zastosujesz się do wskazówek lub opuścisz wytyczoną trasę, system multimedialny automatycznie wytyczy nową trasę.



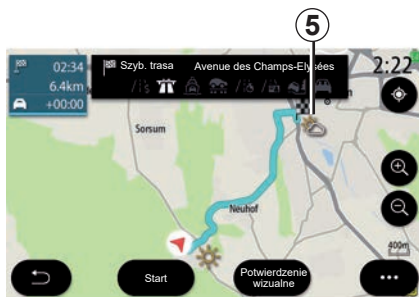
Pas ruchu

Wyświetlacz automatycznie przełączy się na szczegółowy widok, aby poprowadzić na pas, który umożliwi wykonanie następnego manewru:

- pasy **3** bez strzałek kierunkowych: nie należy jechać pasem zgodnie z obliczoną trasą;
- pasy **4** ze strzałkami kierunkowymi: należy jechać tymi pasami zgodnie z obliczoną trasą.

Uwaga: podczas manewru mogą pojawić się inne pasy ruchu.

MAPA (7/7)

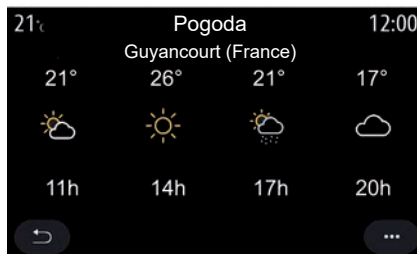


„Pogoda”

Za pomocą menu kontekstowego można włączyć lub wyłączyć wyświetlanie pogody na mapie.

System multimedialny umożliwia wyświetlanie prognozy pogody w pobliżu aktualnej lokalizacji lub miejsca docelowego, jeżeli pojazd jedzie po wytyczonej trasie.

Uwaga: usługi muszą być aktywowane w celu wyświetlenia pogody. Patrz rozdział „Aktywacja usług”.



Kliknąć ikonę pogody **5**, aby wyświetlić prognozę pogody na najbliższe kilka godzin.

Dostęp do tych informacji można również uzyskać za pomocą widgetu „Pogoda”.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (1/18)



Menu „Nawigacja”

Na ekranie głównym naciśnij kartę lub „Menu”, a następnie „Nawigacja”.

Korzystanie z systemu rozpoznawania głosu w celu wprowadzenia adresu

Kliknij przycisk funkcji rozpoznawania głosu : po sygnale dźwiękowym należy wypowiedzieć nazwę miasta, numer posesji i/lub nazwę ulicy i/lub obszar. Aby uzyskać więcej informacji, patrz rozdział „Korzystanie z systemu rozpoznawania mowy”.

Uwaga: przycisk funkcji rozpoznawania poleceń głosowych może znajdować się w różnych miejscach. Aby uzyskać więcej informacji, skorzystaj z Instrukcji obsługi pojazdu.



Zalecenia dotyczące nawigacji

Korzystanie z systemu nawigacji nie zwalnia kierowcy z odpowiedzialności ani obowiązku zachowania ostrożności podczas prowadzenia pojazdu.

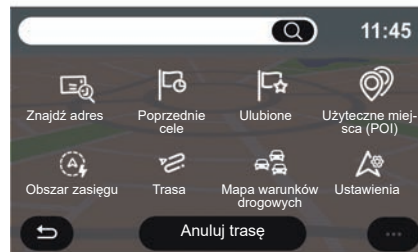


Miejsce docelowe w obcym kraju

Kraj należy zmienić, zanim powiesz adres. Naciśnij przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale powiedz „Zmień kraj”, następnie wypowiedz nazwę kraju, w którym chcesz przeprowadzić wyszukiwanie. Po drugim sygnale dźwiękowym wypowiedz adres docelowy.

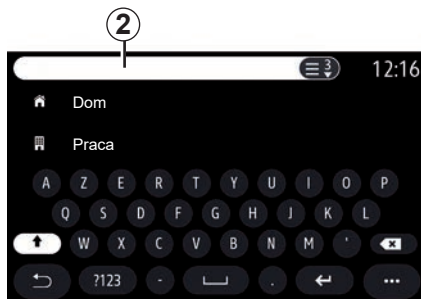
Uwaga: podczas podawania adresu możesz zmienić kraj pod warunkiem, że jest on obsługiwany przez język systemu.



Menu nawigacji **1** umożliwia dostęp do następujących funkcji:

- „Znajdź adres”;
- „Poprzednie cele”;
- „Ulubione”;
- „Współrzędne”;
- „Użyteczne miejsca (POI)”;
- „Obszar zasięgu”;
- „Trasa”;
- „Mapa warunków drogowych”;
- „Ustawienia”;
- ...

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (2/18)

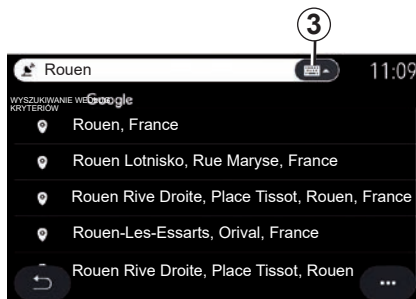


Online Search

Funkcja Online Search umożliwia szybkie i dokładne wyszukiwanie.

Po wpisaniu pierwszych liter w polu **2**, system multimedialny sugeruje pasującą nazwę ulicy, miejscowości lub punktu POI (ważny punkt).

Nacisnąć przycisk **3**, aby wyświetlić pełną listę sugestii.



Przykład: „Rouen”.

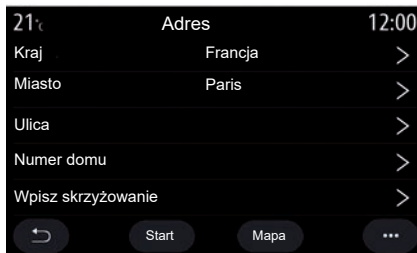
Uwaga: dodatkowe informacje dostarczane przez system multimedialny mogą się różnić w zależności od rodzaju połączenia.



Podczas wyszukiwania punktu POI (POI) za pośrednictwem menu „Nawigacja” możesz wyświetlić listę sugerowanych punktów **5**.

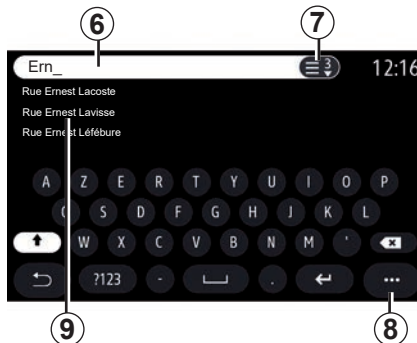
Aby uzyskać więcej informacji na temat POI, należy zapoznać się z częścią „Użyteczne miejsca (POI)” w niniejszym rozdziale.

Mapa **4** wskazuje położenie geograficzne dla każdej sugestii.



„Znajdź adres”

Menu umożliwia wprowadzanie pełnego lub częściowego adresu: kraj, miasto, kod pocztowy, ulica, numer itp. Przy pierwszym użyciu system prosi o wybranie kraju docelowego. Za pomocą klawiatury wpisz nazwę miasta lub kod pocztowy.



Wprowadzić nazwę ulicy w polu wyszukiwania **6**.

Kiedy zaczniesz wpisywać litery, system sugeruje pasujące nazwy ulic. Następnie:

- kliknij wyświetloną nazwę ulicy, aby zatwierdzić wybór;
- kliknij przycisk **7** lub użyj listy **9** sugerowanych ulic, aby uzyskać dostęp do pełnej listy odpowiadającej Twojemu wyszukiwaniu.

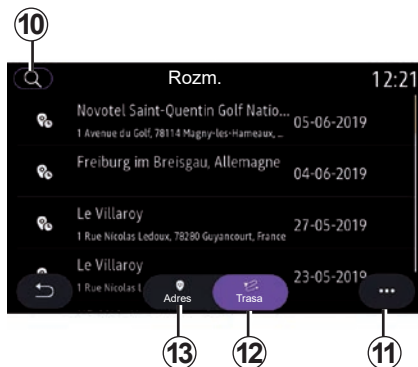
Cecha szczególna:

- system zachowuje w pamięci ostatnio wprowadzone miasta;
- dopuszczalne są wyłącznie dane adresowe z mapy cyfrowej rozpoznawane przez system.

Korzystając z menu kontekstowego **8**, można:

- zapisać wybrany adres w ulubionych;
- wprowadź szczegóły dotyczące miejsca docelowego (szerokość i długość geograficzną);
- znajdź i pokaż pobliskie punkty POI;
- ...

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (4/18)



„Poprzednie cele”

Użyj tego menu do wybrania miejsca docelowego z listy ostatnio używanych adresów. Zapisywanie tych adresów w pamięci odbywa się automatycznie.

W zakładce „Adres” **13** możesz uzyskać dostęp do zapisanej historii miejsc docelowych.

Wybierz miejsce docelowe, aby rozpocząć prowadzenie do celu.

Użyj zakładki „Trasa” **12**, aby uzyskać dostęp do historii tras. Wybierz trasę, aby rozpocząć prowadzenie do celu.

Użyj lupy **10**, aby wyszukać adres lub trasę zapisaną w historii.

W menu kontekstowym możesz **11**uzyskać dostęp do zakładki „Adres” **13** i „Trasa” **12**, aby:

- „Usuń” jeden lub więcej wybranych adresów;
- „Usuń wszystko”;
- „Sortuj wg daty”;
- „Sort. wg nazwy”;
- „Zapisz j. ulub.”.

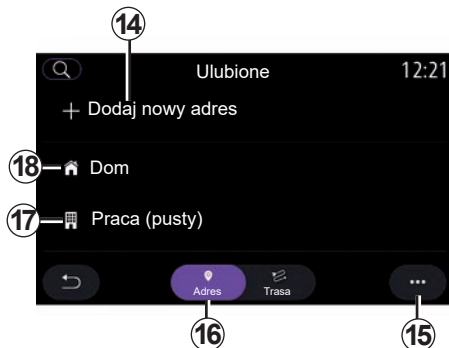
Podczas wyszukiwania nowego miejsca docelowego możesz ustawić go jako:

- punktu pośredniego;
- nowego miejsca docelowego.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (5/18)



„Ulubione”

W zakładce „Adres” **16**, można:

- „Dodaj nowy adres”;
- uruchomić funkcję prowadzenia do celu Dom **18** lub Praca **17**.
- uruchomić nawigację do adresu zapisanego w ulubionych.

Po wybraniu opcji „Dom” **18** lub „Praca” **17** po raz pierwszy system poprosi o zarejestrowanie adresu.

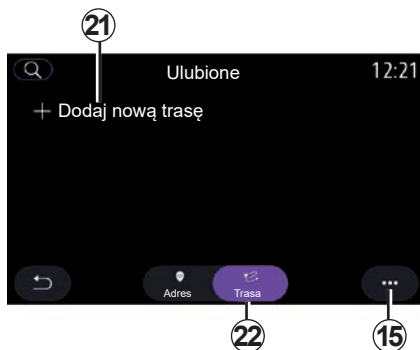
Uwaga: w systemie multimediiów można zapisać tylko jeden adres „Dom” oraz adres „Praca”.



W zakładce „Dodaj nowy adres” **14**, można:

- „Nazwa” **19**, aby nazwać nowy ulubiony cel;
- „Adres” **20**, aby uzyskać dostęp do następujących funkcji wyszukiwania:
 - „Znajdź adres”;
 - „Poprzednie cele”;
 - „Użyteczne miejsca (POI)”;
 - „Współrzędne”;
 - „Na mapie”;
 - „Pozycja”.
- „Osobisty ePOI”;
- „Telefon”;
- „Rodzaj ładowania”.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (6/18)



W zakładce „Trasa” **22**, można:

- „Dodaj nową trasę”;
- uruchomić nawigację po trasie zapisanej w ulubionych.

W zakładce „Dodaj nową trasę” **21**, można:

- „Nazwa”, aby nazwać swoją nową ulubioną trasę;
- „Trasa”, aby uzyskać dostęp do następujących funkcji wyszukiwania:
 - „Lokalizacja początkowa”;
 - „Dodaj jako cel pośredni”;
 - „Ostatnie miejsce docelowe”;
 - „Dodaj jako cel”.

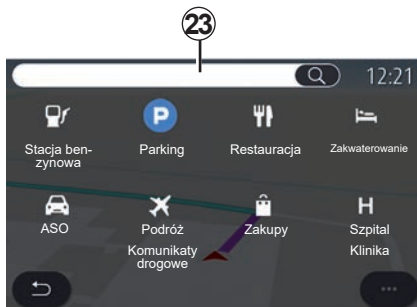
Opcje „Dodaj punkt pośredni” i wyszukiwanie „Dodaj jako cel” zapewniają następujące możliwości:

- „Znajdź adres”;
- „Poprzednie cele”;
- „Użyteczne miejsca (POI)”;
- „Współrzędne”;
- „Na mapie”.

Za pomocą menu kontekstowego **15**, można:

- „Edytuj”:
 - „Nazwa” **19** ulubionego elementu;
 - „Adres” **20** lub „Trasa” z ulubionych według wybranej zakładki.
- „Usuń” (wybrać jeden lub kilka adresów);
- „Usuń wszystko”;
- „Sort. wg nazwy”.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (7/18)



„Użyteczne miejsca (POI)”

Użyteczne miejsce (POI) to punkt usługowy, obiekt lub miejsce turystyczne, które znajduje się w pobliżu danej miejscowości (miejscu rozpoczęcia podróży, miasta docelowego, po drodze itp.).

Użyteczne miejsca są pogrupowane według kategorii: „Stacja benzynowa”, „Parking”, „zakwaterowanie itp.

Wybierz menu „Nawigacja”, następnie „Użyteczne miejsca (POI)”, aby wybrać miejsce docelowe spośród użytecznych miejsc.



„Wyszukiwanie według nazwy”

W polu wyszukiwania 23, podaj kategorię punktu POI (nazwę restauracji lub sklepu itp.).

Wybierz odpowiedni punkt POI z listy wyników 24.

Uwaga: usługi sieciowe muszą być aktywne, aby można było wyświetlać punkty POI w trybie online. Patrz rozdział „Aktywacja usług”.

Za pomocą menu kontekstowego 25, można:

- „Zresetuj” wyszukiwania;
- wybierz typ klawiatury;
 - „Alfabetycznie”;
 - „Azerty”;
 - „Qwerty”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (8/18)

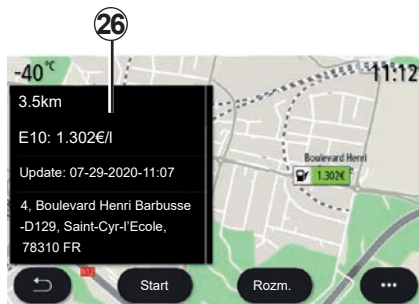
„Wyszukiwanie według kategorii”

System nawigacji sugeruje kilka punktów POI w wybranej kategorii, zgodnie z wybraną zakładką:

- brak zaplanowanej trasy:
 - „Pozycja”;
 - „W mieście” (wpisz nazwę miasta).
- gdy trasa jest zaplanowana:
 - „Na trasie”;
 - „Cel”;
 - „Pozycja”;
 - „W mieście” (wpisz nazwę miasta).

Z pomocą menu kontekstowego **25**, można:

- wyświetlić „Wyniki offline”;
- „Sortuj wg odl.”.



Z listy **24** możesz wybrać wyniki POI.

W zależności od wyposażenia system multimedialny może:

- możesz skontaktować się bezpośrednio z niektórymi użytecznymi miejscami POI (np. aby zarezerwować miejsce lub uzyskać informacje), klikając „Rozm”;
- rozpocząć naprowadzanie do wybranego punktu POI, w tym celu kliknąć „Start”;
- wyświetlić podgląd docelowej lokalizacji na ekranie **26**.

Z wyskakującego menu można dodać adres do ulubionych.



Ceny paliwa

Punkty „Stacja benzynowa” POI wskazują stacje benzynowe w pobliżu bieżącej lokalizacji; poza lokalizacją system wyświetla cenę paliwa dla pojazdu.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (9/18)

Cena paliwa jest powiązana ze wskaźnikiem koloru:

- Zielony: stacje benzynowe oferujące najniższe ceny;
- Pomarańczowy: stacje benzynowe oferujące średnie ceny;
- Czerwony: stacje benzynowe oferujące najwyższe ceny.

Uwaga: usługi sieciowe muszą być aktywne w celu wyświetlania cen paliw. Patrz rozdział „Aktywacja usług”.



„Współrzędne”

W menu „Nawigacja” kliknij „Współrzędne”.

Użyj tego menu, aby wyszukać miejsce przeznaczenia, wprowadzając jego współrzędne.

Możesz wybrać półkulę, następnie wprowadzić wartość „Szerokość geogr.” i „Długość geogr.” za pomocą klawiatury.

Po wprowadzeniu współrzędnych kliknąć „Start”, aby przejść bezpośrednio do tego miejsca docelowego lub kliknąć „Mapa”, aby wyświetlić szczegóły na mapie.

W menu kontekstowym **27** naciśnij:

- „UTM”, aby wprowadzić współrzędne w formacie UTM;
- „Jednostki i formaty”: stopnie dziesiętne; stopnie i minuty dziesiętne; lub stopnie, minuty i sekundy dziesiętne;
- „Zapisz j. ulub.”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (10/18)



„Trasa”

Funkcja umożliwia zarządzanie punktem docelowym z powiązаныmi punktami pośrednimi. W menu głównym naciśnij „Nawigacja” > „Menu” > „Trasa”, aby uzyskać dostęp do menu Trasy:

Brak zaplanowanej trasy:

- „Stwórz trasę”;
- „Obszar do ominięcia”.

Gdy trasa jest zaplanowana:

- „Anuluj trasę”;
- „Zmień trasę”;
- „Obszar do ominięcia”;
- „Przegląd”;
- „Szczegóły trasy”;
- „Symulacja trasy”.

„Anuluj trasę”

Użyj tej funkcji, aby anulować aktualną trasę.

„Zmień trasę”

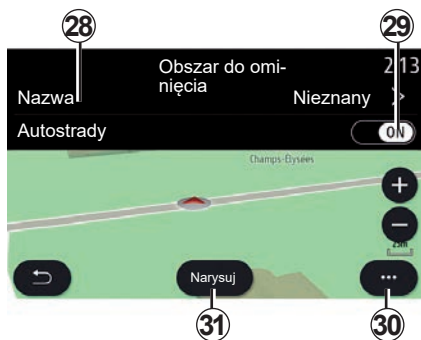
Użyj tej funkcji, aby zmodyfikować aktualną trasę:

- „Pozycja startowa”;
- „Dodaj jako cel pośredni”;
- „Dodaj jako cel”.

Funkcje „Dodaj punkt pośredni” i „Dodaj jako miejsce docelowe” oferują następujące opcje:

- „Znajdź adres”;
- „Poprzednie cele”;
- „Użyteczne miejsca (POI)”;
- „Współrzędne”;
- „Na mapie”;
- ...

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (11/18)



„Obszar do omińnięcia”

Funkcja umożliwia omińnięcie określonych miejsc lub wyznaczonego obszaru geograficznego.

W menu „Obszar do omińnięcia” kliknąć „Dodaj obszar do omińnięcia” lub wybrać już zapisane obszary. Naciśnij „Nazwa” 28, aby wprowadzić zmianę za pomocą klawiatury.

Opcja umożliwia omińnięcie wybranych odcinków autostrady po kliknięciu przycisku 29.

W menu kontekstowym 30, kliknąć „Wybierz miasto”, aby ręcznie wprowadzić kraj i miasto.



Naciśnij przycisk „Narysuj” 31, aby wyznaczyć obszar, którego należy unikać.

Krótko naciśnij mapę, aby wyświetlić „Obszar do omińnięcia” 32.

Zsuń/rozsun, aby powiększyć lub zmniejszyć wybrany obszar.

Naciśnij przycisk „Zapisz” 33, aby dodać wybrany obszar do listy obszarów, które należy omijać.

Aby zmodyfikować „Obszar do omińnięcia”, wybierz go z listy obszarów, które należy omijać i naciśnij przycisk „Edytuj” na mapie.



W menu kontekstowym 35 menu „Obszar do omińnięcia” naciśnij:

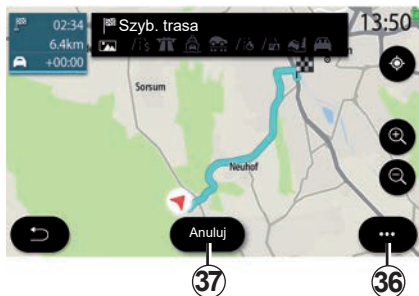
- „Usuń” (wybierz jeden lub więcej obszarów, które należy omijać);
- „Usuń wszystko”.

Kliknięcie ikony lupy 34 umożliwia wyszukiwanie zapisanych stref, które należy omijać.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (12/18)

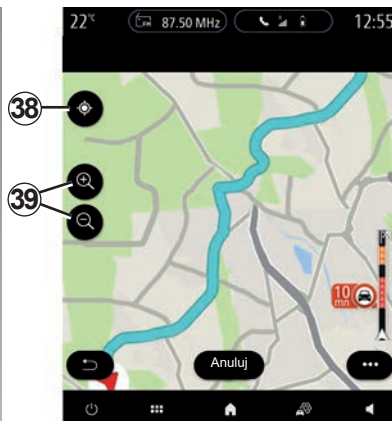


„Przegląd”

Użyj tej funkcji, aby wyświetlić całą trasę na mapie.

Aby użyć tej funkcji, uruchom nawigację, następnie naciśnij „Trasa” w menu nawigacji, a potem „Przegląd”.

Kliknąć przycisk 37, aby anulować bieżącą trasę.



Aby eksplorować mapę wytyczonej trasy, przesunąć mapę, przytrzymując palec na części ekranu podczas przeciągania.

Naciśnięć przyciski przybliżania/oddalania 39, aby dostosować mapę.

Aby ponownie wycentrować mapę, kliknij 38.

Menu kontekstowe 36, ma następujące opcje:

- „Alternatywne trasy”;
- „Szczegóły trasy”;
- „Symulacja trasy”;
- „Zapisz j. ulub.”;
- „Ustawienia”;
- ...

Uwaga: funkcje oferowane w menu kontekstowym będą się różnić w zależności od tego, czy naprowadzanie jest aktywne.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (13/18)



„Szczegóły trasy”

Użyj tej funkcji, aby wyświetlić wszystkie informacje i szczegóły dotyczące trasy za pomocą kilku zakładek:

- „Podsumow.”;
- „Lista dróg”;
- „Etapy”.

W zakładce „Podsumow.” **41**, można wyświetlić:

- „Pozycja startowa” **40**;
- „Punkt docelowy” **43**;
- „Wybrane drogi” **42** (płatna droga, prom, prom kolejowy itp.).



Zakładka „Lista dróg” **45**, umożliwia szczegółowy podgląd wybranej trasy.

Z listy dróg **44** wzdłuż wytyczonej trasy można zobaczyć różne kierunki, nazwy ulic i wybranych dróg, pozostałą odległość i czas dla każdego etapu.

Naciśnij jeden z etapów podróży **44**, aby obejrzeć wybrany etap na mapie z możliwością powrotu do poprzednich etapów lub przejścia do kolejnych etapów za pomocą strzałek **48**.



Pasek **46** wyświetli informacje dotyczące każdego etapu (odległość, czas trwania i godzina przybycia).

System nawigacji może zasugerować unikanie zdarzenia, które występuje na jednym z planowanych etapów podróży.

Naciśnięcie przycisku „Objazd” **47** powoduje, że system nawigacji wytyczy objazd.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (14/18)



Zakładka „Etapy” **50** umożliwia wyświetlenie poszczególnych etapów trasy (odległość, czas podróży i czas przyjazdu).

Kliknięcie etapu na liście **49**, zapewnia dostęp do zdjęć, nazwy, pełnego adresu i współrzędnych geograficznych lokalizacji.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



„Symulacja trasy”

Użyj tej funkcji do przeprowadzenia symulacji przebiegu trasy, jaką pojedziesz, aby dotrzeć do celu.

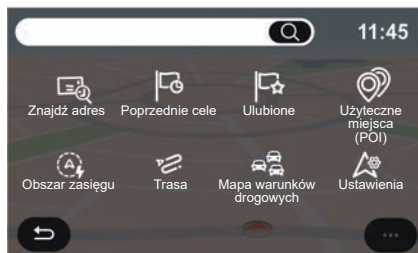
Naciśnij przycisk **53**, aby zatrzymać lub uruchomić symulację.

Naciśnij przycisk **54**, aby powrócić do początku symulacji trasy.

Prędkość symulacji można zmodyfikować, naciskając przycisk **52**.

Podczas symulacji można wyświetlić ograniczenie prędkości **55** oraz pozostałą odległość, godzinę przybycia i czas podróży **51**.

Kliknięcie obszaru **51**, pozwala przełączyć wyświetlanie pozostałego czasu trasy na wyświetlanie szacowanego czasu przyjazdu.



Menu Nawigacja dedykowane dla pojazdów z napędem elektrycznym i hybrydowym

Na ekranie głównym naciśnij kartę lub „Menu”, a następnie „Nawigacja”. Konfiguracja systemu multimedialnego zależy od typu silnika pojazdu. Wyświetlane są dodatkowe menu i różne ustawienia.



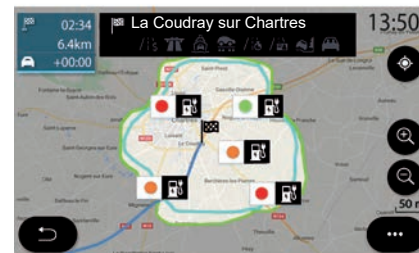
Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



Menu „Obszar zasięgu”

Menu pokazuje strefę geograficzną, która znajduje się w zasięgu pojazdu. Menu uwzględnia pozostałą ilość energii elektrycznej:

- niebieska strefa „Standard” przedstawia obszar w zasięgu z uwzględnieniem aktualnego trybu zasilania;
- zielona strefa Eco przedstawia obszar w zasięgu przy włączonym trybie Eco.



Przycisk „Obszar zasięgu” 57, umożliwia wyświetlenie strefy będącej w zasięgu pojazdu po dotarciu do kolejnego etapu lub celu podróży.

Mapa pokazuje dostępne punkty ładowania przeznaczone dla pojazdu. Patrz rozdział „Sterowanie akustyką”, aby uzyskać informacje na temat ustawiania parametrów ładowania.

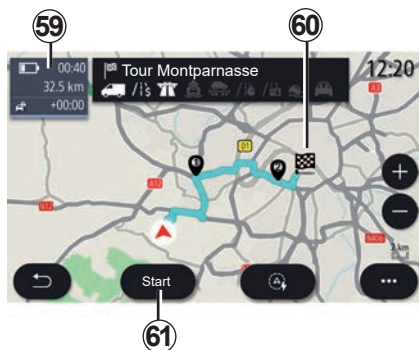
WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (16/18)

W zależności od wyposażenia naciśnięcie przycisku „Ładowanie” **58** powoduje wyświetlenie listy dostępnych punktów ładowania, które są w zasięgu.

Użyj menu kontekstowego **56**, aby wyświetlać lub ukrywać punkty POI (POI).

Ostatnie stacje ładowania

System multimedialny informuje, że liczba dostępnych gniazd ładowania w pobliżu aktualnej lokalizacji jest mniejsza niż 3. Aby dezaktywować funkcję, w menu „Nawigacja” wybierz „Ustawienia”, następnie kliknij zakładkę Z.E..



„Trasa”

W menu „Nawigacja” kliknij „Menu”, „Trasa”, następnie „Przegląd”, aby wyświetlić pełną trasę.

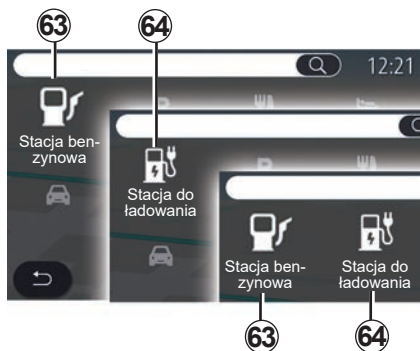
Nacisnąć przycisk Start **61**. System multimedialny informuje, czy miejsce docelowe **60** jest w zasięgu (czarny) lub nie (czerwony), zależnie od ilości pozostałej energii elektrycznej.

Pole danych **59** wyświetla ilość pozostałej energii po przybyciu do miejsca docelowego.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

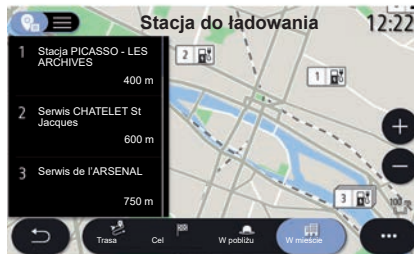
WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (17/18)



„Użyteczne miejsca (POI)”

Konfiguracja systemu multimedialnego zależy od typu silnika pojazdu:

- „Stacja benzynowa” **63** dla pojazdów z silnikiem spalinowym i pojazdów hybrydowych (bez gniazda ładowania);
- Stanowisko ładowania **64** dla pojazdów elektrycznych;
- „Stacja benzynowa” **63** i stanowisko ładowania **64** dla pojazdów hybrydowych (z gniazdem ładowania).



Stacja do ładowania

Punkty POI **64** „Stacje do ładowania” pokazują stacje do ładowania znajdujące się w pobliżu aktualnej lokalizacji, wzdłuż trasy, w pobliżu celu podróży lub w mieście bądź miejscowości.

Przy każdej stacji znajduje się informacja na temat liczby gniazd kompatybilnych z pojazdem.

Kolory wskazują dostępność gniazd ładowania:

- Zielony: dostępne gniazdo;
- Czerwony: gniazdo niedostępne;
- Szary: status nieznan.

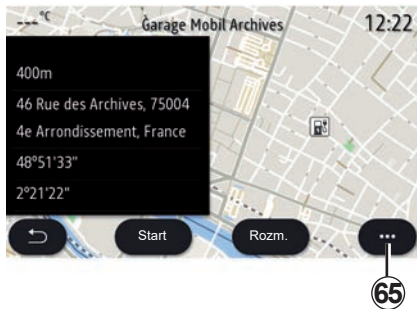
Uwaga: usługi sieciowe muszą być aktywne w celu wyświetlenia dostępnych punktów ładowania. Patrz rozdział „Aktywacja usług”.

Wybrać jedną ze stacji ładowania, aby uzyskać więcej informacji:

- odległość i adres stacji;
- rodzaj płatności (bezpłatnie, w ramach subskrypcji itp.);
- liczba gniazd ładowania (dostępna i całkowita);
- typ gniazda ładowania;
- ...

Menu umożliwia:

- uruchomienie nawigacji do stacji;
- nawiązanie połączenia ze stacją;
- rezerwacja gniazda do ładowania;
- ...



Za pomocą menu kontekstowego **65**, można:

- wyświetlić „Wyniki online”;
- „Zresetuj” wyszukiwania;
- zapisz punkt ładowania w swoim „Ulubione”;
- ...



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

RUCH DROGOWY (1/2)



„Mapa warunków drogowych”

Funkcja „Mapa warunków drogowych” wykorzystuje informacje online w czasie rzeczywistym.

Uwaga: usługi muszą być aktywowane, aby wyświetlać informacje o ruchu drogowym w czasie rzeczywistym. Patrz rozdział „Aktywacja usług”.

Na ekranie głównym kliknij przycisk „Menu”, „Nawigacja”, „Menu nawigacji” **6** i „Mapa warunków drogowych”, aby uzyskać dostęp do zaktualizowanych informacji o ruchu drogowym.

Za pomocą menu kontekstowego **5** można otworzyć menu „Ustawienia”.

Uwaga: dostępność usług „Mapa warunków drogowych” może się zmieniać.

Ekran „Mapa warunków drogowych”

Możesz włączyć wyświetlanie zdarzeń drogowych na mapie **1** lub wybrać opcję wyświetlania listy zdarzeń drogowych **2**.

Naciśnij przyciski powiększania i pomniejszania **4**, aby dopasować mapę lub zsuń/rozsuń dwa palce na ekranie, aby dostosować powiększenie.

Podczas jazdy po wybranej trasie kliknij ikonę **3**, aby ponownie wyśrodkować trasę po przesunięciu mapy lub zmianie powiększenia **4**.

Jeżeli nie jedziesz po wytyczonej trasie, kliknij ikonę **3**, aby wrócić do pozycji pojazdu po przesunięciu mapy lub zmianie powiększenia **4**.



Zalecenia dotyczące nawigacji

Korzystanie z systemu nawigacji nie zwalnia kierowcy z odpowiedzialności ani obowiązku zachowania ostrożności podczas prowadzenia pojazdu.

RUCH DROGOWY (2/2)



Menu kontekstowe 8 zapewnia dostęp do różnych ustawień systemu nawigacji, patrz sekcja: „Ustawienia nawigacji”.

Użyć „Omiń wszystkie” 9 w celu uniknięcia obszarów o dużym natężeniu ruchu.

Lista zdarzeń w ruchu drogowym

Z listy zdarzeń 7 można uzyskać dostęp do szczegółów zdarzeń na trasie.

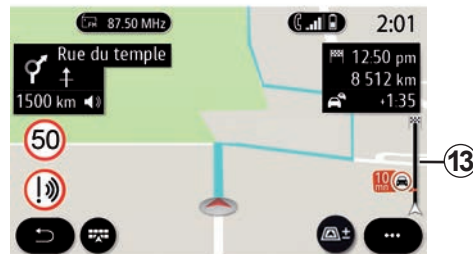
Wybierz jedno ze zdarzeń na liście 10, aby wyświetlić jego szczegóły na mapie.



Szczegóły zdarzenia w ruchu drogowym

Dotknij jednej z pozycji na liście zdarzeń, aby zobaczyć szczegóły i wyświetlić dany odcinek trasy na mapie A.

Możesz przewijać zdarzenia drogowe za pomocą strzałek 12 i polecić systemowi, aby unikał wybranych zdarzeń, naciskając przycisk 11.



Pasek z informacjami o ruchu drogowym

Pasek informacji o ruchu drogowym na wyświetlaczu trasy 13 informuje o zdarzeniach drogowych na wytyczonej trasie.

Naciśnij pasek informacji o ruchu drogowym 13, aby wyświetlić szczegółową listę zdarzeń drogowych.

USTAWIENIA NAWIGACJI (1/6)



Menu „Ustawienia”

Na ekranie głównym kliknij mapę lub, w menu głównym, kliknij „Nawigacja”.

Kliknij menu nawigacji, następnie „Ustawienia”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

„Trasa”

Zakładka „Trasa” **1** zapewnia dostęp do następujących ustawień:

- „Rodzaj trasy”;
- „Akceptuj alternatywne trasy”;
- Użyj objazdu w przypadku dużego natężenia ruchu;
- „Akceptuj drogi płatne”;
- „Akceptuj autostrady”;
- „Akceptuj promy”;
- „Akceptuj autokuszetki”;
- „Nauka nawigacji”;
- „Cele dzielone z innymi urządzeniami”;
- „Akceptuj drogi okresowo zamknięte”;
- „Zezwalaj na drogi płatne”;
- „Obszar do ominięcia”;
- Akceptuj drogi nieutwardzone;
- ...

„Rodzaj trasy”

To ustawienie oferuje następujące opcje trasy: „Szybka”, „Eco” lub „Krótka”.

„Akceptuj alternatywne trasy”

Możesz zezwolić/zablokować alternatywną trasę, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Korzystaj z objazdów”

Można ustawić objazdy i ustawić opcję „Zawsze”, „Zapytaj” lub „Nigdy”.

„Akceptuj drogi płatne”

Ta opcja reguluje korzystanie z płatnych dróg. Dostępne są następujące opcje: „Zawsze”, „Zapytaj” lub „Nigdy”.

USTAWIENIA NAWIGACJI (2/6)

„Akceptuj autostrady”

Zezwalaj/blokuj korzystanie z autostrad na trasie, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Akceptuj promy”

Zezwalaj/blokuj korzystanie z promów na trasie, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Akceptuj autokuszetki”

Zezwalaj/blokuj korzystanie z pociągów do transportu samochodów na trasie, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Nauka nawigacji”

Użyj tej funkcji programowania nawigacji, aby zarządzać parametrami poufności związanymi z programowaniem danych nawigacyjnych.

System multimedialny analizuje codzienne podróże i czasy podróży w celu zaproponowania docelowej lokalizacji bez potrzeby konfigurowania go po uruchomieniu systemu multimedialnego. Np. dom, praca itp.

Możesz uzyskać dostęp do poniższych ustawień:

- „Aktywuj naukę nawigacji”, naciskając „ON” lub „OFF”
- „Automatyczna propozycja prowadzenia do celu”, naciskając „ON” lub „OFF”
- Usunąć zapisane trasy.

„Cele dzielone z innymi urządzeniami”

Możesz zaplanować podróż w telefonie i udostępnić ją w systemie multimedialnym. Więcej informacji na temat dedykowanej aplikacji można znaleźć w rozdziale „My Renault”.

Po uruchomieniu pojazdu system multimedialny wyświetla komunikat „Trasa została zaplanowana na smartfonie”.

Będziesz mieć wybór między:

- „Start”;
- „Zapisz w ulubionych”;
- „Odrzuć”.

Zezwalaj/blokuj udostępnianie miejsc docelowych, naciskając ON lub OFF.

„Akceptuj drogi okresowo zamknięte”

Opcja reguluje korzystanie z dróg z ograniczeniem czasowym. Dostępne są następujące ustawienia: „Zawsze”, „Gdy otw.” lub „Nigdy”.

„Zezwalaj na drogi płatne”

Zezwalaj/blokuj korzystanie z dróg płatnych na trasie, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Obszar do ominięcia”

Włącz/wyłącz unikane obszary na trasie, naciskając „ON” lub „OFF”.

Akceptuj drogi nieutwardzone

Zezwalaj/blokuj korzystanie z dróg nieodpowiednich dla pojazdów na trasie, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Informacje o przekraczaniu granic”

Możesz włączyć/wyłączyć powiadomienie systemu multimedialnego w przypadku przekroczenia granicy.

Menu kontekstowe

W menu kontekstowym **2** można konfigurować opcję „Sterowanie akustyką”.

USTAWIENIA NAWIGACJI (3/6)



„Mapa”

Zakładka „Mapa” **3** zapewnia dostęp do następujących parametrów:

- „Motyw mapy”;
- „Wyświetl godzinę”;
- „Wyświetlacz ruchu drogowego”;
- „Znak drog.”;
- „Automatyczny zoom”;
- „Moje auto”;
- „Powiększ skrzyżowanie”;
- „Pokaż POI”;
- „Wyświetl pogodę”;
- Informacje o kraju;

„Motyw mapy”

Użyj tej opcji, aby ustawić kolor mapy na „Auto”, „Dzień” lub „Noc”.

„Wyświetl godzinę”

Użyj tej opcji, aby wyświetlić „Godzina przyjazdu” lub „Pozostały czas podróży”.

„Wyświetlacz ruchu drogowego”

Zezwalaj/blokuj wyświetlanie informacji o ruchu drogowym, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Znak drog.”

To menu oferuje następujące funkcje:

- „Znak drog.”;
- „Alarm przy przekroczeniu prędkości”;
- „Wyświetl obszary niebezpieczne”;
- „Dźwięk alarmu niebezpieczny obszar”.

Zezwalaj/blokuj je, naciskając „ON” lub „OFF”.

Naciśnij przycisk „Zresetuj” w menu kontekstowym **4**, aby przełączyć wszystkie ustawienia na „ON”.

„Automatyczny zoom”

Zezwalaj/blokuj „Automatyczny zoom”, naciskając „ON” lub „OFF”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



„Moje auto”

Możesz zmienić wizualną reprezentację pojazdu, naciskając lewą lub prawą strzałkę **6** i wybierając żądany model.

Aby potwierdzić swój wybór, pozostań na wybranym modelu i naciśnij strzałkę powrotu **5**.

„Powiększ skrzyżowanie”

Zezwalaj/blokuj „Widok skrzyżowania”, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Pokaż POI”

Włączanie/wyłączanie punktów POI na mapie:

- „Stacja benzynowa”;
- Stacja ładująca (dla pojazdów elektrycznych i hybrydowych);
- „Parking”;
- „Restauracja”;
- „Zakwaterowanie”;
- „Podróże i podróżowanie”;
- „Zakupy”;
- „Szpital”;
- ...

Punkty POI można wybrać bezpośrednio z mapy. System multimedialny zaproponuje kilka opcji:

- „Start”;
- „Rozm.”.

Aby uzyskać więcej informacji, patrz „Użyteczne miejsca (POI)” w części „Wprowadzanie punktu docelowego”.

„Wyświetl pogodę”

Zezwalaj/blokuj prognozę pogody, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Informacje o kraju”

Z wyświetlonej listy krajów można zapoznać się z obowiązującymi ograniczeniami prędkości, kierunkiem ruchu, jednostką prędkości itp.

Menu kontekstowe

W menu kontekstowym **4** można przywrócić ustawienia początkowe opcji „Sterowanie akustyką”.

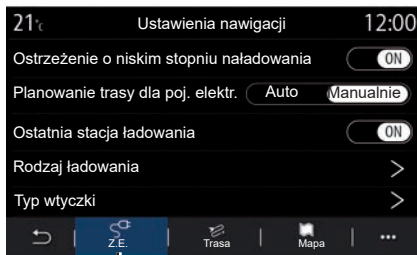
„Aktualizacja mapy”

Można wyświetlić listę krajów zainstalowanych w systemie nawigacji.

Automatyczne aktualizacje dotyczą tylko kraju zarejestrowanego jako ulubiony.

Aby zaktualizować mapy, najpierw sprawdź, czy wszystkie usługi w pojeździe są aktywowane. Patrz rozdział „Aktywacja usług”.

USTAWIENIA NAWIGACJI (5/6)



7

Pojazd elektryczny:

Zakładka Z.E. 7 umożliwia konfigurację opcji ładowania i alertów.

„Ostrzeżenie o niskim stopniu naładowania”

Sygnalizuje spadek poziomu naładowania akumulatora poniżej 20%.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

„Planowanie trasy dla poj. elektr.”

Funkcja ma dwa tryby: „Manualnie” i „Auto”. W trybie „Auto” system wyszukuje stacje ładowania wzdłuż trasy zaplanowanej podróży, aby umożliwić dotarcie do celu.

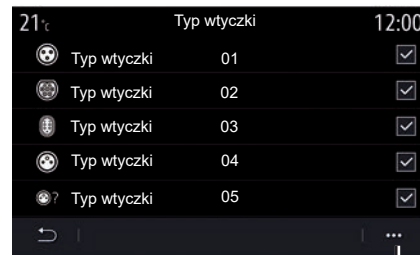
Stacje ładowania są wyszukiwane tak, aby poziom naładowania nie spadł poniżej 20%. W trybie „Manualnie”, gdy poziom naładowania akumulatora jest za niski, system prosi o ręczne dodanie dostępnych stacji ładowania, aby dotrzeć do celu.

„Rodzaj ładowania”

Umożliwia wybór stacji ładowania, które oferują, w zależności od konfiguracji, odpowiedni tryb ładowania i wyświetla stacje na mapie.

„Ostatnia stacja ładowania”

Funkcja wysyła komunikat ostrzegawczy, gdy system wykryje bardzo mało stacji ładowania w pobliżu aktualnej lokalizacji. Ostrzeżenie jest emitowane, gdy system wykryje niski poziom naładowania akumulatora. Zezwalaj/blokuj je, naciskając „ON” lub „OFF”.



8

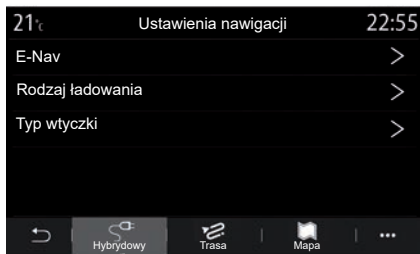
„Typ wtyczki”

Umożliwia wybór stacji ładowania, które oferują gniazdo ładowania odpowiednie dla pojazdu i wyświetla stacje na mapie.

Menu kontekstowe

Korzystając z menu kontekstowego 8, można:

- Zaznaczyć/odznaczyć wszystko:
 - „Rodzaj ładowania”;
 - „Typ wtyczki”;
- zobaczyć opisowe informacje o różnych „Typ wtyczki”.



Pojazd hybrydowy

Zakładka „Hybrydowy” 9 umożliwia konfigurację ustawień i alertów związanych z pojazdami hybrydowymi.

„E-Nav”

Funkcja wykorzystuje informacje o zaprogramowanej trasie do inteligentnego zarządzania energią elektryczną pojazdu hybrydowego poprzez przewidywanie profilu trasy i analizę natężenia ruchu. Optymalizuje także E.V podczas jazdy w obszarach miejskich.



„Rodzaj ładowania”

Umożliwia wybór stacji ładowania, które oferują, w zależności od konfiguracji, odpowiedni tryb ładowania i wyświetla stacje na mapie.

„Typ wtyczki”

Umożliwia wybór stacji ładowania, które oferują gniazdo ładowania odpowiednie dla pojazdu i wyświetla stacje na mapie.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

Multimedia

Słuchanie radia	3.2
Muzyka	3.8
Zdjęcia	3.11
Wideo	3.13
	3.1

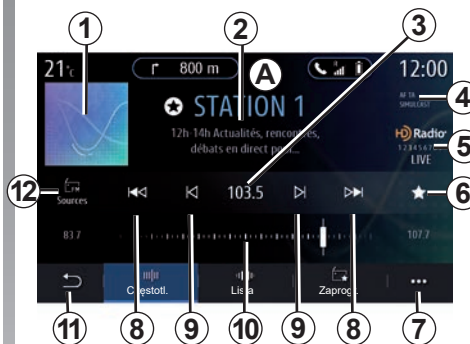
SŁUCHANIE RADIA (1/6)



Menu „Radio”

W menu głównym nacisnąć „Radio”. Jeżeli stacja radiowa już jest ustawiona, naciśnij skrót do obszaru **A** na niektórych stronach menu „Nawigacja” lub „Telefon”.

Możesz wybrać zapisaną stację, przewijać stacje radiowe według częstotliwości lub według listy w zależności od wybranego trybu za pomocą przycisku na kierownicy.



Ekran „Radio”

- 1 Logo włączonej aktualnie stacji radiowej.
- 2 Nazwa aktualnej stacji i częstotliwość. Informacje tekstowe (wykonawca, utwór itp.).
- 3 Dostęp do ręcznego wprowadzania żądanej częstotliwości.
- 4 Wskazanie włączenia informacji o ruchu drogowym i funkcji śledzenia stacji.
- 5 Radio HD Live.
- 6 Zapisywanie aktualnie włączonej stacji w „Zaprogr.”.



- 7 Dostęp do menu kontekstowego.
- 8 Przejdź do następnej lub poprzedniej stacji.
- 9 Przejdź do następnej lub poprzedniej częstotliwości.
- 10 Pasek wyboru częstotliwości.
- 11 Powrót do poprzedniego ekranu.
- 12 Przejście do menu źródeł dźwięku.

Uwaga: dostępne informacje zależą od wybranej stacji lub pasma radiowego.

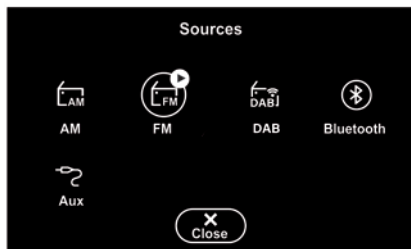
SŁUCHANIE RADIA (2/6)



Tryb „Częstotl.”

Ten tryb służy do wybierania stacji radiowych lub częstotliwości w bieżącym paśmie radiowym. Istnieją dwie możliwości przewijania zakresu częstotliwości:

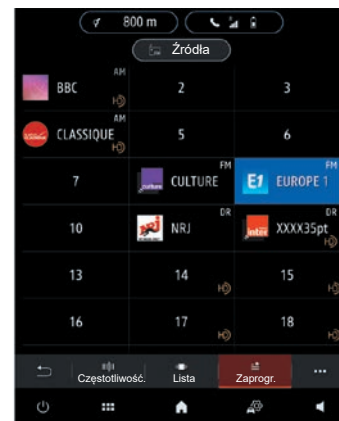
- wyszukiwanie według częstotliwości: skanowanie częstotliwości przez wielokrotne naciśnięcie przycisku **9** lub przesunięcie kursora bezpośrednio na pasek wyboru **10**;
- wyszukiwanie według stacji: wyszukiwanie następnej/poprzedniej stacji radiowej przez naciśnięcie przycisków **8**.



Wybór pasma radiowego

Wybierz „FM”, „AM” lub „DAB” (radio cyfrowe), naciskając „Źródła” **12** na ekranie multimedialnym.

Możesz również wybrać pasmo radiowe za pomocą przycisku na sterowaniu na kolumnie kierownicy.



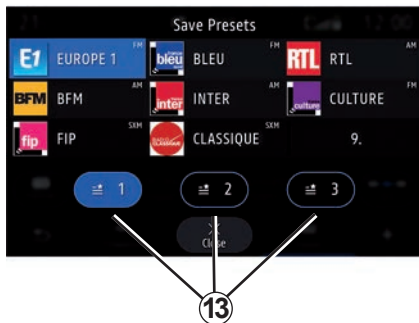
Zapisywanie stacji radiowych jako zaprogramowanych stacji

Ta funkcja służy do zapisywania aktualnie włączonej stacji.

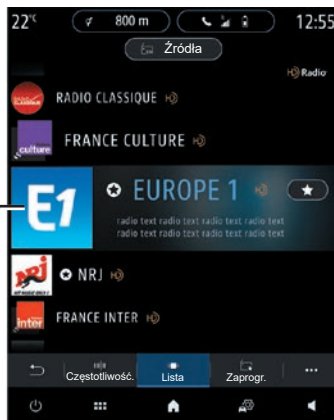
W trybie „Częstotl.” naciśnij przycisk **6** lub naciśnij i przytrzymaj logo **1** bieżącej stacji i wybierz lokalizację (na jeden ze stron **13**). W tym celu kliknij i przytrzymaj lokalizację do momentu emisji sygnału dźwiękowego.

Można zapisać maksymalnie 27 stacji radiowych.

SŁUCHANIE RADIA (3/6)



14



Tryb „Lista”

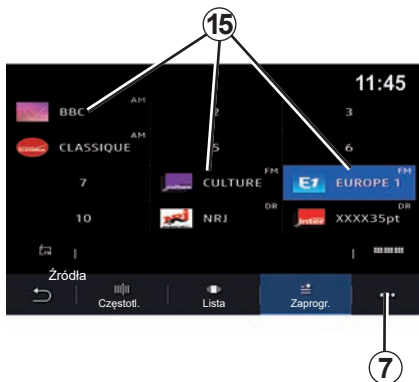
Ten tryb umożliwia wyszukanie stacji o znanej nazwie z listy uszeregowanej w porządku alfabetycznym.

Przewijaj szybko listę, aby wyświetlić kolejno wszystkie stacje. Stacja radiowa **14**, na której zatrzymano wyszukiwanie, zostaje włączona. Można również wybrać stację radiową z listy, aby rozpocząć jej nadawanie.

Jeżeli stacje radiowe nie korzystają z RDS lub gdy pojazd znajduje się w obszarze słabego odbioru sygnału radiowego, nazwy i logo nie pojawiają się na ekranie. Wyświetlają się tylko ich częstotliwości na górze listy.

Uwaga: dostępne informacje zależą od wybranej stacji lub pasma radiowego.

SŁUCHANIE RADIA (4/6)



Tryb „Zapogr.”

Ten tryb umożliwia dostęp do stacji radiowych zapisanych w pamięci. Aby uzyskać więcej informacji, należy zapoznać się z częścią „Zapisz stacje” w tym rozdziale.

Naciśnij jeden z przycisków **15**, aby wybrać stację radiową, której chcesz słuchać.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



Menu kontekstowe 7

Użyj menu kontekstowego **7** w dowolnym trybie, aby przejść do ustawień i skonfigurować następujące funkcje radiowe:

- „Ustawienia radia”;
- Ustawienia środowiska dźwięku;
- „Ustawienia dźwięku”.

Dodatkowe informacje na ten temat znajdują się w rozdziale „Ustawienia”.

„Ustawienia radia”

W menu ustawień można włączać lub wyłączać następujące elementy:

- „AM”;
- „Radiotekst”;
- „Region”;
- „TA/i-Traffic”;
- „Logo”;
- „Radio HD”;
- ...

„AM”

Możesz włączyć/wyłączyć wyświetlanie zakresu częstotliwości AM na liście źródeł audio **11**, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Radiotekst”

(informacje tekstowe)

Niektóre stacje radiowe FM nadają informacje tekstowe znajdujące się w aktualnie słuchanym programie (na przykład tytuł utworu). Włączyć tę funkcję, aby wyświetlić szczegóły.

Uwaga: informacje są dostępne jedynie na niektórych stacjach radiowych.

SŁUCHANIE RADIA (5/6)

„Region”

Częstotliwość odbioru stacji radiowej „FM” może się zmieniać, zależnie od strefy geograficznej. Włącz tę funkcję, aby móc słuchać tej samej stacji radiowej podczas jazdy w różnych regionach. System audio będzie automatycznie dostosowywał się do zmian częstotliwości, nie powodując zakłóceń.

Jeżeli jakość sygnału spadnie, gdy jest wyłączony tryb „Region”, radioodtwarzacz przełączy się na nową częstotliwość, która umożliwia odbiór sygnału z poprzednio używanej stacji.

Cecha szczególna:

- Czasem stacje radiowe operujące w tym samym regionie nadają różne programy lub używają różnych nazw programów.
- Niektóre stacje radiowe nadają sygnał na częstotliwościach regionalnych. W obu przypadkach:
 - Przy włączonej funkcji „Region”: system nie przełączy się na nadajnik dla nowego regionu, ale system przełączy się normalnie między nadajnikami regionu początkowego;

– przy wyłączonej funkcji „Region”: system przełączy się na nadajnik dla nowego regionu, nawet jeśli nadawany program jest inny.

„TA/i-Traffic” (informacje o ruchu drogowym)

W zależności od kraju, gdy funkcja jest aktywna, system audio umożliwia automatyczne wysłuchiwanie informacji drogowych w chwili ich nadania przez wybrane stacje radiowe FM.

Następnie należy wybrać częstotliwość stacji nadającej informacje o ruchu drogowym. Jeżeli odtwarzane jest inne źródło (USB, Bluetooth), zostanie ono automatycznie przerwane po otrzymaniu informacji o ruchu drogowym.

„Simulcast”

W zależności od kraju funkcja zmienia się ze stacji DAB do odpowiednika stacji FM, jeżeli sygnał cyfrowy zostanie utracony.

Jeżeli funkcja „Simulcast FM/DAB” jest aktywna, przełączenie systemu w tryb radia naziemnego FM potrwa kilka sekund. Może wystąpić zmiana głośności.

System automatycznie przełączy się z powrotem na tryb DAB zaraz po odebraniu sygnału cyfrowego.

Notatka: podczas jednoczesnego nadawania nazwa stacji jest poprzedzona ciągiem „FM>”.

„Priorytet DAB”

W zależności od kraju funkcja umożliwia wybór stacji FM (jeżeli wybrana stacja radiowa jest również dostępna w wersji cyfrowej) i przełącza się na odpowiednik stacji DAB, aby uzyskać lepszą jakość dźwięku.

Notatka: podczas priorytetu DAB, nazwa stacji jest poprzedzona ciągiem „DAB>”.

SŁUCHANIE RADIA (6/6)

„Pokaz slajdów”

W zależności od kraju funkcja ta umożliwia wyświetlanie informacji o programie, muzyce lub pogodzie zamiast logo podczas słuchania niektórych stacji radiowych DAB.

W zależności od słuchanej cyfrowej stacji radiowej może wysyłać obrazy zawierające informacje wizualne o tych elementach.

Uwaga: informacje są dostępne jedynie na niektórych stacjach radiowych.

Ustawienia środowiska dźwięku

W menu ustawień można włączać lub wyłączać następujące elementy:

- „Naturalny”;
- „Live”;
- „Klub”;
- „Lounge”;
- ...

Uwaga: lista trybów korektora dźwięku może się różnić w zależności od wyposażenia.

„Ustawienia dźwięku”

W tym menu można zmienić następujące parametry:

- „Bass boost”: funkcja ta służy do zwiększenia/zmniejszenia poziomu niskich dźwięków.
- „Niskie / Średnie / Wysokie”: funkcja to służy do zwiększenia/zmniejszenia poziomu niskich, średnich lub wysokich tonów.
- Regulacja głośności zależna od prędkości: po włączeniu tej funkcji głośność systemu audio zmienia się w zależności od prędkości pojazdu. Można dostosować czułość lub wyłączyć funkcję;
- ...

Więcej informacji na temat dostępnych ustawień znajduje się w rozdziale „Ustawienia”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



Menu „Muzyka”

W menu głównym kliknąć „Muzyka”; w innych menu kliknąć skrót w strefie **A**.

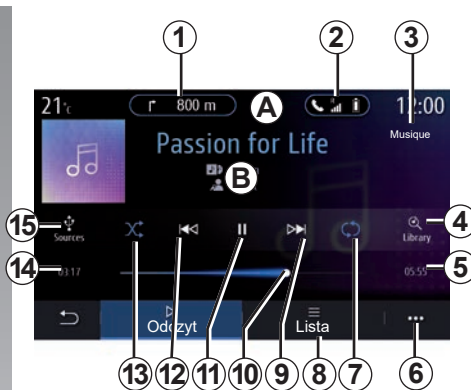
To menu umożliwia odtwarzanie muzyki z zewnętrznego źródła (USB, AUX itp.). Wybierz źródło wejściowe podłączone do systemu z poniższej listy:

- „USB1” (gniazdo USB);
- „USB2” (gniazdo USB);
- « Bluetooth® » ;
- „AUX” (Jack).

Źródła muzyki opisane powyżej mogą się różnić w zależności od poziomu wyposażenia. Tylko dostępne źródła są wyświetlane na ekranie systemu multimedialnego i tylko te źródła można wybierać.

Cecha szczególna:

- system może nie odczytać niektórych formatów;
- pamięć USB musi być sformatowana w formacie FAT32 lub NTFS i mieć pojemność co najmniej 8 GB, ale nie większą niż 64 GB.



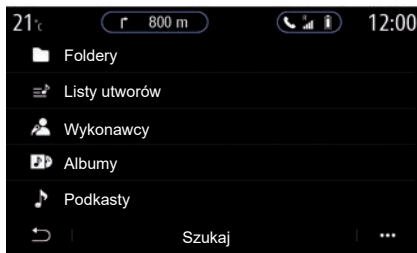
Tryb odtwarzania

B Informacje o obecnie odtwarzanej ścieżce audio (tytuł utworu, nazwa wykonawcy, tytuł albumu i wygląd okładki, jeśli zostały przesłane ze źródła).

- 1** Skrót do menu „Nawigacja”.
- 2** Skrót do menu „Telefon”.
- 3** Nazwa aktualnie odtwarzanego źródła.
- 4** Skrót do listy odtwarzania audio sklasyfikowanej według kategorii.

- 5** Długość odtwarzanej ścieżki audio.
- 6** Dostęp do menu kontekstowego.
- 7** Włączenie/wyłączenie powtarzania ścieżki lub listy odtwarzania.
- 8** Dostęp do aktualnej listy odtwarzania
- 9** Krótkie naciśnięcie: odtworzenie następnej ścieżki audio.
Długie naciśnięcie: przewinięcie w przód.
- 10** Pasek postępu aktualnie odtwarzanej ścieżki audio.
- 11** Wstrzymanie/wznowienie odtwarzania ścieżki audio.
- 12** Krótkie naciśnięcie: powrót do początku aktualnego utworu audio.
Drugie krótkie naciśnięcie (mniej niż trzy sekundy po pierwszym krótkim naciśnięciu): odtwarzanie poprzedniej ścieżki dźwiękowej.
Długie naciśnięcie: przewinięcie w tył.
- 13** Włączenie/wyłączenie odtwarzania wszystkich ścieżek audio w losowej kolejności.
- 14** Czas odtwarzania bieżącej ścieżki audio.
- 15** Dostęp do źródeł dźwięku.

MUZYKA (2/3)



W menu „Szukaj” można uzyskać dostęp do list odtwarzania sklasyfikowanych według kategorii („Listy utworów”, „Wykonawcy”, „Albumy”, „Podkasty”).

Uwaga: można zaznaczyć tylko dostępne źródła. Niedostępne źródła nie wyświetlają się na ekranie.

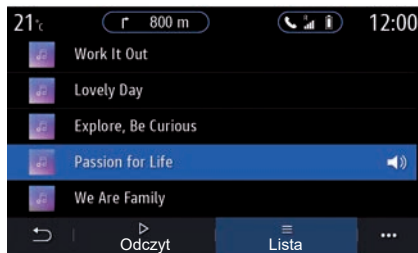
Źródło sygnału audio można zmieniać za pomocą przycisku pod kierownicą.

Można sortować odtwarzanie według kategorii („Listy utworów”, „Wykonawcy”, „Albumy”, „Podkasty” itd.).

Podczas odczytu jednej ścieżki można:

- uzyskiwanie dostępu do listy trwającego odtwarzania **8**;
- przechodzić do następnego utworu przez naciśnięcie przycisku **9** lub długie naciśnięcie w celu szybkiego przewinięcia aktualnego utworu w przód;
- wstrzymanie odtwarzania poprzez naciśnięcie **11**;
- przechodzić do poprzedniego utworu przez naciśnięcie przycisku **12** lub długie naciśnięcie w celu szybkiego przewinięcia aktualnego utworu w tył;
- wyświetlić pasek przewijania **10** i wybrać ścieżkę audio.

Uwaga: elementy wyświetlane na ekranie systemu multimedialnego zależą od podłączonego urządzenia wejściowego.



Tryb „Lista”

Aby wyświetlić bieżącą listwę odtwarzania, nacisnąć przycisk „Lista”.

Cecha szczególna:

- domyślnie, system odczytuje wszystkie ścieżki;
- listy odtwarzania opisane powyżej zależą od podłączonego urządzenia wejściowego oraz jego zawartości.

Menu kontekstowe 6

W menu kontekstowym **6** naciśnij „Ustawienia audio”, aby uzyskać dostęp do ustawień dźwięku (bas, balans, głośność/prędkość itp.).

System multimedialny analizuje i zapisuje zawartość każdej nowej pamięci USB włożonej do czytnika. W zależności od pojemności pamięci USB ekran multimedialny może się przestawić w tryb gotowości. Odczekaj kilka sekund. Korzystaj wyłącznie z pamięci USB homologowanych w danym kraju.

ZDJĘCIE (1/2)



Menu „Zdjęcie”

W menu głównym naciśnij opcję „Aplikacje”, a następnie naciśnij kartę „Zdjęcie”.

Wybierz podłączone źródło sygnału wejściowego.

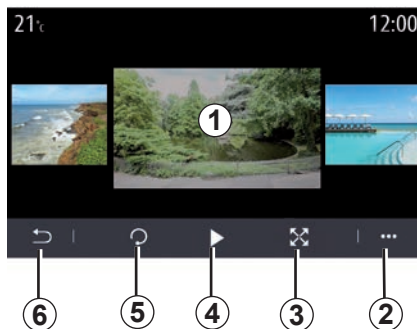
Jeśli podłączono kilka źródeł, wybierz jedno ze źródeł wejściowych z poniższej listy, aby uzyskać dostęp do zdjęć:

- „USB1” (gniazdo USB);
- „USB2” (gniazdo USB).

Cecha szczególna:

- system może nie odczytać niektórych formatów;
- pamięć USB musi być sformatowana w formacie FAT32 lub NTFS i mieć pojemność co najmniej 8 GB, ale nie większą niż 64 GB.

Odtwarzanie zdjęć jest możliwe wyłącznie podczas postoju.

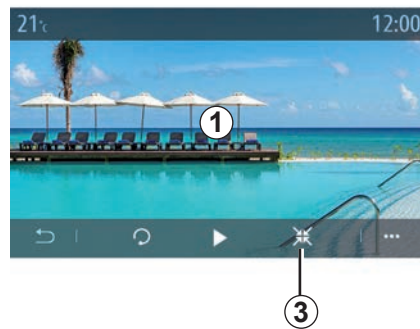


Odczyt

Można dokonać wyboru między odczytem wszystkich zdjęć w formie slajdów a odtwarzaniem jednego zdjęcia.

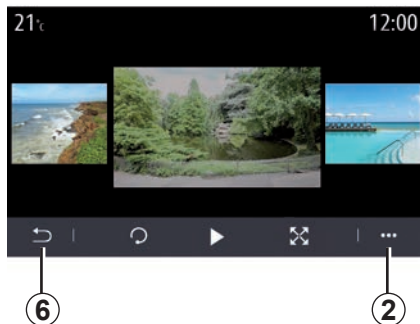
Podczas odczytu jednego zdjęcia można:

- przechodzić do poprzedniego lub następnego zdjęcia, szybko przesuwając obszar podglądu obrazu **1**;
- przełączać się z trybu normalnego (dostosowanego) w tryb pełnoekranowy, naciskając klawisz **3** lub klikając obszar podglądu obrazu **1** dwa razy;



- obrócić zdjęcie, naciskając przycisk **5**;
- uruchomić pokaz slajdów, naciskając przycisk **4**;
- naciśnij **6**, aby powrócić do poprzedniego ekranu.

ZDJĘCIE (2/2)



Menu kontekstowe

Na ekranie wyświetlania zdjęcia naciśnij przycisk 2, aby:

- uzyskać szczegółowe informacje dotyczące zdjęcia (tytuł, typ pliku, data, ścieżka itp.);
- ustawić zdjęcie profilowe użytkownika i tapetę;
- uzyskać dostęp do ustawień.

„Informacja”

W tym menu można uzyskać dostęp do informacji o zdjęciu (tytuł, typ, ścieżka dostępu, rozmiar, rozdzielczość).

Uwaga: informacje o kompatybilnych formatach zdjęć można uzyskać u Autoryzowanego Partnera marki.

Wybór profilu

W tym menu można zmienić obraz profilu. Potwierdzić i zapisać zmiany, naciskając „Ok”.

„Ustawienia”

W tym menu można uzyskać dostęp do ustawień pokazu slajdów:

- zmienić czas wyświetlania każdego zdjęcia w pokazie slajdów;
- włączanie/wyłączanie efektu animacji pomiędzy każdym zdjęciem w slajdzie.

Uwaga: efekt animacji w slajdzie uruchamia się automatycznie.

System multimedialny analizuje i zapisuje zawartość każdej nowej pamięci USB włożonej do czytnika. W zależności od pojemności pamięci USB ekran multimedialny może się przestawić w tryb gotowości. Odczekaj kilka sekund. Korzystaj wyłącznie z pamięci USB homologowanych w danym kraju.

VIDEO (1/2)



Menu „Wideo”

W menu głównym naciśnij opcję „Aplikacje”, a następnie naciśnij menu „Wideo”.

Wybierz podłączone źródło sygnału wejściowego.

Jeśli podłączono kilka źródeł, wybierz jedno ze źródeł wejściowych z poniższej listy, aby uzyskać dostęp do filmów:

- „USB1” (gniazdo USB);
- „USB2” (gniazdo USB).

Cecha szczególna:

- system może nie odczytać niektórych formatów;
- pamięć USB musi być sformatowana w formacie FAT32 lub NTFS i mieć pojemność co najmniej 8 GB, ale nie większą niż 64 GB.

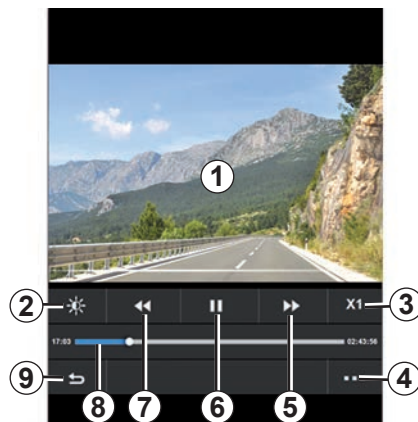
Odtwarzanie wideo jest możliwe tylko na postoju. Podczas jazdy pozostaje włączona tylko ścieżka dźwiękowa bieżącego filmu.



„Wideo”

Podczas odczytu pliku wideo można:

- wyreguluj jasność, naciskając klawisz **2**;
- dostosuj szybkość odtwarzania, naciskając **3** przycisk;
- przejdź do menu kontekstowego **4**;
- przejdź do poprzedniego filmu, naciskając **7**, jeżeli czas odtwarzania nie przekracza trzech sekund. Po trzech sekundach film zostanie wznowiony od początku;
- skorzystaj z paska przewijania **8**;
- wstrzymanie odtwarzania poprzez naciśnięcie **6**;

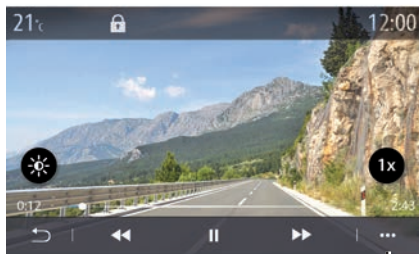


- przejdź do następnego pliku wideo, naciskając **5**;
- kliknij dwa razy w obszarze podglądu obrazu **1**, aby przełączyć wideo na tryb pełnoekranowy;
- naciśnij **9**, aby powrócić do poprzedniego ekranu.

Cecha szczególna:

- niektóre funkcje są dostępne tylko w trybie pełnoekranowym;
- elementy sterujące odtwarzaniem znikają automatycznie po 10 sekundach podczas odtwarzania filmów w trybie pełnoekranowym.

WIDEO (2/2)



Menu kontekstowe

Korzystając z menu kontekstowego **4**, można:

- szczegółowe informacje dotyczące pliku wideo (tytuł, typ pliku, data, ścieżka itp.);
- uzyskać dostęp do ustawień.

„Informacja”

W tym menu można uzyskać dostęp do informacji o wideo (tytuł, typ, czas, rozdzielczość).

Uwaga: w celu uzyskania dokładniejszych informacji dotyczących listy kompatybilnych formatów wideo, prosimy zwrócić się do Przedstawiciela marki.

„Ustawienia”

W menu „Ustawienia” możesz wybrać sposób wyświetlania:

- „Dopasuj” (skorygowana);
- „Pełny”.

System multimedialny analizuje i zapisuje zawartość każdej nowej pamięci USB włożonej do czytnika. W zależności od pojemności pamięci USB ekran multimedialny może się przestawić w tryb gotowości. Odczekaj kilka sekund. Korzystaj wyłącznie z pamięci USB homologowanych w danym kraju.

Telefon

Powiązanie, usunięcie powiązania telefonu	4.2
Podłączenie, odłączenie telefonu	4.5
Połączenie telefoniczne	4.8
Książka telefoniczna	4.11
Historia połączeń	4.13
Wybieranie numeru	4.14
SMS	4.15
Ustawienia telefonu	4.17
Ładowarka bezprzewodowa	4.19

POWIĄZANIE, USUNIĘCIE POWIĄZANIA TELEFONU (1/3)



Menu telefonu

Na ekranie głównym kliknąć „Telefon” lub (jeżeli telefon jest już podłączony) kliknąć skrót **A**, jeżeli pojawi się menu „Telefon”. Funkcja umożliwia synchronizację telefonu z systemem multimedialnym.

Uwaga: jeżeli żaden telefon nie jest podłączony do systemu multimedialnego, niektóre menu są wyłączone.

Synchronizacja telefonu umożliwia systemowi multimedialnemu dostęp do funkcji telefonu. System multimedialny nie zapisuje żadnych kopii kontaktów lub danych osobowych.

System multimedialny nie zarządza telefonami wyposażonymi w funkcję „dual SIM”. Dostosowanie ustawień telefonu umożliwia prawidłową synchronizację systemu multimedialnego.



Ekran parowania, łączenia

- 1 Lista połączonych urządzeń.
- 2 System rozpoznawania mowy w telefonie.
- 3 Włącz/wyłącz połączenie Bluetooth.
- 4 Dodaj nowe urządzenie.
- 5 Włącz/wyłącz punkt dostępu (funkcja Hotspot).
- 6 Włącz/wyłącz funkcję „Muzyka”.
- 7 Włącz/wyłącz funkcję „Telefon”.

- 8 Menu kontekstowe.
- 9 Otworzyć menu „Data”.
- 10 Dostęp do menu „Serwisy”.
- 11 Dostęp do menu „WIFI” (dostępne w zależności od wyposażenia).
- 12 Dostęp do menu Bluetooth®.
- 13 Powrót do poprzedniego ekranu.

Uwaga: dostępność połączenia internetowego w telefonie **5** zależy od wyposażenia pojazdu i można je włączyć tylko w przypadku kompatybilnych modeli.

Aby sprawdzić listę kompatybilnych telefonów, wyświetlić stronę <https://easysconnect.renault.com>.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

POWIĄZANIE, USUNIĘCIE POWIĄZANIA TELEFONU (2/3)

Powiązanie telefonu

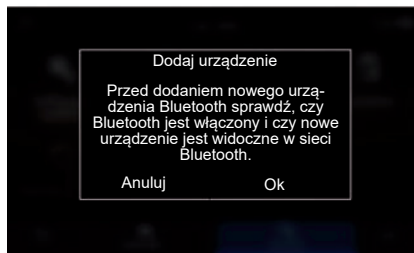
Aby korzystać z funkcji głośnomówiącej, zsynchronizuj telefon komórkowy Bluetooth® z systemem multimedialnym pojazdu. Sprawdź, czy funkcja Bluetooth® telefonu komórkowego jest włączona, a telefon ma status „widoczny”.

W celu uzyskania dodatkowych informacji na temat włączenia widocznego statusu telefonu skorzystaj z instrukcji obsługi telefonu.

Zależnie od modelu i na polecenie systemu wprowadzić kod Bluetooth® w telefonie, aby zsynchronizować go z systemem multimedialnym lub zatwierdzić zapytanie o synchronizację.

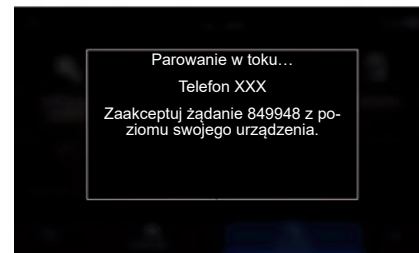
Telefon może zażądać zezwolenia na udostępnianie kontaktów, spisu połączeń oraz plików audio. Należy zaakceptować udostępnianie danych, aby te informacje były dostępne w systemie multimedialnym.

Aby sprawdzić listę kompatybilnych telefonów, wyświetlić stronę <https://easyconnect.renault.com>.



Z menu głównego systemu multimedialnego:

- nacisnąć „Telefon”. Na ekranie pojawia się komunikat z propozycją synchronizacji telefonu;
- nacisnąć „Ok”. System multimedialny wyszukuje telefony z włączoną siecią Bluetooth®, które są w pobliżu;
- wybrać telefon z listy.



Na ekranie systemu multimedialnego i telefonu pojawi się komunikat z poleceniem synchronizacji urządzeń za pomocą podanego kodu.

Uwaga: aby uzyskać dostęp do listy kontaktów telefonu, spisów połączeń i SMS systemu multimedialnego, należy autoryzować synchronizację.

POWIĄZANIE, USUNIĘCIE POWIĄZANIA TELEFONU (3/3)

- wybierz funkcje w telefonie do synchronizacji;
 - funkcja „Telefon”: dostęp do książki telefonicznej, nawiązywanie i odbieranie połączeń, dostęp do spisu połączeń itd.;
 - Funkcja „Muzyka”: dostęp do muzyki;
 - funkcja punktu dostępu: dostęp do Internetu przez telefon.
- Nacisnąć „Ok”, aby zatwierdzić.

Uwaga: podświetlona ikona funkcji sygnalizuje, że funkcja jest aktywna.

Teraz telefon jest powiązany z systemem multimedialnym.

W przypadku korzystania z funkcji punktu dostępu (Hotspot) transfer danych komórkowych niezbędnych do prawidłowego działania aplikacji może spowodować naliczenie dodatkowych kosztów nieobjętych w kwocie abonamentu.

Powiązanie nowego telefonu

Aby zsynchronizować nowy telefon z systemem multimedialnym:

- Włączyć połączenie Bluetooth® w telefonie i ustawić status na „widoczny”.
- w menu głównym wybierz „Telefon”, menu kontekstowe, „Lista urz. Bluetooth”, „Dodaj nowe urządzenie”;
- wybierz funkcje w telefonie do połączenia;
- Nacisnąć „Ok”, aby zatwierdzić.

Uwaga: podświetlona ikona funkcji sygnalizuje, że funkcja jest aktywna.

Teraz telefon jest powiązany z systemem multimedialnym.

Z systemem można zsynchronizować maksymalnie sześć telefonów.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

Usunięcie powiązania telefonu

Aby usunąć synchronizację jednego lub kilku telefonów z systemu multimedialnego:

- w menu głównym wybierz „Telefon”, następnie w menu kontekstowym „Lista urz. Bluetooth” i menu kontekstowym **8** wybierz telefon, którego synchronizacja ma zostać anulowana;
- w menu głównym wybierz „Ustawienia” > „System” > „Menadżer urządzeń”, następnie w menu kontekstowym **8** wybierz telefon, którego synchronizacja ma zostać anulowana.

Menu kontekstowe 8

Korzystając z menu kontekstowego **8**, można:

- usunięcie synchronizacji jednego lub kilku urządzeń;
- usunąć wszystkie zsynchronizowane urządzenia.

ŁĄCZENIE I ROZŁĄCZANIE TELEFONU (1/3)

Podłączenie telefonu

Telefon należy zsynchronizować przed połączeniem z zestawem głośnomówiącym. Więcej informacji: patrz rozdział „Synchronizacja i anulowanie synchronizacji telefonu”. Telefon powinien być podłączony do telefonicznego zestawu głośnomówiącego, aby możliwy był dostęp do wszystkich jego funkcji.

Uwaga: jeżeli żaden telefon nie jest podłączony do systemu multimedialnego, niektóre menu są wyłączone.

Podłączenie telefonu umożliwi systemowi multimedialnemu dostęp do funkcji telefonu. System multimedialny nie zapisuje żadnych kopii kontaktów lub danych osobowych.

System multimedialny nie zarządza telefonami wyposażonymi w funkcję „dual SIM”. Dostosowanie ustawień telefonu umożliwia prawidłowe podłączenie systemu multimedialnego.

Połączenie ręczne

W menu „Telefon”, następnie w menu kontekstowym „Lista urz. Bluetooth” jest wyświetlana lista zsynchronizowanych telefonów.

Wybierz telefon, który ma zostać podłączony i upewnij się, czy telefon ma włączoną funkcję Bluetooth® i czy jest ustawiony jako „widoczny”.

Uwaga: jeżeli telefon zostanie podłączony w trakcie rozmowy telefonicznej, zostanie ona automatycznie przekazana na głośniki samochodu.

Aby sprawdzić listę kompatybilnych telefonów, wyświetlić stronę <https://easyconnect.renault.com>.

Podłączenie automatyczne

W chwili uruchomienia systemu multimedialnego telefoniczny zestaw głośnomówiący wyszukuje telefony powiązane z włączonym Bluetooth® znajdujące się w pobliżu. System automatycznie pobiera dane z ostatniego podłączonego telefonu (książka adresowa, muzyka itd.).

Uwaga: w przypadku automatycznego łączenia telefonu z systemem multimedialnym pobieranie danych (książka telefoniczna, muzyka, kontakty itp.) odbywa się wyłącznie po uprzednim zezwoleniu na wymianę danych podczas synchronizowania telefonu z systemem multimedialnym. Więcej informacji: patrz rozdział „Synchronizacja i anulowanie synchronizacji telefonu”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

ŁĄCZENIE I ROZŁĄCZANIE TELEFONU (2/3)



Połącz funkcje

Aby uzyskać dostęp do książki telefonicznej, muzyki i połączenia internetowego w telefonie bezpośrednio z poziomu systemu multimedialnego, należy zezwolić na udostępnianie danych w menu „Telefon”, następnie w menu kontekstowym „Lista urz. Bluetooth” Bluetooth®.

Wyświetlana jest lista połączonych telefonów.

Wybierz swój telefon z wyświetlanej listy, następnie wybierz funkcje telefonu, które mają być połączone:

- „Telefon” **1**
- „Muzyka” **2**;
- „Hotspot” **3**.

Uwaga:

- dostępność punktu dostępu **3** zależy od wyposażenia pojazdu i można go włączyć tylko w przypadku kompatybilnych modeli;
- podświetlona ikona funkcji sygnalizuje, że funkcja jest aktywna;
- niektóre telefony zezwalają na automatyczny przesył danych;
- w niektórych telefonach funkcja „Muzyka” pojawia się dopiero po wgraniu pierwszego pliku audio.

Zmiana podłączonego telefonu

W menu „Telefon”, w menu kontekstowym **4**, następnie „Lista urz. Bluetooth”:

- usuń zaznaczenie tych funkcji, które mają zostać odłączone od aktualnie używanego telefonu;
- zaznacz funkcje, które mają zostać połączone z innym telefonem, który jest już zsynchronizowany i znajduje się na liście urządzeń.

W menu „Ustawienia” wybierz System> Menedżer urządzeń> Funkcja telefonu do połączenia.

Uwaga: aby zmienić połączony telefon, należy najpierw zsynchronizować więcej niż jeden telefon.

ŁĄCZENIE I ROZŁĄCZANIE TELEFONU (3/3)

Łączenie dwóch telefonów

Można jednocześnie połączyć funkcję „Telefon” **1** na dwóch telefonach, wybierając telefon.

W przypadku aktywacji drugiej funkcji „Telefon” **1** system multimedialny wyświetla zapytanie o potwierdzenie chęci dodania tego telefonu jako drugiego telefonu.

Po dodaniu drugiego telefonu możliwy będzie dostęp do wszystkich funkcji telefonu zidentyfikowanego, pojawi się również możliwość odbierania połączeń przychodzących na obu połączonych telefonach jednocześnie.

Odlączenie telefonu

W menu „Telefon”, następnie w menu kontekstowym „Lista urz. Bluetooth”:

- usunąć zaznaczenie tych funkcji, które mają zostać odłączone od aktualnie używanego telefonu;
- zaznaczyć funkcje, które mają zostać połączone z innym telefonem, który jest już zsynchronizowany i znajduje się na liście urządzeń.

Funkcje telefonu są rozłączone z systemem multimedialnym w momencie, gdy ikony są wyłączone.

W menu „Ustawienia” wybierz System> Menedżer urządzeń> Funkcja telefonu do odłączenia.

Uwaga: jeżeli w chwili odłączenia telefonu użytkownik prowadzi rozmowę, połączenie zostaje automatycznie przekazane na telefon.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

POŁĄCZENIE TELEFONICZNE (1/3)

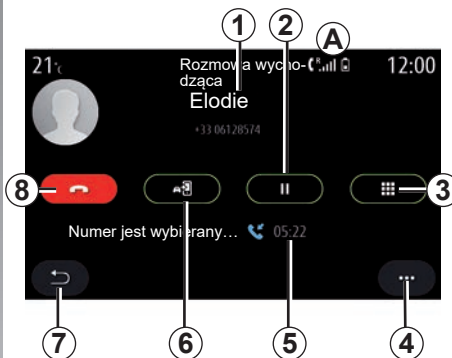


Menu „Telefon”

W menu głównym nacisnąć „Telefon”.

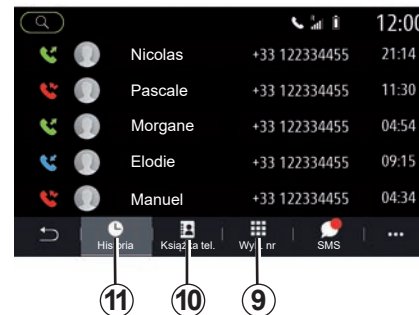
Uwaga: nacisnąć obszar **A**, aby z poziomu większości menu uzyskać dostęp bezpośrednio do menu „Telefon”.

Uwaga: aby wykonać połączenie, telefon musi być podłączony do systemu multimedialów. Aby uzyskać więcej informacji, zapoznać się z częścią „Podłączanie/odłączanie telefonu”.



Ekran „Aktywne połączenie”

- 1 Nazwa kontaktu i numer telefonu.
- 2 Wstrzymanie bieżącego połączenia.
- 3 Dostęp do klawiatury w celu wybrania numeru.
- 4 Menu kontekstowe.
- 5 Czas trwania bieżącego połączenia.
- 6 Przeniesienie połączenia do telefonu.
- 7 Powrót do poprzedniego menu.
- 8 Zakończenie połączenia.

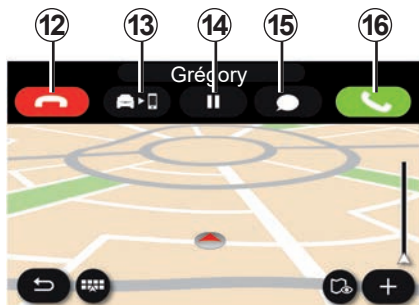


Nawiązywanie połączenia

Połączenie można nawiązać poprzez wybranie:

- numeru w historii połączeń z menu „Historia” **11**;
- kontaktu w książce telefonicznej z menu „Książka tel.” **10**;
- klawiszy na klawiaturze z menu „Wyb. nr” **9**.

POŁĄCZENIE TELEFONICZNE (2/3)



Odbieranie połączeń

Przy przychodzącym połączeniu wyświetla się ekran odbioru połączenia z następującymi informacjami:

- nazwa kontaktu (jeżeli jego numer jest zapisany w książce telefonicznej lub na liście ulubionych numerów);
- numer telefonu dzwoniącego (jeżeli numer jest zapisany w książce telefonicznej);
- „Numer prywatny” (jeżeli nie można wyświetlić numeru).

„Odbierz”

Aby odebrać połączenie, naciśnięć przycisk „Odbierz” **16**. Aby zakończyć połączenie, naciśnięć przycisk „Zakończ połączenie” **12**.

Odrzucenie połączenia

Aby odrzucić połączenie przychodzące, naciśnięć przycisk „Odrzuć” **12**. Osoba, która do Ciebie dzwoni jest wówczas przekierowana do poczty głosowej.

Wstrzymanie połączenia.

Naciśnij przycisk „Pauza” **14**. System multimedialny wstrzyma połączenie i automatycznie wstrzyma połączenia przychodzące. Systemowy komunikat prosi rozmówców o oczekiwanie.

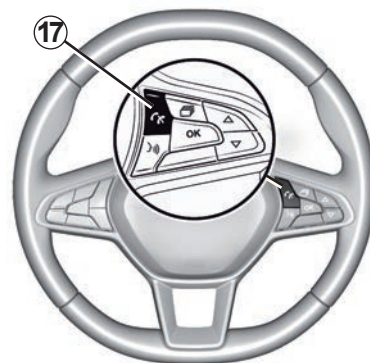
Przekazywanie połączenia

Aby przenieść połączenie z pojazdu do telefonu, naciśnięć przycisk Przenieś **13**.

Note: niektóre telefony przerywają połączenie z systemem multimedialnym podczas przekazywania rozmowy.

Klawiatura

Aby uzyskać dostęp do klawiatury, naciśnięć przycisk „Klawiatura” **15**.

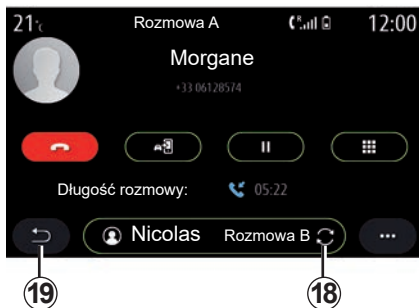


Można odbierać/kończyć połączenia, naciśnięć bezpośrednio element sterujący **17** na kierownicy.



Ze względów bezpieczeństwa czynności te należy wykonywać na postoju.

POŁĄCZENIE TELEFONICZNE (3/3)



W trakcie rozmowy

W trakcie prowadzenia rozmowy, użytkownik może:

- regulować głośność za pomocą przycisków sterowania pod kierownicą pojazdu lub za pomocą przycisków głośności na ekranie multimedialnym;
- zakończyć połączenie, naciskając przycisk „Zakończ połączenie” **8** lub naciskając przycisk **17** na kierownicy;

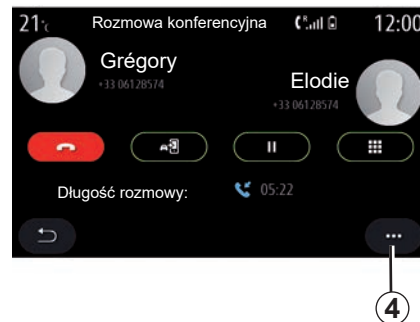
- wstrzymać połączenie, naciskając przycisk **14**. Aby wznowić wstrzymane połączenie, nacisnąć ponownie przycisk **14**;
- przenieść połączenie do połączonego telefonu, naciskając przycisk „Przenieś do telefonu” **13**;
- odebrać drugie połączenie i przełączać się między dwoma połączeniami, naciskając przycisk **18**;

Uwaga: po odebraniu drugiego połączenia przychodzącego pierwsze połączenie zostanie automatycznie wstrzymane.

- nacisnąć przycisk **15**, aby wyświetlić klawiaturę;
- powrócić do poprzedniego menu i innych funkcji, naciskając przycisk **19**.

Po zakończeniu połączenia system multimedialny umożliwia oddzwonienie do rozmówcy.

Uwaga: podczas połączenia można odebrać drugie połączenie, ale nie można nawiązać drugiego połączenia.



Połączenie konferencyjne

Podczas połączenia istnieje możliwość zaproszenia osoby dzwoniącej, z którą połączenie jest zawieszone, do dołączenia do rozmowy.

W tym celu należy w menu kontekstowym **4** nacisnąć przycisk „Połącz rozmowy”, aby aktywować połączenie konferencyjne.



Menu „Książka tel.”

W menu głównym kliknij przycisk „Telefon” lub skrót **A** dostępny w większości menu, następnie wybierz opcję „Książka tel.”, aby uzyskać dostęp do książki telefonicznej w telefonie z poziomym systemem multimedialnego.

System multimedialny nie zarządza telefonami wyposażonymi w funkcję „dual SIM”. Skonfigurować telefon, aby umożliwić systemowi multimedialnemu dostęp do właściwego folderu w telefonie.



Tryb „Kontakty”

- 1 Wyszukiwanie kontaktu według nazwy lub numeru.
- 2 Wyszukiwanie kontaktu w kolejności alfabetycznej.
- 3 Połączony telefon.
- 4 Menu kontekstowe.
- 5 Powrót do poprzedniego menu.
- 6 Lista kontaktów w połączonym telefonie.
- 7 Kontakty zapisane w ulubionych w telefonie.

Pobieranie książki telefonicznej z telefonu komórkowego

Domyślnie, po połączeniu telefonu, synchronizacja kontaktów odbywa się automatycznie, jeśli jest aktywne połączenie z zestawem głośnomówiącym. Aby uzyskać więcej informacji, zapoznać się z częścią „Podłączanie/odłączanie telefonu”.

Uwaga: aby uzyskać dostęp do książki telefonicznej przez system multimedialny, należy zezwolić na udostępnianie danych w telefonie. Zapoznać się z rozdziałem „Synchronizowanie i anulowanie synchronizacji telefonu” oraz instrukcją obsługi telefonu.

Aktualizacja książki telefonicznej

Można ręcznie aktualizować kontakty z telefonu w książce telefonicznej systemu multimedialnego za pomocą sieci Bluetooth®. Nacisnąć menu kontekstowe **4**, a następnie nacisnąć opcję „Aktualizuj listę”.

KSIĄŻKA TELEFONICZNA (2/2)



Wyszukiwanie kontaktów

Można wyszukać kontakt, wpisując jego nazwę lub numer telefonu.

Kliknąć lupę **1**. Wprowadzić część cyfr lub liter identyfikujących żądany kontakt.

Kliknąć ABC **2**. Wybrać tylko jedną literę. Książka telefoniczna wyświetla listę kontaktów rozpoczynających się od wybranej litery.

Wybór książki telefonicznej

Jeśli z systemem multimedialnym są połączone jednocześnie dwa telefony, można wybrać, która lista kontaktów ma zostać wyświetlona.

Wybrać telefon na pasku **3**.

Zachowanie poufności

Zestaw głośnomówiący zapisuje listę kontaktów każdego telefonu w pamięci.

Ze względu na zachowanie poufności danych, każda załadowana lista kontaktów jest widoczna tylko wtedy, gdy podłączony jest odpowiadający jej telefon.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

HISTORIA POŁĄCZEŃ

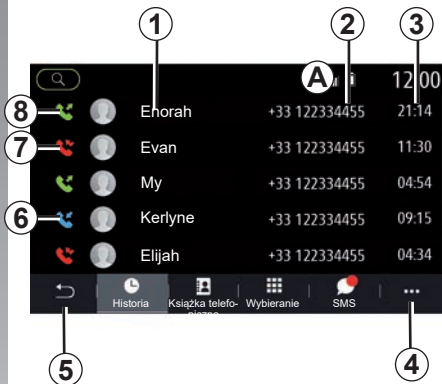


Menu „Historia połączeń”

Dostęp do historii połączeń

W menu głównym nacisnąć „Telefon” lub nacisnąć skrót **A** dostępny w większości menu, a następnie wybrać opcję „Historia”, aby uzyskać dostęp do rejestru wszystkich połączeń.

Historia połączeń jest wyświetlana w kolejności od najnowszego do najstarszego.



Tryb „Aktywne połączenie”

- 1 Nazwy kontaktów.
- 2 Numery kontaktów.
- 3 Godzina/data połączenia.
- 4 Menu kontekstowe.
- 5 Powrót do poprzedniego menu.
- 6 Połączenie przychodzące.
- 7 Połączenie nieodebrane.
- 8 Połączenie wychodzące.

Uwaga: w zależności od ekranu multimedialnego niektóre informacje są niedostępne.

Nawigacja po spisie połączeń

Przesuwaj ekran w górę lub w dół, aby przewijać listę połączeń.

Aktualizacja spisu połączeń

Nacisnąć przycisk **4** i wybrać opcję „Aktualizuj listę”. Komunikat informuje o aktualizacji danych.

Nawiązywanie połączenia z historii połączeń

Nacisnąć jeden z kontaktów lub numerów, aby nawiązać połączenie. Połączenie odbywa się automatycznie.

WYBIERANIE NUMERU



Menu „Wybór numeru”

Nawiązywanie połączenia poprzez wprowadzenie numeru

W menu głównym nacisnąć „Telefon” lub nacisnąć występujący w większości menu skrót **A**, a następnie wybrać opcję „Wyb. nr” w celu otwarcia klawiatury służącej do wprowadzania numeru.

Wybieranie numeru

Wybierz właściwy numer za pomocą klawiatury **1**, a następnie naciśnij „Rozm.”, aby nawiązać połączenie.

Od momentu wprowadzenia pierwszego wpisu system multimediiów sugeruje wpis z listy kontaktów zawierający taki sam ciąg cyfr.

Wybrać kontakt, z którym ma zostać nawiązane połączenie, a następnie nacisnąć przycisk „Telefon” **5** w celu nawiązania połączenia.



Tryb „wybierania”

- 1 Klawiatura numeryczna.
- 2 Wybrany numer.
- 3 Sugerowane kontakty.
- 4 Menu kontekstowe.
- 5 Połączenie.
- 6 Powrót do poprzedniego menu.

Wybieranie numeru za pomocą elementu sterującego głosem

Można wybrać numer przy użyciu obsługiwanej przez system multimediiów funkcji rozpoznawania mowy. W tym celu należy nacisnąć przycisk sterowania głosem, aby wyświetlić główne menu sterowania głosem. Po sygnale dźwiękowym powiedzieć:

- „Rozm.”, a następnie podyktować numer telefonu, z którym ma zostać nawiązane połączenie.
- lub „Rozm.”, a następnie nazwę kontaktu, z którym ma zostać nawiązane połączenie.

System multimediiów wyświetla podany numer i zaczyna nawiązywać z nim połączenie.

Uwaga: jeśli dany kontakt ma kilka numerów telefonów (służbowy, domowy, komórkowy itp.), można określić, który z nich jest właściwy, w następujący sposób: „Rozm.” — Stéphane — domowy.



Ze względów bezpieczeństwa czynności te należy wykonywać na postoju.

SMS (1/2)



Menu „SMS”

W menu głównym nacisnąć „Telefon” lub w dowolnym menu nacisnąć skrót **A**, a następnie wybrać opcję „SMS”, aby uzyskać dostęp do funkcji SMS telefonu z poziomu systemu multimedialnego.

Telefon musi być połączony z zestawem głośnomówiącym. Konieczne jest również autoryzowanie przesyłania wiadomości (zmieniając ustawienia telefonu w zależności od modelu), aby można było korzystać ze wszystkich dostępnych funkcji.

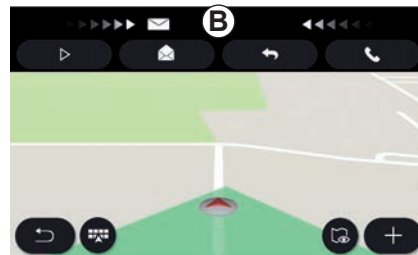
Uwaga: za pomocą systemu multimedialnego można odczytywać wyłącznie SMS. Nie można odczytywać innych rodzajów wiadomości.

W zależności od marki i modelu telefonu niektóre funkcje mogą nie działać.



Ekran „SMS”

- 1 Status wiadomości. Przeczytana/nieprzeczytana.
- 2 Nazwa/numer nadawcy wiadomości.
- 3 Początek wiadomości.
- 4 Data otrzymania.
- 5 Menu kontekstowe.
- 6 Powrót do poprzedniej strony.

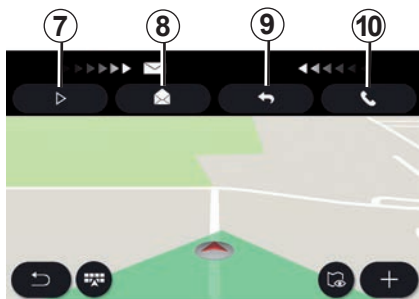


Odbieranie wiadomości SMS

System multimedialny informuje, że została odebrana nowa wiadomość SMS, wyświetlając komunikat ostrzegawczy w obszarze **B**, który jest wyświetlany w każdym otwartym menu.

Domyślnie, po powiązaniu i połączeniu telefonu, gdy przychodzi nowa wiadomość, jest ona dostępna w systemie multimedialnym.

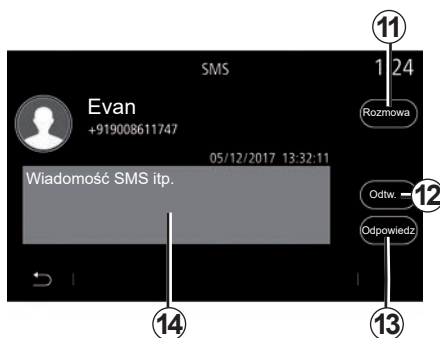
Uwaga: dostępne są tylko wiadomości odebrane po synchronizacji i połączeniu telefonu z systemem multimedialnym.



Czytanie wiadomości SMS

Podczas jazdy mogą syntezytor mowy w systemie multimedialnym może odczytywać treść wiadomości SMS. W tym celu naciśnij przycisk „Odtw.” 7. Można też nawiązać połączenie z nadawcą wiadomości, naciskając przycisk 10.

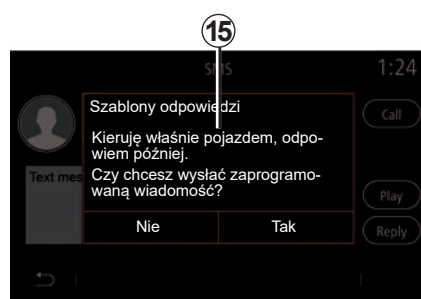
W pojeździe, który się nie przemieszcza (i tylko wtedy), system multimedialny umożliwia otwarcie wiadomości SMS. W tym celu należy nacisnąć przycisk „Wiadomość” 8 lub, w celu udzielenia odpowiedzi na wiadomość SMS, nacisnąć przycisk „Odpowiedz” 9 i zapoznać się z treścią wiadomości SMS.



Szczegóły wiadomości SMS

Można bezpośrednio nawiązać połączenie z danym kontaktem, naciskając przycisk 11, jeśli dany numer jest zapisany w książce telefonicznej.

Wiadomość SMS w obszarze 14 można odczytać przez syntezytor mowy systemu multimedialnego, naciskając przycisk „Odtw.” 12. Aby odpowiedzieć, kliknij przycisk 13.



Uwaga: podczas jazdy system multimedialny sugeruje wysłanie gotowej, skonfigurowanej wiadomości 15.

USTAWIENIA TELEFONU (1/2)

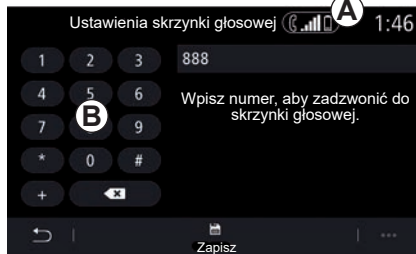


Menu „Ustawienia”

Gdy telefon jest podłączony do systemu, w głównym menu kliknąć „Telefon” lub kliknąć skrót **A** z dowolnego menu.

W menu kontekstowym wybierz „Ustawienia”, aby uzyskać dostęp do następujących ustawień:

- „Ustawienia skrzynki głosowej”;
- „Automatyczne pobieranie książki telefonicznej” („ON”/„OFF”);
- „Sort. wg nazwy/Imię”;
- „Automatyczne zawieszanie rozmów” („ON”/„OFF”);
- „Dzwonek telefonu” („ON”/„OFF”);
- „SMS” („ON”/„OFF”);
- „Tryb prywatny” („ON”/„OFF”);
- „Pomoc do smartfona”.



„Ustawienia skrzynki głosowej”

Ta opcja służy do konfigurowania ustawień automatycznej sekretarki w telefonie.

Jeżeli poczta głosowa nie jest skonfigurowana, należy użyć ekranu konfiguracji, aby wybrać numer poczty głosowej przy użyciu klawiatury **B**, a następnie użyć opcji „Zapisz”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



„Dzwonek telefonu”

W menu głównym kliknąć „Ustawienia”, następnie otworzyć menu kontekstowe „Dźwięk”. Zakładka „Telefon” umożliwia dostosowanie głośności:

- „Dzwonek telefonu”;
- „Telefon z urządzeniem głosomówiącym”.

Dodatkowe informacje na ten temat można znaleźć w części „Ustawienia systemu”.

USTAWIENIA TELEFONU (2/2)

„SMS”

Możesz włączyć lub wyłączyć SMS.

„Tryb prywatny”

Ta opcja umożliwia włączenie dyskretnego sygnału dźwiękowego informującego o przychodzącym połączeniu lub odebranej wiadomości bez wyświetlania czegokolwiek na ekranie multimedialnym.

„Pomoc do smartfona”

Opcja umożliwia dostęp do instrukcji obsługi funkcji rozpoznawania mowy w telefonie z poziomemu systemu multimedialnym.

W zależności od marki i modelu telefonu niektóre funkcje mogą nie działać.

ŁADOWARKA BEZPRZEWODOWA (1/2)



Strefa ładowania indukcyjnego

prezentacja

Aby ładować telefon bez podłączania go do kabla ładującego, należy skorzystać z obszaru ładowania indukcyjnego **1**.

Obszar ładowania jest oznaczony w zależności od wyposażenia pojazdu:

- jako powiązany symbol;

i/lub

- stan ładowania jest automatycznie wyświetlany na ekranie, o ile telefon znajduje się w przeznaczonym do tego obszarze.

Jego lokalizacja może się różnić w zależności od pojazdu. Aby uzyskać więcej informacji, skorzystaj z Instrukcji obsługi pojazdu.



Cecha szczególna:

- aby uzyskać więcej informacji na temat kompatybilnych telefonów, skontaktuj się z autoryzowanym sprzedawcą lub odwiedź stronę <https://renault-connect.renault.com>;
- przed ładowaniem zaleca się zdjąć ochronną obudowę z telefonu, aby uzyskać optymalną wydajność ładowania.
- cała powierzchnia telefonu musi być ustawiona równolegle do powierzchni maty ładującej, aby zapewnić optymalne ładowanie.

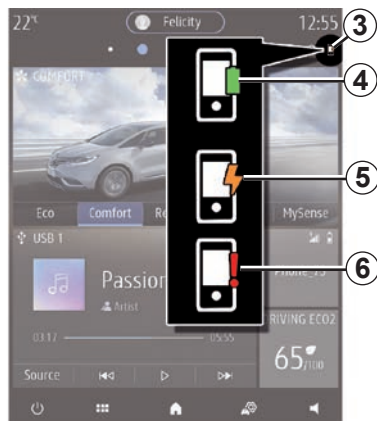
Procedura ładowania

Ustaw telefon w strefie **2** indukcji **1**. Ładowanie rozpoczyna się automatycznie, a użytkownik może śledzić postęp ładowania **3** na ekranie.

Ładowanie telefonu **2** jest przerywane w następujących przypadkach:

- wykrycie metalowego przedmiotu w strefie ładowania indukcyjnego **1**;
- przegrzanie strefy ładowania indukcyjnego **1**. Gdy temperatura spadnie, procedura ładowania telefonu **2** zostaje wznowiona.

ŁADOWARKA BEZPRZEWODOWA (2/2)



Postęp ładowania

System multimedialny informuje o stanie ładowania **3** telefonu **2**:

- ładowanie zakończone **4**;
- ładowanie w toku **5**;
- wykrycie obiektu w obszarze ładowania/ przegrzanie obiektu/wstrzymanie ładowania **6**.

Uwaga: system multimedialny zasygnalizuje, gdy procedura ładowania telefonu **2** zostanie przerwana.

Nie należy pozostawiać żadnych przedmiotów (pamięć przenośna USB karta SD, karta kredytowa, karta rozruchu, biżuteria, klucze, monety itp.) w strefie ładowania indukcyjnego **1** podczas ładowania telefonu. Wyjąć wszystkie karty magnetyczne lub karty kredytowe z etui przed umieszczeniem telefonu w obszarze ładowania indukcyjnego **1**.

Przedmioty pozostawione w obszarze ładowania indukcyjnego **1** mogą się przegrzać. Zaleca się umieszczenie ich w przeznaczonych do tego miejscach (schówek, osłona przeciwsłoneczna itp.).

Aplikacje

Android Auto™, CarPlay™	5.2
Zarządzanie aplikacjami	5.6
Aktywowanie usług	5.8
Aktualizacja systemu i map	5.11
My Renault	5.17
Wypożyczanie i odsprzedaż pojazdów	5.20

ANDROID AUTO™, CARPLAY™ (1/4)

Prezentacja Android Auto™

„Android Auto™” to aplikacja, która umożliwia replikację smartfona na ekranie systemu multimedialnego.

Cecha szczególna:

- Aplikacja „Android Auto™” aplikacja działa tylko wtedy, gdy smartfon jest podłączony do gniazda USB pojazdu lub bezprzewodowo, przez Bluetooth® z opcją automatycznego łączenia z siecią WIFI systemu;
- aby aplikacja działała poprawnie, przewód USB musi być homologowany przez producenta smartfona i mieć maksymalną długość 1,5 metra;
- aby aplikacja działała poprawnie z siecią WIFI, Twój smartfon musi być zsynchronizowany z systemem multimedialnym.

Więcej informacji: patrz rozdział „Synchronizacja i anulowanie synchronizacji telefonu”.

Pierwsze użycie

Pobierz i zainstaluj aplikację „Android Auto™” dostępną na witrynie pobierania smartfona.

Podłącz smartfon do gniazda USB systemu multimedialnego lub podłącz go za pomocą funkcji Bluetooth®, aby automatycznie zainicjować połączenie z siecią WIFI.

Zatwierdź polecenia za pomocą smartfona, aby korzystać z aplikacji.



System multimedialny uruchamia aplikację, co widać w strefie 1.

Jeżeli procedura opisana powyżej zakończy się niepowodzeniem, powtórz ją od początku.

ANDROID AUTO™, CARPLAY™ (2/4)

prezentacja CarPlay™

„CarPlay™” to fabryczna aplikacja, którą można pobrać na smartfon i która umożliwia korzystanie z wybranych aplikacji smartfona za pośrednictwem ekranu systemu multimedialnego.

Cecha szczególna:

- Usługa „CarPlay™” działa tylko w przypadku, gdy usługa SIRI jest aktywna i smartfon jest podłączony do gniazda USB pojazdu lub bezprzewodowo, za pomocą funkcji Bluetooth®, aby umożliwić automatyczne połączenie z siecią WIFI;
- aby aplikacja działała poprawnie, przewód USB musi być homologowany przez producenta smartfona i mieć maksymalną długość 1,5 metra;
- aby aplikacja działała poprawnie z siecią WIFI, Twój smartfon musi być zsynchronizowany z systemem multimedialnym.

Więcej informacji: patrz rozdział „Synchronizacja i anulowanie synchronizacji telefonu”.

Pierwsze użycie

Podłącz smartfon do gniazda USB systemu multimedialnego lub podłącz go za pomocą funkcji Bluetooth®, aby automatycznie zainicjować połączenie z siecią WIFI.

System multimedialny sugeruje:

- autoryzację połączenia i udostępnianie danych;
- zapis ustawień urządzenia.

Zatwierdź polecenia za pomocą smartfona, aby korzystać z aplikacji.



System multimedialny uruchamia usługę, co widać w strefie 1.

Jeżeli procedura opisana powyżej zakończy się niepowodzeniem, powtórz ją od początku.



System rozpoznawania głosu

Gdy aplikacja „Android Auto™” lub usługa „CarPlay™” działa w systemie multimedialnym, można użyć przycisku funkcji rozpoznawania mowy **2** w pojeździe do sterowania niektórymi funkcjami smartfona za pomocą poleceń głosowych:

- krótkie naciśnięcie: włączanie/wyłączanie funkcji rozpoznawania mowy systemu multimedialnego;
- długie naciśnięcie: włączanie/wyłączanie funkcji rozpoznawania mowy telefonu podłączonego do systemu multimedialnego.

Uwaga: funkcja „Android Auto™” lub „CarPlay™” umożliwia dostęp do plików audio i systemu nawigacji smartfona.

Te aplikacje zastępują podobne aplikacje wbudowane w system multimedialny, które zostały już uruchomione.

Może być używana tylko jedna nawigacja:

- „Android Auto™”;
- „CarPlay™”;
- lub zintegrowana z Twoim systemem multimedialnym.

Uwaga: w przypadku korzystania z aplikacji „Android Auto™” lub z usługi „CarPlay™” niektóre funkcje systemu multimedialnego będą nadal pracować w tle. Przykładowo w przypadku uruchomienia aplikacji „Android Auto™” lub „CarPlay™” i korzystania z funkcji nawigacji w smartfonie podczas korzystania z radioodtwarzacza systemu multimedialnego radio będzie nadal emitować dźwięk.

ANDROID AUTO™, CARPLAY™ (4/4)



Powrót do interfejsu systemu multimedialnego

Wróć do interfejsu systemu multimedialnego:

- naciśnij przycisk „Menu główne” 4 na przednim panelu systemu multimedialnego lub użyj centralnego elementu sterującego;

lub

- naciśnij przycisk 3 na ekranie systemu multimediiów.



Funkcje aplikacji „Android Auto™” i „CarPlay™” zależą od marki i modelu telefonu. Aby uzyskać więcej informacji, należy odwiedzić stronę internetową producenta (jeżeli jest dostępna).

W przypadku korzystania z aplikacji „Android Auto™” lub funkcji „CarPlay™” transfer danych w sieciach komórkowych, niezbędnych do prawidłowego działania aplikacji może spowodować naliczenie dodatkowych kosztów nieobjętych w kwocie abonamentu telefonicznego.

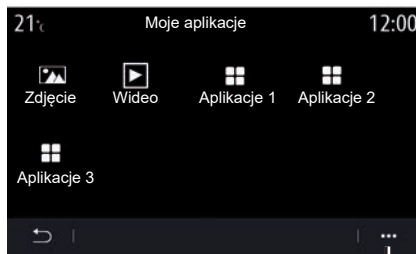


Menu „Aplikacje”

W menu głównym kliknij „Aplikacje”, aby uzyskać dostęp do następujących funkcji:

- aplikacje zainstalowane w systemie nawigacji;
- „Zdjęcie”;
- „Wideo”.

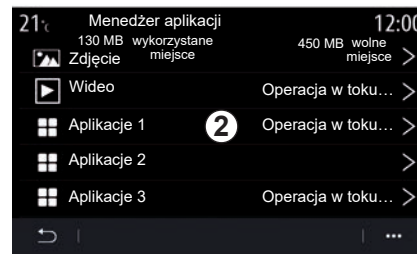
Uwaga: niektóre usługi będą dostępne bezpłatnie w okresie próbnym. Subskrypcję można przedłużyć bezpośrednio z pojazdu lub w trybie online za pośrednictwem witryny www.myrenault.com.



Menu kontekstowe

Menu kontekstowe **1** umożliwia:

- organizowanie zainstalowanych aplikacji metodą przeciągania i upuszczania;
- usuwanie aplikacji przez naciśnięcie przycisku usuwania „X”. Jeżeli danej aplikacji nie można usunąć, przycisk usuwania nie jest wyświetlany;
- aktywowanie powiadomień,
- dostęp do menu „Menedżer aplikacji”.



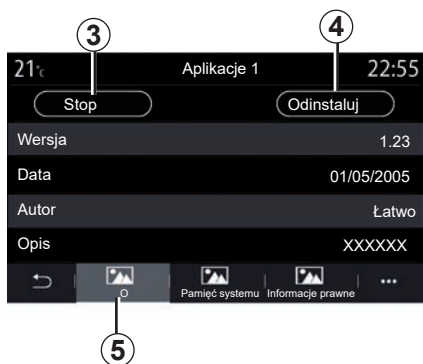
„Menedżer aplikacji”

Menu „Menedżer aplikacji” umożliwia przeglądanie aplikacji **2**, które są aktualnie uruchomione w systemie multimedialnym.

Uwaga:

- aplikacje „Zdjęcie” i „Wideo” nie są obsługiwane przez „Manager aplikacji”;
- uruchomione aplikacje przestaną działać, gdy system multimedialny zostanie wyłączony;
- liczba aplikacji jest ograniczona w zależności od dostępnej pamięci systemowej.

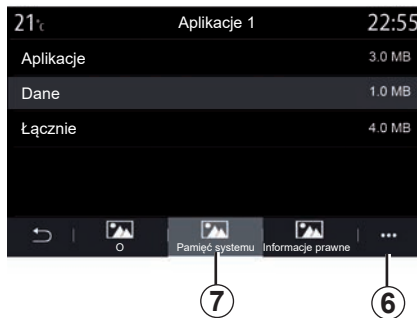
ZARZĄDZANIE APLIKACJAMI (2/2)



Wybierz jedną z aplikacji **2**. Zakładka „O” **5** zapewnia dostęp do informacji na temat aplikacji (wersja, data utworzenia lub data ważności, nazwa itd.).

Można zatem:

- „zatrzymać aplikację” **3**;
- „odinstalować aplikację” **4**.



Z poziomu karty „Pamięć” **7** można uzyskać dostęp do następujących informacji:

- rozmiar magazynu aplikacji;
- Rozmiar przechowywanych danych aplikacji (muzyka, zdjęcia itp.);
- Łączny rozmiar magazynu aplikacji.

W menu kontekstowym **6** można usunąć dane aplikacji.



Z poziomu karty „Informacje prawne” **8** można uzyskać dostęp do informacji o uprawnieniach, jeżeli są dostępne.

AKTYWACJA USŁUG (1/3)

Aktywowanie usług

Aby usługi sieciowe pojazdu (informacje o ruchu drogowym w czasie rzeczywistym, wyszukiwanie użytecznych miejsc (POI) online, zdalne sterowanie pojazdem z poziomu smartfona itp.) mogły działać, należy je aktywować.

Aktywacja usług umożliwia również zdalną aktualizację systemu i map. Zobacz rozdział „Aktualizacja systemu i map”.

Uwaga: aktywacja usług jest bezpłatna przez określony czas po dostarczeniu pojazdu.

W celu uzyskania dodatkowych informacji należy kontaktować się z ASO.

Producent podejmuje wszelkie niezbędne środki ostrożności w celu zapewnienia, że dane osobowe są przetwarzane z zachowaniem całkowitego bezpieczeństwa.



Jeżeli usługi sieciowe nie zostały jeszcze aktywowane, system multimedialny zasugeruje wysłanie polecenia aktywacji do serwera; naciśnij „Połączenie”, następnie potwierdź żądanie, naciskając „Włącz” 2.

Aby uzyskać więcej informacji, kliknij przycisk „Szczegóły” 1.

Uwaga: ponieważ usługi trzeba aktywować tylko raz, opcja „Połączenie” nie będzie dostępna w czasie niezbędnym do aktywacji usług (do 72 godzin).



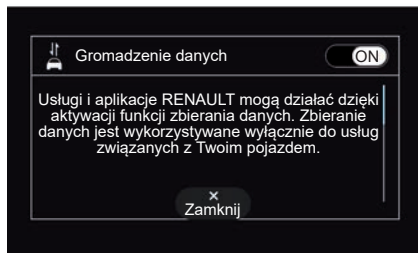
Gromadzenie danych

Aby usługi mogły działać, pojazd gromadzi dane dotyczące swojego położenia oraz stanu działania.

Dane mogą być udostępniane naszym partnerom i dostawcom usług.

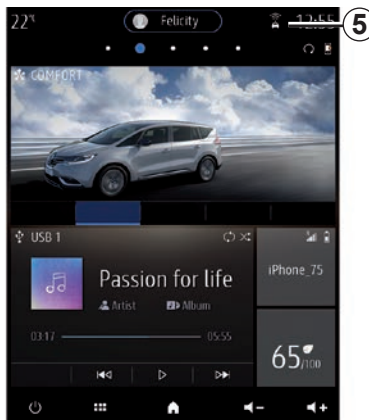
Dane mają charakter osobisty.

System multimedialny zasugeruje aktywację przesyłania danych. Naciśnij „Tak” 4, aby aktywować lub „Nie” 3, aby wyłączyć opcję przesyłania danych.



Po zatwierdzeniu wniosku o aktywację usługi i uruchomieniu systemu multimedialnego zostaniesz poproszony o włączenie lub wyłączenie funkcji zbierania danych.

Wybierz „ON”, aby włączyć lub „OFF”, aby wyłączyć opcję zbierania danych, następnie kliknij „Ok”, aby potwierdzić wybór.



Tymczasowe zawieszenie gromadzenia danych

Gromadzenie danych o pojeździe można tymczasowo zawiesić.

Aby to zrobić, podczas uruchamiania pojazdu ustaw funkcję zbierania danych na wartość „OFF”.

W każdej chwili można zawiesić zbieranie danych za pomocą menu „Ustawienia”, zakładki „System”, menu „Zarządzanie urządzeniami”, zakładki „Data” lub poprzez kliknięcie ikony poziomu odbioru **5**, co zapewnia bezpośredni dostęp do menu „Data”.

Więcej informacji na temat ikony poziomu odbioru **5**: patrz rozdział „Ustawienia systemu”.

Usługi te zostaną wyłączone za wyjątkiem obowiązkowych funkcji bezpieczeństwa związanych z automatycznym połączeniem alarmowym w razie wypadku.

Producent podejmuje wszelkie niezbędne środki ostrożności w celu zapewnienia, że dane osobowe są przetwarzane z zachowaniem całkowitego bezpieczeństwa.

Ochrona danych

Dane z Twojego pojazdu są przetwarzane przez producenta, autoryzowanych dystrybutorów oraz inne podmioty z grupy producenta. Dane producenta są dostępne na jego stronie internetowej oraz na ostatniej stronie instrukcji obsługi pojazdu.

Zgodnie z obowiązującymi Cię przepisami, zwłaszcza na terytorium Europy, możesz:

- uzyskać i sprawdzić swoje dane, które posiada producent;
- poprawić wszelkie niezgodne informacje;
- usunąć dane, które Cię dotyczą;
- wykonać kopię swoich danych, aby ponownie wykorzystać je w innym miejscu;
- w dowolnym momencie sprzeciwić się wykorzystywaniu swoich danych;
- zamrozić korzystanie z twoich danych.

Użytkownik ma również prawo sprzeciwić się przetwarzaniu jego danych osobowych, zwłaszcza jeśli są one wykorzystywane na potrzeby zwiększania sprzedaży lub profilowania.

Ochrona danych osobowych

Niezależnie od tego, czy zdecydujesz się zawiesić udostępnianie, czy nie, dane dotyczące użytkownika pojazdu będą przekazywane producentowi i zainteresowanym partnerom/spółkom zależnym w następujących celach:

- aby umożliwić działanie i obsługę serwisową Twojego pojazdu;
- optymalizacja eksploatacji pojazdu.

Celem wykorzystania tych danych nie jest akwizycja komercyjna, ale ciągłe doskonalenie pojazdów producenta i zapobieganie problemom, które mogą utrudniać ich codzienną eksploatację.

Więcej informacji w polityce ochrony danych można znaleźć na stronie producenta, której adres znajduje się w instrukcji obsługi pojazdu.

Wygaśnięcie usług

Usługi są aktywowane na określony, ograniczony czas. Po upływie tego czasu usługi przestają działać. Aby ponownie aktywować usługi, zapoznaj się z akapitem „Kupowanie i odnawianie usług”.

Producent podejmuje wszelkie niezbędne środki ostrożności w celu zapewnienia, że dane osobowe są przetwarzane z zachowaniem całkowitego bezpieczeństwa.

AKTUALIZACJA KARTY I SYSTEMU (1/6)



Menu „Informacje”

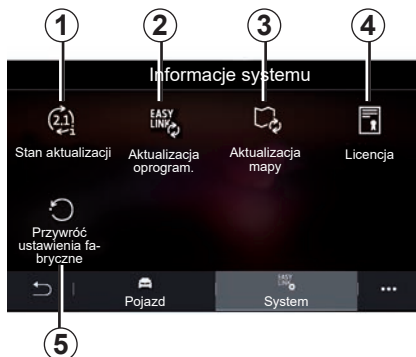
W menu „Informacje” wybierz zakładkę „System”.

Użyć tego menu, aby wyświetlić informacje o systemie, zaktualizować system multimedialny i mapy systemu nawigacji.

Aktualizacje mogą być oferowane automatycznie przez system. Aktualizację można również sprawdzić ręcznie, w zależności od łączności pojazdu i aktualizowanej aplikacji.



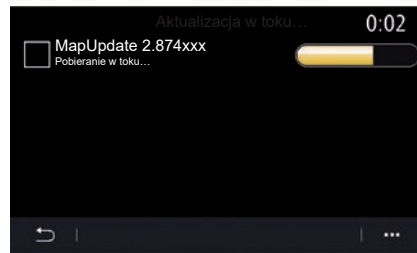
Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



Ekran „Informacje o systemie”

- 1 „Stan aktualizacji”.
- 2 „Aktualizacja oprogram.”.
- 3 „Aktualizacja mapy”.
- 4 „Licencja”.
- 5 „Przywróć ustawienia fabryczne”.

Instalacja niektórych aktualizacji może tymczasowo uniemożliwić korzystanie z wybranych usług pojazdu (ekran, radio itp.). W takim przypadku zapoznaj się ze wskazówkami wyświetlanymi na ekranie.



„Stan aktualizacji” 1

Menu zawiera informacje o postępie aktualizacji systemu multimedialnego i map systemu nawigacji:

- Nazwa aktualizacji.
- Status aktualizacji.

Uwaga: menu „Stan aktualizacji” 1 jest dostępne, gdy aktualizacja jest w toku.

AKTUALIZACJA KARTY I SYSTEMU (2/6)

Aktualizacja systemu multimedialnego

„Aktualizacja oprogram.” 2

To menu umożliwia:

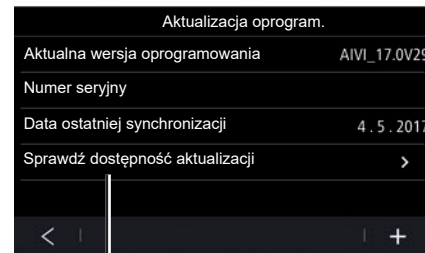
- wyświetl aktualną wersję oprogramowania i numer seryjny systemu multimedialnego;
- wyświetlenie daty ostatniej aktualizacji;
- sprawdzenie dostępności aktualizacji;
- zaktualizuj poszczególne funkcje wchodzące w skład systemu multimedialnego.

Cecha szczególna:

- jeżeli aktualizacja jest dostępna, funkcja „Powiadomienia” wyświetla odpowiedni komunikat. Patrz rozdział „Zarządzanie powiadomieniami”;
- aktualizacje można wyszukiwać i pobierać tylko w przypadku, gdy pojazd znajduje się w obszarze geograficznym objętym siecią telefonii komórkowej. Więcej informacji znajduje się w rozdziale „Ustawienia systemu”.

Aktualizacja automatyczna: jeżeli dostępna jest nowa aktualizacja, na ekranie systemu multimedialnego pojawia się powiadomienie informujące o konieczności wyłączenia silnika.

Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie systemu multimedialnego, aby kontynuować instalację.



6

Aktualizacje można również wyszukiwać bezpośrednio, naciskając „Sprawdź dostępność aktualizacji” 6. Po przeszukaniu systemu multimedialnego możesz uzyskać dostęp do następnej aktualizacji 7, jeżeli jest dostępna.



Przed rozpoczęciem instalacji zaparkuj pojazd z dala od ruchu ulicznego i zaciągnij hamulec parkingowy.



Aby rozpocząć aktualizację 7, kliknij „Zainstaluj” 8.

Postępuj zgodnie z instrukcjami widocznymi na ekranie systemu multimedialnego. Po naciśnięciu przycisku „Ok” możesz opuścić pojazd i nie musisz czekać na zakończenie aktualizacji.

Aktualizacja map systemu nawigacji

„Aktualizacja mapy” 3

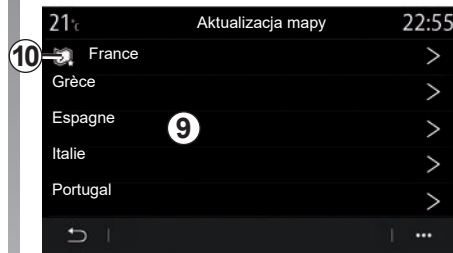
Można wyświetlić listę krajów 9 zainstalowanych w systemie nawigacji.

Tylko kraj zapisany jako ulubiony 10 będzie automatycznie aktualizowany.

Aby zaktualizować mapy, najpierw sprawdź, czy wszystkie usługi w pojeździe są aktywne. Patrz rozdział „Aktywacja usług”.

Zmiana ulubionego kraju

Ulubiony kraj 10 można zmienić tylko raz za pośrednictwem systemu multimedialnego. Ulubiony kraj można zdefiniować, gdy znajdujesz się w pojeździe i usługi są aktywne.



Komunikat na ekranie systemu multimedialnego proponuje lokalizację pojazdu w celu określenia ulubionego kraju.

Jeżeli chcesz zmienić ulubiony kraj 10, skontaktuj się z ASO.

Uwaga: ulubiony kraj jest domyślnie krajem wykrytym w momencie lokalizacji pojazdu.

AKTUALIZACJA KARTY I SYSTEMU (4/6)

Zdalna aktualizacja map systemu nawigacji

Jeżeli Twój pojazd jest wyposażony w usługi sieciowe i zaakceptowałeś zdalne aktualizacje, system będzie okresowo aktualizować mapę odpowiadającą Twojemu ulubionemu krajowi **10**.

Możesz otrzymywać informacje o tych aktualizacjach w swoim systemie.

Cecha szczególna:

Zdalne aktualizacje map mogą być przeprowadzane automatycznie, jeżeli pojazd:

- kwalifikuje się do aktualizacji;
- znajduje się w obszarze geograficznym objętym siecią komórkową.

Zdalna aktualizacja jest dostępna tylko w ramach subskrypcji i można uzyskać do niej dostęp przez określony czas. Szczegółowych informacji udziela ASO.

Ręczna aktualizacja map systemu nawigacji

W pojazdach bez usług sieciowych (patrz „Ustawienia systemu”) mapy można aktualizować ręcznie za pomocą pamięci USB.

Cecha szczególna:

- pamięć USB musi być sformatowana do formatu FAT32 i mieć pojemność przynajmniej 16 GB, ale nie większą niż 64 GB;
- pamięć USB nie jest częścią wyposażenia systemu.

Aby zaktualizować mapy z komputera, otwórz <https://renault-connect.renault.com> i zaloguj się na swoje konto „My Renault”.

Pojazd musi zostać zidentyfikowany przed aktualizacją map. Identyfikacja pojazdu:

- VIN (numer identyfikacyjny pojazdu);
- wirtualny obraz pojazdu za pomocą przenośnej pamięci USB.

Aktualizację przez VIN

Za pomocą komputera połącz się ze swoim kontem „My Renault” i pobierz oprogramowanie Renault CONNECT Toolbox, następnie wybierz VIN do aktualizacji.

Oprogramowanie Renault CONNECT Toolbox pokazuje rodzaj dostępnych aktualizacji:

- „Aktualizacja zakończona”;
- „Aktualizacja dostępna według kraju”.

Uwaga: tylko kraje, w których dostępna jest aktualizacja wybranego pojazdu figurują na liście „Aktualizacje dostępne według kraju”.

Odpowiedzialność użytkownika podczas aktualizacji. Podczas aktualizacji bardzo ważne jest dokładne przestrzeganie instrukcji. Niezastosowanie się do tych instrukcji (wyjęcie dysku flash USB itp.) może spowodować nieodwracalne uszkodzenie danych.

AKTUALIZACJA KARTY I SYSTEMU (5/6)

Wybierz aktualizacje, które chcesz zainstalować w systemie multimedialnym, następnie pobierz aktualizacje na przenośną pamięć USB.

Po zapisaniu danych na podręcznej pamięci USB możesz odłączyć pamięć USB od komputera (funkcja bezpiecznego usuwania sprzętu), następnie przejdź do pojazdu.

Podłączyć pamięć USB do gniazda USB pojazdu. System multimedialny wykrywa nowe aplikacje i proponuje ich instalację. Postępuj zgodnie z instrukcjami widocznymi na ekranie systemu multimedialnego.

Procedura aktualizacji musi być przeprowadzona przy pracującym silniku w przypadku pojazdów spalinyowych oraz przy włączonym silniku w przypadku pojazdów hybrydowych i elektrycznych.

Uwaga: po podłączeniu pamięci USB do gniazda USB pojazdu nie wykonuj żadnych operacji w systemie multimedialnym, jego elementach sterujących ani żadnych urządzeń pojazdu (telefon, system audio, system nawigacji itp.), aby nie przerwać procesu aktualizacji.

Po zakończeniu procedury aktualizacji możesz usunąć przenośną pamięć USB z pojazdu.



Należy unikać parkowania samochodu i włączania silnika w miejscach, gdzie łatwopalne substancje i materiały, takie jak trawa lub liście mogłyby mieć styczność z rozgrzanymi elementami układu wyłotowego.



Nie należy uruchamiać silnika w pomieszczeniu zamkniętym: spaliny są trujące.

Aktualizacje z użyciem wirtualnego obrazu pojazdu za pomocą przenośnej pamięci USB.

W pojeździe: podłącz przenośną pamięć USB z formatem danych FAT32 o minimalnej pojemności 16 GB i maksymalnej pojemności 64 GB do gniazda USB pojazdu i poczekaj 10 sekund (upewnij się, że żadna inna pamięć USB nie jest podłączona).

System multimedialny zapisuje wirtualny obraz pojazdu na pamięci USB, co umożliwia aplikacji Renault CONNECT Toolbox identyfikację aktualizacji dostępnych dla systemu nawigacji.

Po zrobieniu wirtualnego obrazu odłącz pamięć USB od pamięci USB pojazdu, następnie przejdź do komputera.

System multimedialny analizuje i zapisuje zawartość każdej nowej pamięci USB włożonej do czytnika. W zależności od pojemności pamięci USB ekran multimedialny może się przestawić w tryb gotowości. Odczekaj kilka sekund. Korzystaj wyłącznie z pamięci USB homologowanych w danym kraju.

AKTUALIZACJA KARTY I SYSTEMU (6/6)

Na komputerze: zaloguj się na swoje konto „My Renault” i pobierz oprogramowanie Renault CONNECT Toolbox, następnie podłącz pamięć USB zawierającą wirtualny obraz pojazdu.

Oprogramowanie Renault CONNECT Toolbox pokazuje rodzaj dostępnych aktualizacji:

- „Aktualizacja zakończona”;
- „Aktualizacja dostępna według kraju”.

Uwaga: tylko kraje, w których dostępna jest aktualizacja wybranego pojazdu figurują na liście „Aktualizacje dostępne według kraju”.

Wybierz aktualizacje, które chcesz zainstalować w systemie multimedialnym, następnie pobierz aktualizacje na przenośną pamięć USB.

Po zapisaniu danych na podręcznej pamięci USB możesz odłączyć pamięć USB od komputera (funkcja bezpieczne usuwanie sprzętu), następnie przejdź do pojazdu.

Podłączyć pamięć USB do gniazda USB pojazdu. System multimedialny wykrywa nowe aplikacje i proponuje ich instalację. Postępuj zgodnie z instrukcjami widocznymi na ekranie systemu multimedialnego.

Procedura aktualizacji musi być przeprowadzona przy pracującym silniku w przypadku pojazdów spalinowych oraz przy włączonym silniku w przypadku pojazdów hybrydowych i elektrycznych.

Uwaga: po podłączeniu pamięci USB do gniazda USB pojazdu nie wykonuj żadnych operacji w systemie multimedialnym, jego elementach sterujących ani żadnych urządzeń pojazdu (telefon, system audio, system nawigacji itp.), aby nie przerwać procesu aktualizacji.

Po zakończeniu procedury aktualizacji możesz usunąć przenośną pamięć USB z pojazdu.



Należy unikać parkowania samochodu i włączania silnika w miejscach, gdzie łatwopalne substancje i materiały, takie jak trawa lub liście mogłyby mieć styczność z rozgrzanymi elementami układu wyłotowego.



Nie należy uruchamiać silnika w pomieszczeniu zamkniętym: spaliny są trujące.

MY RENAULT (1/3)

prezentacja

Dostęp do konta „My Renault” jest możliwy za pośrednictwem strony <https://renault-connect.renault.com> lub poprzez aplikację „My Renault”, którą należy pobrać na smartfon.

Cecha szczególna:

- aplikacja „My Renault” jest stale rozwijana. Należy regularnie łączyć się z siecią, aby wzbogacić swoje konto o nowe funkcje;
- aby uzyskać więcej informacji na temat kompatybilnych telefonów, skontaktuj się z autoryzowanym sprzedawcą lub odwiedź stronę <https://renault-connect.renault.com>;

Podczas korzystania z aplikacji „My Renault” korzystasz z połączenia internetowego swojego telefonu (obowiązują opłaty i ograniczenia nałożone przez operatora sieci komórkowej).

- Aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się z ASO lub zapoznaj się z ofertą Renault Connect dostępną na stronie <https://renault-connect.renault.com>.

Konto „My Renault” umożliwia interakcję ze swoim pojazdem i pozwala wyświetlać liczne informacje:

- przegląd informacji o pojeździe;
- dostęp do historii i kalendarza przeglądów oraz możliwość umawiania się na wizytę w serwisie;
- lokalizacja zaparkowanego pojazdu;
- zdalna aktywacja sygnału dźwiękowego i świateł pojazdu;
- przeglądanie i zarządzanie umowami i usługami;
- przeglądanie instrukcji E-Guide pojazdu;
- Lokalizacja punktów ASO w pobliżu pojazdu;
- utwórz/zmodyfikuj „My Renault” „Kod PIN”;
- ...

Cecha szczególna:

- Niektóre funkcje zależą od wyposażenia pojazdu, abonamentu na umowy serwisowe i przepisów prawnych obowiązujących w danym kraju;
- niektóre funkcje są dostępne tylko za pośrednictwem smartfona i aplikacji „My Renault”;
- Usługi sieciowe muszą być aktywne, aby uzyskać dostęp do funkcji zdalnego sterowania pojazdem. Patrz rozdział „Aktywacja usług”;
- utworzenie „My Renault” „Kod PIN” zapewni bezpieczny dostęp do usług sieciowych.

MY RENAULT (2/3)

Usługi sieciowe w aplikacji „My Renault”

Pojazdy z napędem elektrycznym

Możesz korzystać z usług sieciowych dostępnych w ramach aplikacji „My Renault”:

- kontrolę poziomu naładowania akumulatora i statusu ładowania;
- programowanie ładowania;
- włączanie/programowanie układu klimatyzacji lub ogrzewania;
- dostęp do „Mobilize charge pass” (metoda płatności za korzystanie z terminala do ładowania);
- wyszukiwanie terminali do ładowania w pobliżu pojazdu;
- planowanie trasy z uwzględnieniem terminali do ładowania;
- ...

Uwaga: funkcje programowania ładowania, klimatyzacji i ogrzewania są dostępne tylko w niektórych pojazdach. W celu uzyskania dodatkowych informacji, należy skontaktować się z Autoryzowanym Partnerem marki.

Tworzenie konta użytkownika w aplikacji „My Renault”

Aby uzyskać dostęp do funkcji „My Renault”, należy utworzyć konto użytkownika na stronie internetowej lub w aplikacji „My Renault”.

Za pomocą strony internetowej:

- wybierz „Utwórz konto” na stronie głównej;
- wprowadź informacje wymagane do utworzenia konta.

Za pomocą aplikacji:

- wybierz opcję „Zarejestruj” w głównym menu aplikacji;
- wprowadź informacje wymagane do utworzenia konta.

Na podany wcześniej adres e-mail zostanie wysłana wiadomość potwierdzająca.

Aby sfinalizować tworzenie konta „My Renault”, kliknij link wyświetlony w e-mailu potwierdzającym.

Uwaga: możesz użyć tej samej nazwy użytkownika i hasła, aby zalogować się do swojego konta internetowego.

Zarejestruj swój pojazd w swoim koncie „My Renault”

Otwórz swoje konto „My Renault” i kliknij „Dodaj pojazd”, następnie dodaj VIN (numer identyfikacyjny pojazdu) lub numer rejestracyjny pojazdu ręcznie lub poprzez jego zeskanowanie.

MY RENAULT (3/3)

Zsynchronizuj konto „My Renault” z pojazdem

Aby można było korzystać z aplikacji „My Renault” i nawiązywać interakcję z pojazdem, należy zsynchronizować aplikację „My Renault” z pojazdem.

Cecha szczególna:

- aby zsynchronizować aplikację „My Renault” z pojazdem, należy być wewnątrz pojazdu; pojazd musi być zaparkowany w obszarze zasięgu sieci i system multimedialny pojazdu musi być włączony;
- jeżeli aplikacja „My Renault” nie zostanie zsynchronizowana z pojazdem, usługi serwisowe nie będą dostępne.

Za pomocą aplikacji „My Renault” możesz:

- zalogować się na swoje konto;
- w menu głównym aplikacji naciśnij przycisk „Synchronizuj mój pojazd” i potwierdź, naciskając przycisk ponownie;
- postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie systemu multimedialnego.

Gdy konto „My Renault” zostanie połączone z systemem multimedialnym, synchronizacja nastąpi automatycznie.

Odnawianie usługi

Aby odnowić jedną z usług po jej wygaśnięciu, kliknij zakładkę „Renault CONNECT store” na koncie „My Renault” i wybierz „Moje usługi”.

Następnie kliknąć opcję „Odnów” i postępować zgodnie z instrukcjami krok po kroku.

WYPOŻYCZANIE I ODSPRZEDAŻ POJAZDÓW

Wypożyczanie pojazdów

Informacje prawne

W przypadku wypożyczania pojazdu jego właściciel jest zobowiązany (patrz Ogólne warunki sprzedaży usług sieciowych) do poinformowania osób, którym pojazd jest wypożyczany, o tym, że będzie on połączony z siecią i będzie gromadził dane osobowe takie jak położenie pojazdu.

Gromadzenie danych

Gromadzenie danych o pojeździe można tymczasowo zawiesić.

W tym celu należy po uruchomieniu pojazdu i wyświetleniu na środkowym ekranie okna bezpieczeństwa i poufności wybrać ustawienie „OFF” dla opcji gromadzenia danych.

Usługi zostaną wyłączone za wyjątkiem obowiązkowych funkcji związanych z bezpieczeństwem, takich jak automatyczne połączenia alarmowe w razie wypadku.

Odsprzedaż pojazdu

Usunięcie danych osobowych

Podczas sprzedaży pojazdu konieczne jest usunięcie wszystkich danych osobowych przechowywanych w pojeździe lub poza nim.

W tym celu należy zresetować system pokładowy i usunąć swój pojazd z konta „My Renault”.

Ustawianie parametrów początkowych systemu

Aby to zrobić, należy włączyć system multimedialny w pojeździe.

W menu głównym naciśnij „Informacje”, potem „System”, a następnie „Przywróć ustawienia fabryczne”.

Uwaga: resetowanie systemu jest możliwe tylko z profilu administratora.

Usunięcie pojazdu z konta „My Renault”

W przypadku sprzedaży pojazdu należy również usunąć swój stary pojazd z konta „My Renault”.

W tym celu należy połączyć się ze swoim kontem „My Renault” i wybrać opcję „Usuń pojazd”.

Pojazd

Pomoc w prowadzeniu pojazdu.	6.2
Pomoce przy parkowaniu	6.6
Kamera cofania	6.8
Kamera 360°	6.9
MULTI-SENSE.	6.11
Oświetlenie przestrzenne	6.21
Fotele.	6.22
Ciśnienie w ogumieniu.	6.25
Eco jazda.	6.26
Programowanie zdalnego rozruchu silnika	6.30
Zdalne uruchamianie silnika	6.33
Pojazd elektryczny:	6.36
Usługa sieciowa Assistance	6.41

SYSTEMY WSPOMAGAJĄCE KIEROWCĘ (1/4)



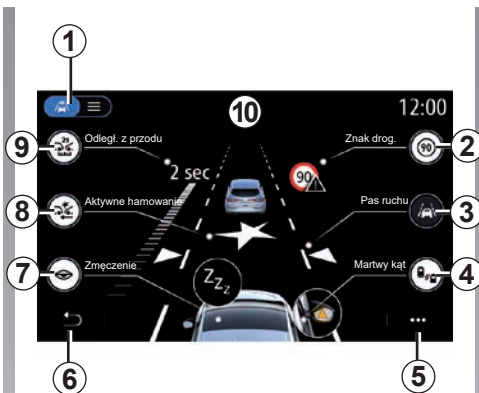
Menu „Asystent jazdy”

W menu głównym nacisnąć opcję „Ustawienia”, a następnie nacisnąć kartę „Pojazd”. To menu umożliwia konfigurację następujących funkcji wspomagających kierowcę podczas jazdy:

Niektóre ustawienia muszą zostać zmodyfikowane podczas pracy silnika, aby mogły zostać zapisane przez system multimedialny.

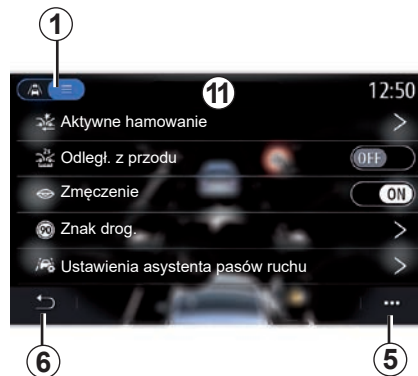


Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



Ekran „Asystent jazdy”.

- 1 „Tryb wyświetlania”;
- 2 „Znak drog.”;
- 3 „Pas ruchu”;
- 4 „Martwy kąt”;
- 5 „Menu kontekstowe”;
- 6 „Powrót do poprzedniej strony”;
- 7 „Zmęczenie”;
- 8 „Aktywne hamowanie” lub „Zaawansowany system bezpieczeństwa”, w zależności od pojazdu”;
- 9 „Odległ. z przodu”.

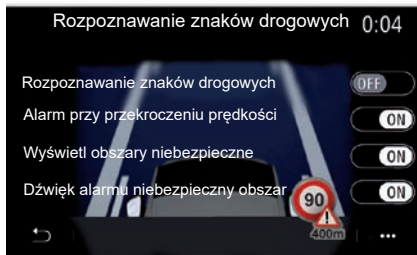


„Tryb wyświetlania”

Po wybraniu trybu widoku **1** można wybrać tryb interaktywny **10** lub tryb listy **11**, aby wyświetlić wszystkie opcje funkcji „Asystent jazdy”.

Wybrać przycisk tej opcji, która ma być aktywowana lub dezaktywowana.

SYSTEMY WSPOMAGAJĄCE KIEROWCĘ (2/4)



„Znak drog.”

Funkcja pomaga podczas podróży, informując o obowiązującym ograniczeniu prędkości, obszarach wysokiego ryzyka i obszarach zagrożenia przy użyciu:

- informacje na tablicy wskaźników i na ekranie multimedialnym;
- alarm dźwiękowy.

„Rozpoznawanie znaków drogowych”

Funkcja umożliwia wybranie informacji, które chcesz otrzymywać. Wybrać opcję „ON”, aby włączyć system.

„Alarm przy przekroczeniu prędkości”

System wykrywa każde przekroczenie ograniczenia prędkości i ostrzega kierowcę, wyświetlając ostrzeżenie na tablicy wskaźników oraz generując ostrzeżenie dźwiękowe. Wybierz „ON”, aby włączyć tę funkcję.

Uwaga: nie można włączyć dźwiękowego ostrzeżenia o przekroczeniu ograniczenia prędkości, jeżeli funkcja ostrzegania o ograniczeniach prędkości jest wyłączona.

„Wyświetl obszary niebezpieczne”

Funkcja ostrzega kierowcę o wjeździe w obszar zagrożenia lub strefę wysokiego ryzyka za pośrednictwem tablicy wskaźników. Wybierz „ON”, aby włączyć tę funkcję.

Uwaga: usługi muszą być aktywowane w celu wyświetlenia stref wysokiego ryzyka. Patrz rozdział „Aktywacja usług”.

„Dźwięk alarmu niebezpieczny obszar”

Funkcja powiadamia kierowcę o wjeździe w niebezpieczną strefę lub strefę wysokiego ryzyka za pomocą ostrzeżenia dźwiękowego.

Wybierz „ON”, aby włączyć tę funkcję.

Uwaga: jeżeli funkcja „Wyświetl obszary niebezpieczne” jest wyłączona, funkcja „Dźwięk alarmu niebezpieczny obszar” jest automatycznie wyłączana.

„Zmęczenie”

Funkcja wykrywa zmniejszenie reaktywności kierowcy. Uwzględnia nagle i przypadkowe ruchy kierownicą, częstotliwość aktywacji systemu utrzymywania pojazdu na wybranym pasie ruchu oraz czas nieprzerwanej jazdy (ponad dwie godziny).

Funkcja powiadamia kierowcę poprzez emisję ostrzeżenia dźwiękowego i wyświetlenie komunikatu ostrzegawczego (zalecenie przerwy) na tablicy wskaźników.

Wybrać opcję „ON”, aby włączyć system. Aby uzyskać więcej informacji, zapoznać się z treścią rozdziału „Funkcja monitorowania zmęczenia kierowcy” w instrukcji obsługi pojazdu.



„Pas ruchu” (Ustawienia asystenta pasów ruchu)

Funkcja ostrzega kierowcę w przypadku niezamierzonego przekroczenia linii ciągłej lub nieciągłej.

Można ustawić intensywność wibracji kierowcy (oraz głośność ostrzeżenia dźwiękowego, w zależności od wyposażenia) oraz czułość funkcji ostrzegania o zjeżdżaniu z pasa ruchu.

Aby uzyskać więcej informacji, zapoznać się z treścią rozdziału „Funkcja ostrzegania o zjeżdżaniu z pasa ruchu” w instrukcji obsługi pojazdu.



5

„Aktywne hamowanie”

„Aktywne hamowanie”: funkcja ostrzega kierowcę o ryzyku zderzenia. Wybierz „ON”, aby włączyć tę funkcję. Możesz dostosować czułość ostrzeżenia systemu „Aktywne hamowanie”:

- „Early”;
- „Standard”;
- „Late”.

Aby uzyskać więcej informacji, zapoznaj się z rozdziałem „Aktywne hamowanie” lub „Zaawansowany system bezpieczeństwa” (w zależności od pojazdu) w instrukcji obsługi pojazdu.

„Zaawansowany system bezpieczeństwa”

(zależnie od wyposażenia)

System zapewnia następujące funkcje:

- „Aktywne hamowanie”;
- „System wspomagający utrzymanie pojazdu na pasie ruchu”: funkcja ostrzega i koryguje tor jazdy pojazdu w przypadku:
 - zjazdu na pobocze;
 - ryzyka zderzenia z pojazdem jadącym z przeciwnego kierunku na sąsiednim pasie;
 - ryzyka zderzenia z pojazdem w martwym polu widzenia (w zależności od wyposażenia).

Więcej informacji znajduje się w rozdziale „Zaawansowany system bezpieczeństwa” w instrukcji obsługi pojazdu.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

SYSTEMY WSPOMAGAJĄCE KIEROWCĘ (4/4)

„Alarm dotyczący martwego kąta”

Funkcja ostrzega kierowcę, gdy inny pojazd znajduje się w martwym polu widzenia. Wybierz „ON”, aby włączyć tę funkcję. Aby uzyskać więcej informacji, zapoznać się z treścią rozdziału "Funkcja monitorowania martwego pola widzenia" w instrukcji obsługi pojazdu.

„Odległ. z przodu”

Funkcja ostrzega kierowcę o małej odległości do innego pojazdu. Wybierz „ON”, aby włączyć tę funkcję. Aby uzyskać więcej informacji, zapoznać się z treścią rozdziału „Funkcja ostrzegania o niebezpiecznym odstępie” w instrukcji obsługi pojazdu.

Menu kontekstowe

W menu kontekstowym **5** można przywrócić domyślne ustawienia każdego menu.



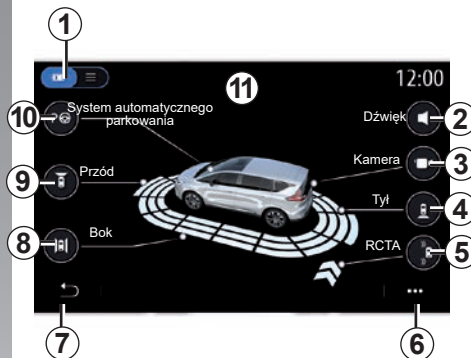
Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

SYSTEMY POMOCY PRZY PARKOWANIU (1/2)



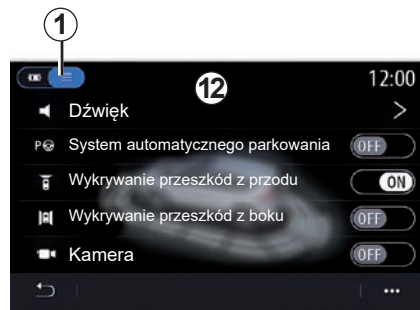
Menu „Asystent parkowania”

W menu głównym nacisnąć opcję „Ustawienia”, a następnie nacisnąć kartę „Pojazd”. To menu pozwala uzyskać dostęp do ustawień asystenta parkowania. Więcej informacji można znaleźć w rozdziale „System Park Assist” w instrukcji obsługi pojazdu.



Ekran „Asystent parkowania”.

- 1 „Tryb wyświetlania”.
- 2 „Dźwięk”.
- 3 „Kamera”.
- 4 „Wykrywanie przeszkód z tyłu”.
- 5 „Ostrzeżenie o wyjeździe z parkingu”.
- 6 „Menu kontekstowe”.
- 7 „Powrót do poprzedniego menu”.
- 8 „Wykrywanie przeszkód z boku”.
- 9 „Wykrywanie przeszkód z przodu”.
- 10 „System automatycznego parkowania”.



Menu kontekstowe

W menu kontekstowym **5** można zresetować ustawienia domyślne dla każdego menu i uzyskać dostęp do instrukcji systemu multimedialnych.

Przy wybieraniu trybu wyświetlania **1** można wybrać tryb interaktywny **11** lub tryb listy **12**, aby wyświetlić dostępne opcje asystenta parkowania.

Wybrać przycisk tej opcji, która ma być aktywowana lub zdezaktywowana.



Ze względów bezpieczeństwa czynności te należy wykonywać na postoju.

SYSTEMY POMOCY PRZY PARKOWANIU (2/2)

„Wykrywanie przeszkód”

Nacisnąć „ON” lub „OFF”, aby włączyć lub wyłączyć funkcję Park Assist:

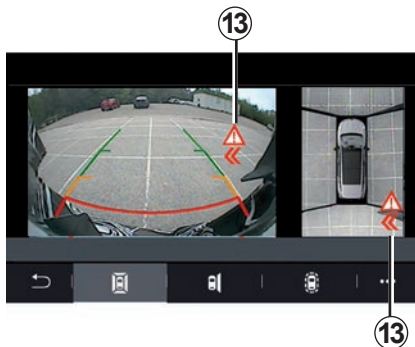
- tył **4**;
- bok **8**;
- przód **9**.

„Dźwięk”

Nacisnąć „ON” lub „OFF”, aby włączyć lub wyłączyć ostrzeżenia funkcji Park Assist.

Można zmodyfikować następujące ustawienia:

- „typ dźwięku”: wybierz jeden z typów ostrzeżeń dźwiękowych spośród sugerowanych opcji;
- „głośność”: ustaw głośność wykrywania przeszkód, naciskając „+” lub „-”.



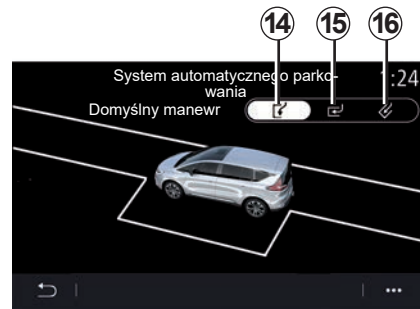
„Ostrzeżenie o wyjeździe z parkingu” 5

Ostrzeżenie o wyjeździe z parkingu **5** wykrywa obiekty zbliżające się do tylnej części pojazdu z obydwu stron.

Włącza się w momencie włączania wstecznego biegu, gdy pojazd stoi lub porusza się z małą prędkością.

System sygnalizuje zbliżające się przeszkody ciągłym sygnałem dźwiękowym i graficznym **13** za pośrednictwem ekranu multimedialnego i lampki na lusterku wstecznym.

Uwaga: nieruchome przeszkody nie są wykrywane.



„System automatycznego parkowania” 10

Wybrać jedną z następujących opcji, aby ustawić manewr domyślny:

- „Parkowanie równoległe” **14**;
- „Parkowanie prostopadłe” **15**;
- „Parkowanie pod kątem” **16**.

Więcej informacji na temat funkcji „System automatycznego parkowania” znajduje się w rozdziale na temat funkcji Park Assist w instrukcji obsługi pojazdu.



Ze względów bezpieczeństwa czynności te należy wykonywać na postoju.

KAMERA COFANIA



Menu „Kamera jazdy wstecz”

W menu głównym wybrać opcję „Ustawienia”, przejść na kartę „Pojazd”, a następnie wybrać opcję „Asystent parkowania”. To menu umożliwia skonfigurowanie kamery cofania.

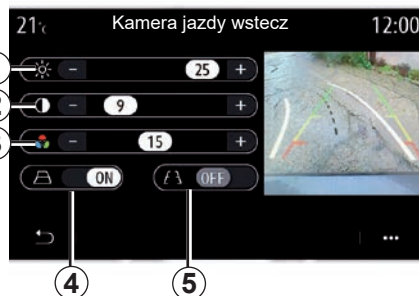
Aby uzyskać więcej informacji na temat kamery cofania, należy zapoznać się z instrukcją obsługi pojazdu.

Cecha szczególna:

- kamery nie mogą być zanieczyszczone (pyłem, błotem, śniegiem itd.);
- widok z kamery cofania wyłącza się (zamiast niego widoczny jest czarny ekran) przy prędkości pojazdu powyżej 10 km/h, zależnie od lokalnych przepisów. Na ekranie pojawi się komunikat ostrzegający, że prędkość jest zbyt duża.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



„Linie pomocnicze”

Można włączyć lub wyłączyć następujące elementy:

- stałe linie pomocnicze **5** wskazujące odległość za pojazdem,
- ruchome linie pomocnicze **4** wskazujące tor jazdy pojazdu w zależności od położenia kierownicy.

„Ustawienia obrazu”

Można dostosować następujące ustawienia:

- jasność **1**;
- kontrast **2**;
- kolor **3**.

KAMERA 360° (1/2)



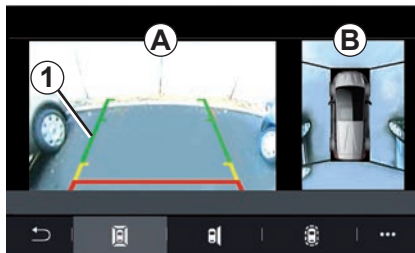
Menu „Kamera 360°”

prezentacja

Pojazd jest wyposażony w cztery kamery zlokalizowane z przodu, w zewnętrznych lusterkach i z tyłu, aby zapewnić dodatkową pomoc podczas trudnych manewrów.

Aby uzyskać więcej informacji, zapoznać się z treścią rozdziału „Kamera 360°” w instrukcji obsługi pojazdu.

Uwaga: zwrócić uwagę, aby kamery nie były zanieczyszczone (pyłem, błotem, śniegiem itd.).



Czynność

Możesz aktywować system, naciskając przycisk aktywacyjny znajdujący się w pojeździe lub włączając bieg wsteczny (do około pięciu sekund po zmianie biegu).

Widok obszaru z tyłu pojazdu jest wyświetlany w strefie **A** ekranu multimedialnego **1**, któremu towarzyszy sylwetka pojazdu i sygnały dźwiękowe.

Czujniki ultradźwiękowe pojazdu „mierzą” odległość między pojazdem i przeszkodą.

Po wyświetleniu obszaru oznaczonego na czerwono, w celu precyzyjnego zaparkowania należy śledzić obraz z kamery przedstawiający zderzak.

Widok z lotu ptaka na pojazd i jego otoczenie jest wyświetlany w strefie **B** na ekranie multimedialnym.

Aby uzyskać więcej informacji, zapoznać się z treścią rozdziału „Kamera 360°” w instrukcji obsługi pojazdu.

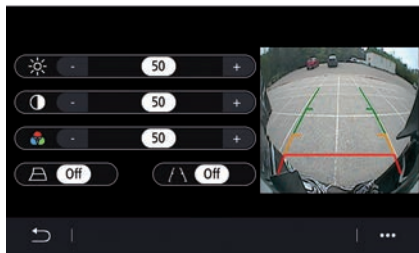
Ekran pokazuje odwrócony obraz.

Linie pomocnicze są wizualizacją rzutowaną na płaską powierzchnię. Informacji nie należy uwzględniać, gdy rzut jest wyświetlony na pionowym przedmiocie lub przedmiocie, który znajduje się na ziemi.

Obiekty ukazujące się na skraju pola ekranu mogą być zdeformowane.

W przypadku zbyt silnego natężenia światła (śnieg, pojazd stojący w słońcu...) mogą wystąpić zakłócenia widoczności obrazu z kamery.

KAMERA 360° (2/2)



Ustawienia

W menu głównym wybierz opcję „Ustawienia”, następnie otwórz zakładkę „Pojazd” i „Asystent parkowania”, następnie „Kamera”. Menu umożliwia konfigurację kamery 360°;

- kliknij „ON” lub „OFF”, by włączyć lub wyłączyć linie pomocnicze;
- kliknij „+” lub „-”, aby dostosować kontrast, jasność i ustawienie kolorów obrazu.



Wybór kamery

Można również wybrać widok obszaru **B** na ekranie multimedialnym, wybierając typ widoku:

- widok 360° **2**;
- strona pasażera **3**;
- wykrywanie przeszkody **4**.

Menu kontekstowe **5** umożliwia powrót do ustawień domyślnych.



Funkcja ta stanowi dodatkową pomoc, informując, że inny pojazd znajduje się w strefie martwego punktu pojazdu. Nie może zatem zastępować czujności kierowcy ani zwalniać go z odpowiedzialności za prowadzenie pojazdu.

Kierowca powinien zawsze być przygotowany na nagłe zdarzenia, jakie mogą wystąpić podczas jazdy: w czasie wykonywania manewrów należy zwrócić uwagę na wąskie przeszkody ruchome (np. dziecko, zwierzę, wózek, rower, kamień, słupek itp.).

MULTI-SENSE (1/10)



Menu „” „MULTI-SENSE”

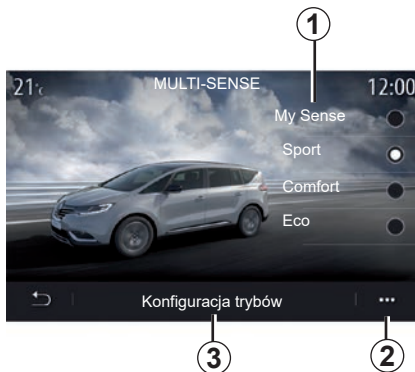
W menu głównym kliknąć „Ustawienia”, następnie „Pojazd”, aby uzyskać dostęp do menu „MULTI-SENSE”. To menu umożliwia personalizację zachowania niektórych systemów pokładowych.

Wybór trybu

Dostępne tryby mogą się różnić w zależności od pojazdu i wersji wyposażenia. W menu „MULTI-SENSE” wybierz żądany tryb **1**:

- „My Sense”;
- „Sport”;
- „Comfort”;
- „Race”;
- „Save”;
- „Eco”;
- ...

Uwaga: system nie ustawia ostatniego aktywnego trybu przy ponownym uruchomieniu pojazdu. Po ponownym uruchomieniu pojazdu domyślnie wybierany jest tryb „My Sense”. W celu uzyskania dodatkowych informacji na temat każdego z tych trybów zapoznać się z instrukcją obsługi pojazdu.



Konfiguracja trybu

Naciśnij „Konfiguracja trybów” **3** w celu dostosowania różnych parametrów następujących układów pojazdu:

- „Tryb kierow.”;
- „4CONTROL”;
- „Amortyzacja”;
- „Klimatyzacja”;
- „Wyświetlacz”;
- „Styl dźwięku silnika”;
- „Oświetlenie wnętrza”;
- ...

Cecha szczególna:

- niektóre menu konfiguracji „MULTI-SENSE” są ograniczone zgodnie z kategorią i poziomem wyposażenia pojazdu. Menu pozostają widoczne na ekranie multimedialnym, ale nie są dostępne;
- możesz również uzyskać dostęp do różnych Trybów, naciskając kilkakrotnie przycisk sterujący „MULTI-SENSE”. Aby uzyskać więcej informacji, skorzystać z Instrukcji obsługi pojazdu.

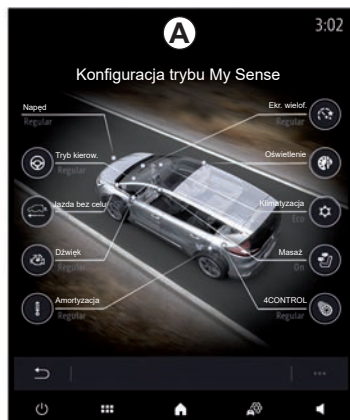
Menu kontekstowe

W menu kontekstowym **2** można zresetować domyślne wartości bieżącego trybu.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

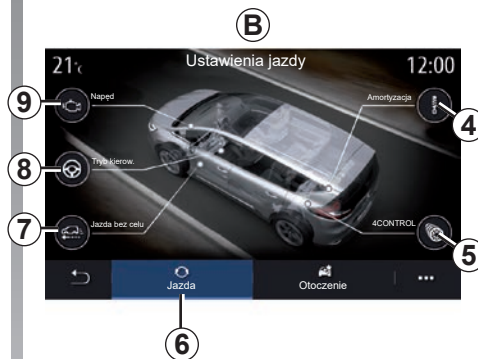
MULTI-SENSE (2/10)



Ekran „MULTI-SENSE”

W zależności od ekranu multimedialnego, różne konfiguracje trybu „MULTI-SENSE” mogą być obecne, w jednej karcie na ekranie **A** lub w zakładkach „Jazda” **6** i „Otoczenie” **13** na ekranie **B**.

Uwaga: dostępność ustawień może się różnić w zależności od modelu pojazdu i poziomu wyposażenia.



Ustawienia jazdy

Zakładka „Jazda” **6** umożliwia konfigurację następującego wyposażenia:

- „Amortyzacja” **4**;
- „4CONTROL” **5**;
- „Jazda bez celu” **7**;
- „Tryb kierow.” **8**;
- „Napęd” **9**;
- „System kontroli toru jazdy”;
- „Pedał gazu”;
- ...

Uwaga: dostępność ustawień może się różnić w zależności od modelu pojazdu i poziomu wyposażenia.



Ustawienia otoczenia

Za pomocą zakładki „Otoczenie” **13** można skonfigurować następujące elementy:

- „Oświetlenie wnętrza” **10**;
- „Styl dźwięku silnika” **11**;
- „Klimatyzacja” **12**;
- „Masaż” **14**;
- „Deska rozdzielcza” **15**;
- ...

Uwaga: dostępność ustawień może się różnić w zależności od modelu pojazdu i poziomu wyposażenia.

MULTI-SENSE (3/10)



„Amortyzacja” 4

Menu zapewnia dostęp do poszczególnych trybów pracy zawieszenia:

- „Comfort”;
- „Regular”;
- „Sport”.

W zależności od wybranego trybu, skok i sztywność amortyzatorów jest dostosowywana tak, aby zapewnić optymalną równowagę między komfortem a przyczepnością.

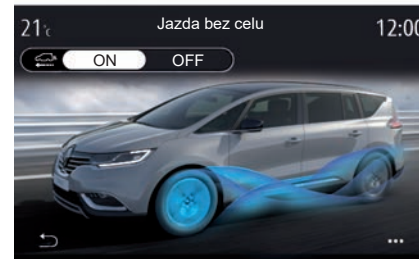


„4CONTROL” 5

Menu oferuje kilka trybów stabilności elektronicznej:

- „Comfort”;
- „Regular”;
- „Sport”.

W zależności od wybranego trybu kąt tylnych kół jest regulowany w stosunku do przednich kół, aby zapewnić optymalną równowagę pomiędzy komfortem a przyczepnością.



„Jazda bez celu” 7

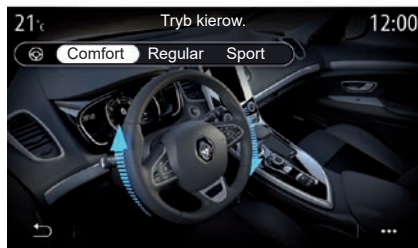
Menu oferuje tryb „Jazda bez celu”.

Jeżeli moc silnika nie jest potrzebna podczas jazdy, system przełącza się w tryb swobodnego toczenia, aby zoptymalizować zużycie paliwa i wydajność Driving Eco.

Cecha szczególna:

- gdy tryb „Jazda bez celu” jest aktywny, funkcje wspomagające kierowcę pozostają aktywne;
- ustawienie dostępne tylko w pojazdach wyposażonych w automatyczną skrzynię biegów.

MULTI-SENSE (4/10)



„Tryb kierow.” 8

Menu oferuje kilka trybów reakcji układu kierowniczego:

- „Comfort”;
- „Regular”;
- „Sport”.

W zależności od wybranego trybu czułość układu kierowniczego można wyregulować tak, aby kierownica wywierała większy lub mniejszy opór, co umożliwi dostosowanie płynności i precyzji prowadzenia pojazdu.

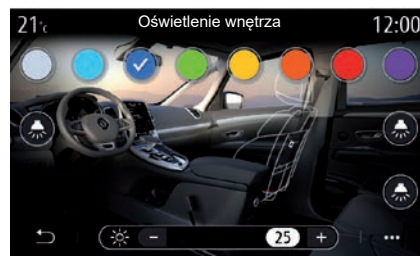


„System kontroli toru jazdy”

Menu oferuje kilka trybów stabilności elektronicznej:

- „Dopasuj”;
- „Sport”.

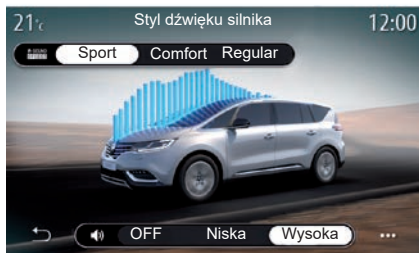
W zależności od wybranego trybu system porównuje tor jazdy wybrany przez kierowcę z rzeczywistym torem pojazdu i, w razie potrzeby, koryguje ten ostatni, włączając któryś z hamulców i/lub regulując moc silnika.



„Oświetlenie wnętrza” 10

Użyj tego menu, aby ustawić oświetlenie wnętrza. Aby uzyskać więcej informacji, zapoznaj się z treścią rozdziału „Oświetlenie wnętrza” w instrukcji obsługi pojazdu.

MULTI-SENSE (5/10)

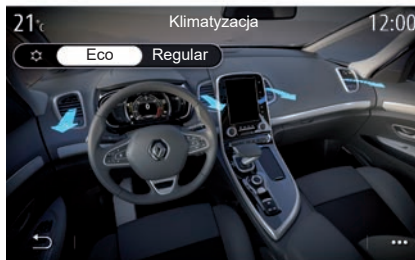


„Styl dźwięku silnika” 11

Menu oferuje kilka efektów dźwiękowych silnika w kabinie:

- „Comfort”;
- „Sport”;
- „Regular”.

Można wybrać jeden z dwóch poziomów dźwięku: „Niska” lub „Wysoka”. Aby wyłączyć efekt dźwiękowy, ustaw poziom dźwięku na „OFF”.



„Klimatyzacja” 12

Menu oferuje kilka trybów pracy klimatyzacji:

- „Eco”;
- „Regular”.

W zależności od wybranego trybu zaplanowana zostanie optymalna równowaga między komfortem termicznym a zużyciem paliwa.

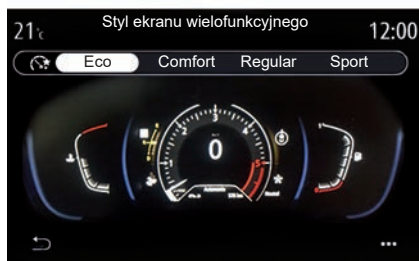
W celu uzyskania dalszych informacji na temat regulacji klimatyzacji w zależności od wyposażenia skorzystaj z rozdziału „Klimatyzacja” w instrukcji obsługi pojazdu.



„Masaż” 14

Użyć tego menu, aby włączyć zaprogramowany w systemie multimedialnym cykl masażu w fotelu kierowcy i w fotelu pasażera.

Aby uzyskać więcej informacji na temat programów masażu, zapoznaj się z rozdziałem „Fotele” w instrukcji obsługi pojazdu.



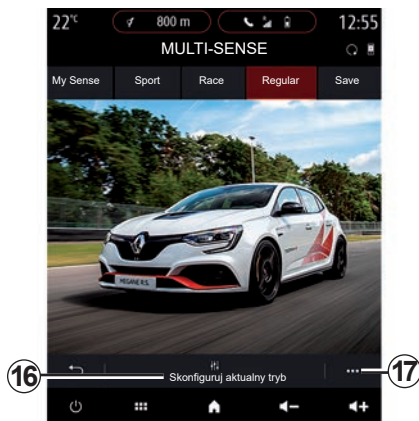
„Styl ekranu wielofunkcyjnego” 15

Za pomocą tego menu można wybrać jeden z kilku stylów wyświetlania.

W zależności od wybranego stylu wyświetlane są pewne informacje, takie jak:

- Aktualne źródło sygnału audio;
- Kompas;
- Moc i moment obrotowy silnika;
- Chwilowe zużycie paliwa;
- Kierunek trasy.

MULTI-SENSE (7/10)



Samochód sportowy

W menu „MULTI-SENSE” samochody sportowe mają opcję „Race”, która zapewnia sportową charakterystykę pojazdu.

Uwaga: system nie ustawia ostatniego aktywnego trybu przy ponownym uruchomieniu pojazdu. Po ponownym uruchomieniu pojazdu domyślnie wybierany jest tryb „Regular”. W celu uzyskania dodatkowych informacji na temat każdego z tych trybów zapoznać się z instrukcją obsługi pojazdu.

tryb „Regular”

Tryb „Regular” oferuje kompromis między dynamiką a komfortem codziennego użytkowania.

tryb „MySense”

Tryb „MySense” można w 100% dostosować do preferencji kierowcy. Umożliwia zarządzanie różnymi ustawieniami związanymi z wyglądem, silnikiem itp.

tryb „Race”

Tryb „Race” tworzy sportowe środowisko w kabinie, w szczególności do użytku na torze.

Czas zmiany biegów jest krótszy, przyspieszenie i układ kierowniczy reagują szybciej, dźwięk układu wydechowego podkreśla sportowy charakter pojazdu.

Tryb „Race” domyślnie wyłącza ESC (elektroniczny system stabilizacji) oraz niektóre systemy wspomagające kierowcę, takie jak:

- aktywne hamowanie awaryjne;
- ogranicznika prędkości;
- system ostrzegający o zjeżdżaniu z pasa ruchu;
- adaptacyjny regulator prędkości;
- ...



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

MULTI-SENSE (8/10)

Konfiguracja trybu

Naciśnij „Skonfiguruj aktualny tryb” **16** w celu dostosowania różnych parametrów następujących układów pojazdu:

- „4Control”;
- „Elektr. system kontr. stabilności”;
- „Ekr. wielofunk.”;
- „Klimatyzacja”;
- „Dźwięk rury wydechowej”;
- „Dźwięk silnika”;
- „Pedał gazu”;
- ...

Cecha szczególna:

- ustawienia mogą się różnić w zależności od wersji wyposażenia i pojazdu.
- niektóre menu konfiguracji „MULTI-SENSE” są ograniczone zgodnie z kategorią i poziomem wyposażenia pojazdu. Menu pozostają widoczne na ekranie multimedialnym, ale nie są dostępne.

Menu kontekstowe

W menu kontekstowym **17** można zresetować domyślne wartości bieżącego trybu.

« 4Control »

Menu oferuje kilka trybów pracy:

- „Regular”;
- „Sport”;
- „Race”.

W zależności od wybranego trybu kąt skrętu tylnych kół zmienia się w zależności od kąta skrętu przednich kół, aby zaoferować optymalny kompromis między dostępnością a osiągami, a układ kierowniczy staje się lżejszy, cięższy lub bardziej responsywny, aby zaoferować optymalny kompromis między miękkością a precyzją.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

MULTI-SENSE (9/10)

„Pedał gazu”

Menu oferuje kilka trybów progresywności pedału przyspieszenia:

- „Save”;
- „Regular”;
- „Sport”;
- „Race”.

W zależności od wybranego trybu zmienia się czułość pedału przyspieszenia.

„System kontroli toru jazdy”

Menu oferuje kilka trybów stabilności elektronicznej:

- „Regular”;
- „Sport”;
- „OFF”.

W trybie „Sport” system działa z korektami wprowadzonymi w ostatniej chwili, aby umożliwić bardziej sportową jazdę poprzez kontrolowanie hamowania wybranych kół i/ lub mocy silnika. W trybie „OFF” system ESC jest wyłączony.

„Napęd”

Menu oferuje kilka trybów reakcji silnika:

- „Save”;
- „Regular”;
- „Sport”;
- „Race”.

W zależności od wybranego trybu można wyregulować moc i moment obrotowy silnika, aby uzyskać mocniejszą i szybszą reakcję.

„Dźwięk rury wydechowej” (zależnie od wyposażenia)

Menu oferuje kilka dźwięków układu wydechowego:

- „Regular”;
- „Sport”;
- „Race”.

W zależności od kraju dźwięk układu wydechowego może podlegać lokalnym przepisom. W celu uzyskania dodatkowych informacji należy skontaktować się z ASO.

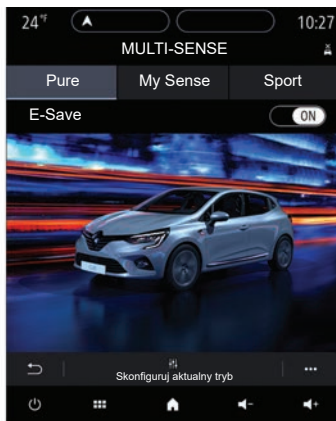
„Dźwięk silnika”

Menu oferuje kilka efektów dźwiękowych silnika w kabinie:

- „Regular”;
- „Sport”;
- „Race”.

Można wybrać jeden z dwóch poziomów dźwięku: „Niska” lub „Wysoka”. Aby włączyć efekt dźwiękowy, ustaw poziom dźwięku na „OFF”.

MULTI-SENSE (10/10)



Pojazdy hybrydowe i elektryczne

Z menu „MULTI-SENSE” pojazdy hybrydowe i elektryczne mogą uzyskać dostęp do trybu „Pure”, trybu „My Sense” (tylko hybrydowy) i „Sport”, których można użyć do konfiguracji wyposażenia.

Uwaga: dostępność ustawień może się różnić w zależności od modelu pojazdu i poziomu wyposażenia.

tryb „Pure”

Tryb „Pure” zapewnia wyłącznie napęd elektryczny. W tym trybie do napędu pojazdu używany jest tylko silnik elektryczny. Po rozładowaniu akumulatora napędowego pojazd automatycznie przełącza się w tryb „My Sense” i silnik spalinowy się uruchamia. Maksymalna prędkość w trybie „Pure” wynosi około 125 km/h.

Dostęp do trybu „Pure” można uzyskać bezpośrednio za pomocą przełącznika EV w pojeździe.

tryb „My Sense”

„My Sense” to tryb wykorzystujący napęd hybrydowy. W zależności od stylu jazdy i poziomu naładowania akumulatora tryb wykorzystuje sam napęd elektryczny lub kombinację dwóch typów napędu, zachowując priorytet dla akumulatora napędowego.

W zależności od pojazdu silnik spalinowy może również zostać uruchomiony w celu utrzymania poziomu naładowania akumulatora.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

tryb „Sport”

Tryb „Sport” umożliwia zwiększenie reakcji silnika. W zależności od stylu jazdy, napęd elektryczny i spalinowy współpracują w taki sposób, aby zapewnić optymalne osiągi. Reakcja na zmianę położenia pedału jest zwiększona, a wspomaganie układu kierowniczego jest twardsze.

Utrzymywanie poziomu naładowania akumulatora napędowego: „E-save”

Dostępne z ekranu multimedialnego na dwa sposoby:

- włączanie/wyłączanie z menu „Ustawienia pojazdu”;
- pozycjonowany widżet na stronie głównej.

Tryb umożliwia utrzymanie wystarczającego poziomu naładowania akumulatora napędowego przed wyruszeniem na górską drogę lub długie odcinki na autostradzie.

Uwaga: niektóre funkcje są wyłączone, aby zoptymalizować działanie silnika elektrycznego.

OTOCZENIE ŚWIETLNE



Menu „Oświetlenie wnętrza”

W menu głównym wybierz opcję „Ustawienia”, następnie w zakładce „Pojazd” kliknij MULTI-SENSE.

Kliknij „Tryb konfiguracji”, następnie wybierz zakładkę „Oświetlenie”.

To menu umożliwia konfigurowanie oświetlenia w kabinie.



Wybór koloru

Aby zmienić kolor tła w pojeździe, należy wybrać kolor **1** spośród dostępnych kolorów.

„Intensywność”

Możesz ustawić natężenie otoczenia świetlnego. W tym celu naciśnij przyciski „+” lub „-”.

Przestrzeń w kabinie

Wybrane kolory oraz natężenie może być stosowane w następujących strefach:

- deska rozdzielcza;
- przednia część kabiny;
- tylna część kabiny.

Naciśnij jeden z przycisków „Oświetlenie” **2**, aby włączyć lub wyłączyć podświetlenie wnętrza w wybranym obszarze.

Uwaga: aby skonfigurować wyświetlanie i układy ekranu, należy wybrać menu „Ustawienia”, przejść na kartę „System”, a następnie wybrać sekcję „Ekran”.

Menu kontekstowe

Aby zresetować ustawienia i przywrócić ustawienia domyślne, należy nacisnąć przycisk **3** menu kontekstowego, a następnie wybrać opcję „Zresetuj”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

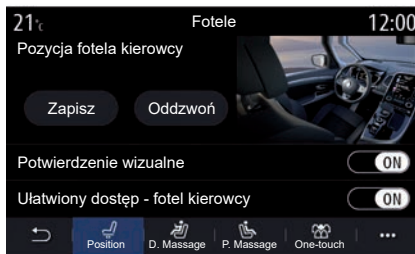
FOTELE (1/3)



Menu „Fotele”

Z menu głównego wybierz „Ustawienia” > „Fotele”, aby uzyskać dostęp do funkcji i ustawić foteli pojazdu:

- „Position”;
- „Masaż”;
- „Modułowość One-touch”.



„Position”

W zakładce „Position” kliknij „ON” lub „OFF”, aby włączyć lub wyłączyć ustawienia:

- „Potwierdzenie wizualne”;
- „Ułatwiony dostęp - fotel kierowcy”;
- „Ułatwiony dostęp - fotel pasażera”;
- „Regulacja fotela pasażera od strony kierowcy”.

„Potwierdzenie wizualne”

Jeśli funkcja ta jest włączona, na ekranie wyświetla się okienko kontekstowe ustawień, podczas gdy kierowca lub pasażer zmienia położenie fotela.

„Ułatwiony dostęp - fotel kierowcy/ Ułatwiony dostęp - fotel pasażera”

Kiedy funkcje są włączone, fotel cofa się automatycznie, gdy kierowca lub pasażer wysiadają z pojazdu i wraca do swego położenia, gdy kierowca lub pasażer ponownie wsiadają do pojazdu.

„Regulacja fotela pasażera od strony kierowcy”

Gdy funkcja jest włączona, kierowca może ustawić fotel pasażera za pomocą przełączników znajdujących się po stronie fotela kierowcy. Aby uzyskać więcej informacji, skorzystaj z Instrukcji obsługi pojazdu.

FOTELE (2/3)

„Zapisz”

Funkcja ta umożliwia zapamiętanie położenia przednich foteli:

- Ustawić fotel w odpowiednim położeniu za pomocą przełączników przy fotelu;
- naciśnij przełącznik przy fotelu, aby wyświetlić menu „Fotele” na ekranie multimedialnym;
- zapisz aktualne położenie.

Uwaga: pozycja lusterek zewnętrznych jest zapamiętywana wraz z pozycją foteli (w zależności od pojazdu).

Aby uzyskać więcej informacji, skorzystać z Instrukcji obsługi pojazdu.

Powrót do położenia zapamiętanego

Kiedy samochód jest zatrzymany, naciśnięcie „Oddzwoni”, aby przywołać zapisane położenie. Na ekranie pokazuje się komunikat potwierdzenia. Naciśnij „Tak”, aby wywołać zapamiętane położenie.

„Zresetuj”

Możesz zresetować ustawienia w menu kontekstowym.



„Masaż”

Zakładka „Kierowca” lub „Pasażer” zapewnia wybór trybu masażu z listy programów:

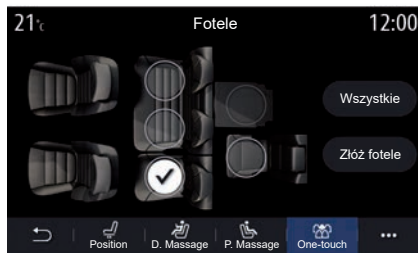
- „Wzmocnienie”;
- „Relaks”;
- „Lędźwie”.

Naciśnij „+” lub „-”, aby ustawić „Intensywność” i „Prędkość” masażu.

Uwaga: nie można zapisać ustawień fotela pasażera z funkcją masażu.

„Zresetuj”

Możesz zresetować ustawienia w menu kontekstowym.



„Impulsowe sterowanie modułowością”

Można złożyć tylne fotele z poziomu zakładki One-touch.

Uwaga: liczba foteli może się różnić.

Naciśnij przyciski odpowiadające fotelom, które chcesz złożyć, a następnie „Złóż fotele”. Zatwierdzić naciskając „Tak”.

Aby złożyć wszystkie fotele, naciśnij „Wszystkie”, następnie „Złóż fotele”.

Funkcja „Impulsowe sterowanie modułowością” jest dostępna tylko, gdy pojazd jest nieruchomy.



Przy wykonywaniu jakichkolwiek czynności przy tylnych fotelach należy sprawdzić, czy nic nie blokuje mocowań (część ciała pasażera, zwierzę, żwir, kawałki materiału, zabawki itp.).

CIŚNIENIE W OPONACH



Menu „Ciśnienie powietrza w oponach”

W menu głównym nacisnąć opcję „Informacje”, a następnie nacisnąć przycisk „Pojazd”.

Wyświetlacz na tablicy wskaźników pojazdu informuje o wszelkich nieprawidłowościach związanych z ciśnieniem w oponach.



Ze względów bezpieczeństwa czynności te należy wykonywać na postoju.



Poziom ciśnienia w oponach

Z poziomu systemu multimedialnego można sprawdzić ciśnienie w oponach, a także procedurę, zgodnie z którą należy postępować **2**.

Na grafice **1** przedstawione jest ciśnienie powietrza w oponach symbolizowane następującymi kolorami:

- Zielony = ciśnienie powietrza w oponie jest prawidłowe lub nie zmieniło się od momentu ostatniego resetowania;
- Pomarańczowy = ciśnienie powietrza w jednej z opon jest niewystarczające;
- Czerwony = jedna z opon jest przebita lub panuje w niej bardzo niskie ciśnienie powietrza.

Ponowne ustawienie parametrów początkowych

Ta funkcja umożliwia przeprowadzenie resetowania. W tym celu należy użyć opcji „Set TPW” **3**. Po zakończeniu resetowania, na ekranie pojawia się komunikat z potwierdzeniem.

W celu uzyskania dodatkowych informacji na temat ciśnienia w oponach skorzystać z instrukcji obsługi pojazdu.

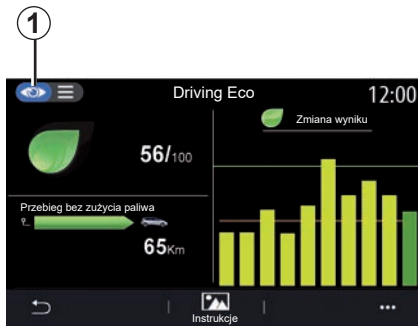
DRIVING ECO (1/4)



Menu „Driving Eco”

W menu głównym naciśnij „Informacje”, a następnie „Driving Eco”, aby uzyskać dostęp do następujących opcji:

- „Ogólne”;
- „Szczegóły”;
- „Instrukcje”.



„Ogólne”

W trybie widoku „Ogólne” **1** można wyświetlić dane dotyczące bieżącej trasy:

- „Wynik ogólny”;
- „Zmiana wyniku”;
- „Odległość przejechana bez zużycia paliwa”/„Odcinek bez przyspieszania” (w zależności od konfiguracji).

„Wynik ogólny”

Dane umożliwiają określenie ogólnego wyniku.

Karta drogowa jest aktualizowana w zależności od wyniku, od 0 do 100.

„Zmiana wyniku”

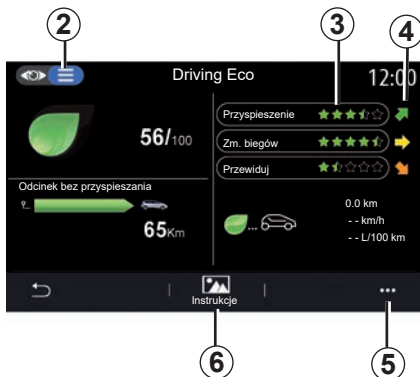
Ten wykres słupkowy przedstawia zmiany wyniku.

- wynik powyżej zielonej linii (75%): jazda Eco;
- wynik poniżej pomarańczowej linii (45%): jazda dynamiczna.

„Przebieg bez zużycia paliwa”/„Odcinek bez przyspieszania”

Dane umożliwiają wyświetlenie dystansu przejechanego bez zużywania paliwa w trakcie ostatniego cyklu jazdy.

DRIVING ECO (2/4)



„Szczegóły”

W trybie widoku „Szczegóły” 2 można wyświetlić dane związane z bieżącą podróżą:

- „Wynik ogólny”;
- „Szczegółowe przedstawienie wyników”;
- „Odległość przejechana bez zużycia paliwa”/„Odcinek bez przyspieszania” (w zależności od konfiguracji);
- Dane „Eco Trip”.

Dane trasy

Wyświetlane informacje są obliczane na podstawie ostatniego resetowania podróży:

- przebyty dystans;
- średnia prędkość;
- średnie zużycie paliwa.

Obliczanie wyników 3

Liczba gwiazdek (10 poziomów) podawana jest w czasie rzeczywistym, zależnie od wyników opartych na:

- przyspieszania;
- zmian biegów;
- wyprzedzania.

Tendencja wyniku 4

Strzałki są ustawiane zgodnie z danymi w czasie rzeczywistym w następujący sposób:

- Jeżeli nowy wynik jest wyższy niż poprzednio zapisany wynik podróży: strzałka wskazuje w górę;
- Jeżeli nowy wynik jest niższy od poprzedniego: strzałka wskazuje w dół;
- Jeżeli nowy wynik jest taki sam, jak poprzednio zapisany wynik podróży: strzałka wskazuje poziomo.

„Instrukcje”

Menu umożliwia monitorowanie stylu jazdy i zawiera ogólne porady dotyczące ekonomicznej jazdy w celu zoptymalizowania zużycia paliwa i energii elektrycznej (prawidłowe i ekonomiczne działania, sposoby załadunku pojazdu, poziom ciśnienia w oponach, planowanie podróży itp.).

Aby uzyskać dostęp do tego menu, naciśnij „Instrukcje” 6 i przeczytaj uważnie instrukcje.

Przewiń strony, naciskając „Ogólne”, „Przyspieszenie”, „Zmiana biegu” i „Przewidywanie”.

Uwaga: „Instrukcje” wyłącza się, gdy prędkość pojazdu przekracza próg „Instrukcje”.

Domyślna wartość progu „Instrukcje” wynosi około 12 km/h.

Treść „Instrukcje” jest ograniczona, jeżeli odległość przejechana od czasu ostatniego resetu jest niewystarczająca.

DRIVING ECO (3/4)

Menu kontekstowe

Menu kontekstowe **5** umożliwia dostęp do następujących ustawień:

- „Nowa podróż Eco”;
- „Wyświetl zapis. dane”;
- „Skasuj historię”;
- „Raport po podróży”/„Ukryj bilans trasy”.

Rozpoczynanie nowej trasy

Aby zresetować swoje podróże, naciśnij „Nowa podróż Eco”. Pojawia się komunikat z prośbą o potwierdzenie wyzerowania danych. Naciśnij „Tak”, aby potwierdzić lub „Nie”, aby anulować.

Uwaga: dane tras zapisane przez komputer pokładowy są resetowane jednocześnie.



Moje ulubione trasy

Aby wyświetlić zapisane podróże, naciśnij „Wyświetl zapis. dane”.

W menu kontekstowym **7** można „Zapisać” lub „Usunąć” swoje podróże Eco.

Różne typy podróży są sklasyfikowane w następujących kategoriach:

- „Dom-Praca”;
- „Podróż”;
- „Osobiste”.

Kasowanie zmian wyniku

Aby zresetować wynik, naciśnij **7**, następnie „Skasuj historię”. Na ekranie pojawia się komunikat potwierdzenia. Naciśnij „Tak”, aby skasować historię lub „Nie”, aby anulować.

Bilans po przejechaniu trasy

Aby wyświetlić bilans trasy, kliknąć „Raport po podróży”. Aby ukryć bilans trasy, kliknąć „Ukryj bilans trasy”.

DRIVING ECO (4/4)



Ewolucja zużycia paliwa

W zależności od pojazdu informacje dostarczane przez menu Driving Eco mogą się różnić:

- W pojeździe z silnikiem spalinowym system multimedialny informuje o zużyciu paliwa **9**;
- W pojeździe elektrycznym system multimedialny informuje o zużyciu energii **10**;



9 10

- W pojeździe hybrydowym z opcją ładowania system multimedialny informuje o średnim zużyciu paliwa **9** (pogrubiona czcionka) niezależnie od zużycia energii **10**.

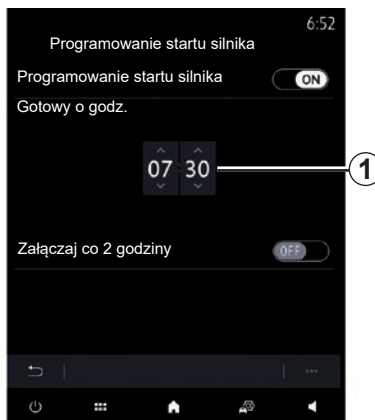
PROGRAMOWANIE ZDALNEGO URUCHAMIANIA SILNIKA (1/3)



Menu „Programuj start silnika”

W menu „Ustawienia” wybierz zakładkę „Pojazd”.

Funkcja umożliwia programowanie rozruchu silnika w celu rozgrzania i wentylacji kabiny, maksymalnie 24 godziny przed użyciem pojazdu.



Programowanie godziny odjazdu

Włączyć funkcję i ustawić planowany czas wyjazdu:

- klikaj strzałki „góra” i „dół”, aby przewijać godziny i minuty aż do wybrania odpowiedniej godziny;

- ustaw elementy sterujące klimatyzacją na wymaganą temperaturę (zależnie od wyposażenia) w momencie rozruchu silnika, następnie ustaw tryb usuwania szronu (patrz rozdział 2 instrukcji obsługi pojazdu);
- wyłączyć zapłon.

W momencie blokowania pojazdu światła awaryjne i kierunkowskazy powinny dwa razy mignąć i zapalić się na ok. trzy sekundy; oznacza to, że programowanie zostało uwzględnione.

Uwaga: ikona **1** przypomina o zaprogramowanej godzinie uruchomienia pojazdu.

Aby zaprogramować zdalny rozruch, należy wybrać godzinę późniejszą co najmniej o piętnaście minut od godziny wyświetlanej przez system multimedialny.

PROGRAMOWANIE ZDALNEGO URUCHAMIANIA SILNIKA (2/3)

Warunki działania funkcji zdalnego rozruchu silnika

Funkcja „Zdalny rozruch silnika” działa po spełnieniu kilku warunków:

- dźwignia znajduje się w położeniu neutralnym w przypadku pojazdów z automatyczną lub ręczną skrzynią biegów;
- dźwignia znajduje się w położeniu **P** w przypadku pojazdów z automatyczną skrzynią biegów;
- zapłon jest wyłączony ;
- przy wysiadaniu z samochodu wszystkie otwory (klapa przednia, drzwi, klapa bagażnika) są zamknięte i zablokowane.

Uwaga: po opuszczeniu pojazdu z zaprogramowanym zdalnym rozruchem silnika należy wyłączyć system multimedialny.

„Załączaj co 2 godziny”

Funkcja umożliwia automatyczny rozruch silnika co dwie godziny w zależności od temperatury silnika.

Aby włączyć funkcję, naciśnij przycisk „ON”.

Gdy funkcja jest włączona, układ wentylacji nie włącza się podczas pierwszych czterech rozruchów silnika.

Jeśli niskie temperatury się utrzymują, pojazd automatycznie uruchamia silnik na ok. 10 minut, a następnie się wyłącza.

Jeżeli temperatura silnika nie wymaga ponownego rozruchu, silnik nie zostanie automatycznie uruchomiony podczas pierwszych czterech rozruchów i zostanie ustawiony w tryb czuwania na dwie godziny. Jeżeli temperatura silnika będzie zbyt niska, silnik zostanie uruchomiony.

We wszystkich przypadkach system wykona ostatni zaprogramowany rozruch.

Okolo piętnaście minut przed zaprogramowaną godziną następuje uruchomienie silnika na około dziesięć minut.

W zależności od wersji należy sprawdzić, czy odbiorniki prądu, takie jak wycieraczki, światła zewnętrzne, radioodtwarzacz, podgrzewane fotele, podgrzewana kierownica itp. są wyłączone; przed opuszczeniem pojazdu należy również sprawdzić, czy wszystkie akcesoria zostały odłączone.

W ekstremalnych warunkach funkcja programowania zdalnego rozruchu może nie działać.



Należy unikać parkowania samochodu i włączania silnika w miejscach, gdzie łatwopalne substancje i materiały, takie jak trawa lub liście mogłyby mieć styczność z rozgrzаныmi elementami układu wyłotowego.



Odpowiedzialność kierowcy podczas parkowania lub zatrzymywania pojazdu

Nigdy nie należy opuszczać pojazdu, pozostawiając w kabinie, nawet na bardzo krótki czas, dziecko, niesamodzielną osobę dorosłą lub zwierzę. Osoby mogą spowodować zagrożenie dla siebie lub innych, na przykład poprzez uruchomienie silnika, włączenie wyposażenia (elektryczne podnośniki szyb, zamki drzwi itp.); ponadto należy pamiętać, że przy wysokiej temperaturze otoczenia i/lub słonecznej pogodzie wewnątrz pojazdu bardzo szybko się nagrzewa.

RYZYKO ŚMIERCI LUB POWAŻNYCH OBRAŹEN.

Cecha szczególna pojazdów wyposażonych w funkcję „Załączaj co 2 godziny”.

Należy bezwzględnie wykonać 10-minutowy cykl jazdy między programowaniem kolejnych funkcji. **Ryzyko zużycia oleju silnikowego.**



Nie należy używać funkcji zdalnego rozruchu silnika ani jej programować gdy:

– samochód znajduje się w garażu lub w zamkniętej przestrzeni.

Istnieje ryzyko zatrucia lub uduszenia przez spaliny.

– samochód jest przykryty plandeką.

Ryzyko pożaru.

– pokrywa komory silnika jest otwarta lub w trakcie otwierania.

Ryzyko poparzeń lub obrażeń.

W niektórych krajach przepisy mogą zabraniać korzystania z funkcji zdalnego rozruchu lub jej programowania.

Przed użyciem tej funkcji należy sprawdzić, czy przepisy obowiązujące w danym kraju na to pozwalają.

ZDALNE URUCHAMIANIE SILNIKA (1/3)

prezentacja

Jeżeli pojazd jest wyposażony, skorzystać z tej funkcji, aby zdalnie uruchomić silnik za pomocą smartfona w celu ogrzania/wentylacji kabiny i rozgrzania silnika.

Funkcja jest dostępna przez aplikację „MY Renault”, którą można pobrać za pomocą smartfona, umożliwiając interakcję z samochodem i dostęp do informacji na jego temat.

Aby korzystać z aplikacji, smartfon musi być zsynchronizowany z systemem multimedialnym.

Więcej informacji: patrz rozdział „Synchronizacja i anulowanie synchronizacji telefonu” oraz „MY Renault”.



W zależności od wersji należy sprawdzić, czy odbiorniki prądu (takie jak wycieraczki, światła zewnętrzne, radioodtwarzacz, podgrzewane fotele, podgrzewana kierownica itp.) są wyłączone; przed opuszczeniem pojazdu należy również sprawdzić, czy wszystkie akcesoria zostały odłączone.

Pierwsze użycie

Przy każdym żądaniu zdalnego rozruchu należy wpisać PIN otrzymany podczas tworzenia konta MY Renault. Więcej informacji znajduje się w poszczególnych rozdziałach aplikacji MY Renault.

Po uruchomieniu silnika aplikacja wyświetli czas pozostały do zakończenia procedury.

Silnik pracuje przez około 10 minut.

Warunki eksploatacji

Zdalne uruchomienie silnika działa, jeśli:

- dźwignia znajduje się w położeniu neutralnym w przypadku pojazdów z automatyczną lub zautomatyzowaną skrzynią biegów;
- dźwignia znajduje się w położeniu **P** w przypadku pojazdów z automatyczną skrzynią biegów;
- pokrywa komory silnika jest zamknięta;
- zapłon jest wyłączony i do czytnika kart nie jest włożona karta;
- przy wysiadaniu z samochodu wszystkie elementy otwierane (drzwi i pokrywa bagażnika) zostały zamknięte i zablokowane;
- w ekstremalnych warunkach atmosferycznych funkcja programowania zdalnego rozruchu może nie działać.

ZDALNE URUCHAMIANIE SILNIKA (2/3)

Zmiana kodu PIN

Aby zmienić kod PIN, wykonać następujące czynności:

- w pojazdach wyposażonych w przycisk zdalnego sterowania, włożyć kluczyk do stacyjki i obrócić kluczyk w położenie „ON”;
- w pojazdach wyposażonych w kartę nacisnąć przycisk „Start/Stop” przez 2 sekundy bez naciskania pedałów.

Uwaga: nie jest konieczne uruchamianie silnika w celu przeprowadzenia tej operacji.

- wybrać „Zmień kod PIN” w aplikacji MY Renault;
- wprowadzić nowy kod PIN;
- w pojazdach wyposażonych w pilot zdalnego sterowania obrócić kluczyk w położenie „LOCK”;
- w pojazdach wyposażonych w kartę nacisnąć przycisk „Start/Stop” przez 2 sekundy bez naciskania pedałów.

W 60 sekund po zmianie kodu PIN (w zależności od pojazdu) wykonać następujące czynności:

- w pojazdach wyposażonych w przycisk zdalnego sterowania, włożyć kluczyk do stacyjki i obrócić kluczyk w położenie „ON”;
- w pojazdach wyposażonych w kartę nacisnąć przycisk „Start/Stop” przez 2 sekundy bez naciskania pedałów.

Cecha szczególna:

- aby uzyskać więcej informacji na temat obsługi kluczyka lub karty, patrz Rozdział 1 w instrukcji obsługi pojazdu;
- e-mail zostanie wysłany po każdej zmianie kodu PIN.
- nie trzeba uruchamiać silnika w celu wykonania tej operacji.

Wprowadzono błędny kod PIN

Po trzech błędnych wpisach kodu:

- wszelkie zdalne żądania rozruchu będą odrzucane do momentu odblokowania pojazdu za pomocą karty/pilota;
- system wyśle powiadomienie do smartfona, ostrzegając, że zdalny rozruch jest nieaktywny.

Uwaga: aby ponownie aktywować funkcję zdalnego rozruchu, zmienić kod PIN.

Cecha szczególna pojazdów wyposażonych w funkcję.

Pomiędzy kolejnymi użyciami funkcji pojazd musi wykonać cykl jazdy trwający co najmniej 10 minut. Ryzyko zużycia oleju silnikowego.



Nie należy używać funkcji zdalnego rozruchu silnika ani jej programować gdy:

- samochód znajduje się w garażu lub w zamkniętej przestrzeni.

Istnieje ryzyko zatrucia lub uduszenia przez spaliny.

- samochód jest przykryty plandeką.

Ryzyko pożaru.

- pokrywa komory silnika jest otwarta lub w trakcie otwierania.

Ryzyko poparzeń lub obrażeń.

W niektórych krajach przepisy mogą zabraniać korzystania z funkcji zdalnego rozruchu lub jej programowania.

Przed użyciem tej funkcji należy sprawdzić, czy przepisy obowiązujące w danym kraju na to pozwalają.



Odpowiedzialność kierowcy podczas postoju lub po zatrzymaniu pojazdu

Nigdy nie należy opuszczać pojazdu, pozostawiając w kabinie, nawet na bardzo krótki czas, dziecko, osobę niepełnosprawną lub zwierzę. Osoby mogą spowodować zagrożenie dla siebie lub innych, na przykład poprzez uruchomienie silnika, włączenie wyposażenia (elektryczne podnośniki szyb, zamki drzwi itp.); ponadto należy pamiętać, że przy wysokiej temperaturze otoczenia i/lub słonecznej pogodzie wewnątrz pojazdu bardzo szybko się nagrzewa.

RYZYKO ŚMIERCI LUB POWAŻNYCH OBRAŻEŃ.

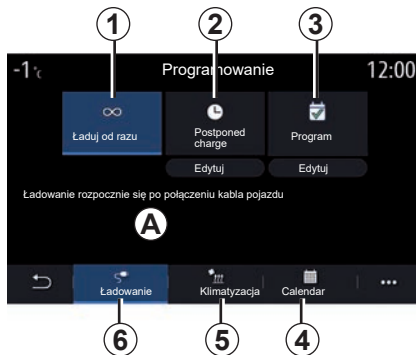


Menu „Programowanie”

Otwórz menu „Ustawienia”, następnie zakładkę „Pojazd” i kliknij „Programowanie”, aby skonfigurować opcje ładowania pojazdu za pomocą zakładki „Ładowanie” **6**, aby zaprogramować zakresy temperatur za pomocą zakładki „Klimatyzacja” **5** i aby wyświetlić ustawienia za pomocą zakładki „Calendar” **4**.

Pola **A**, **B** i **C** zawierają daty, godziny i uruchomione aplikacje.

Uwaga: ładowanie rozpocznie się, gdy silnik zostanie wyłączony, a pojazd zostanie podłączony do źródła zasilania i nastąpi autoryzacja dostępu.



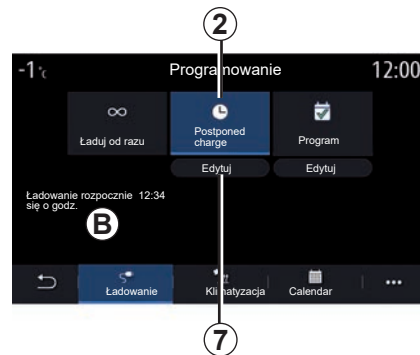
Programowanie ładowania

„Natychmiastowe ładowanie” 1

Po podłączeniu pojazdu do źródła zasilania rozpoczyna się ładowanie.

Pole **A** informuje, że natychmiastowe ładowanie jest aktywne.

Natychmiastowe ładowanie rozpoczyna się po osiągnięciu zaplanowanego czasu ładowania odroczonego.



„Postponed charge” 2

Nawet gdy pojazd jest podłączony do źródła zasilania, można zaprogramować czas rozpoczęcia ładowania.

Nacisnąć „Edytuj” **7**, aby otworzyć ekran ustawień i ustawić godzinę rozpoczęcia ładowania.

Ustawić godzinę rozpoczęcia ładowania, następnie kliknąć „Zamknij”, aby potwierdzić wybór.

Pole **B** pokazuje zaprogramowany czas rozpoczęcia ładowania.



„Program” 3

Można zapisać kilka zaprogramowanych czasów ładowania w tygodniu.

Zaprogramowane godziny są wyświetlane w polu **C**.

Naciśnij „Edytuj” **8**, aby otworzyć ustawienia konfiguracji programowania.



Wybrać czas programu **9**, który ma zostać zmieniony, aby uzyskać dostęp do ustawień.

Ustaw godzinę rozpoczęcia **11** i zakończenia **12** ładowania oraz dni **13**, do których będą miały zastosowanie te godziny, następnie kliknij „Zamknij” **14**.

Aby potwierdzić, naciśnij przycisk powrotu **10** po upewnieniu się, że żądany program jest ustawiony na „ON”.

Aby wyłączyć program, naciśnij „OFF”.

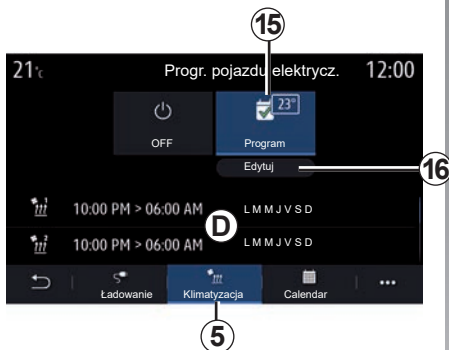


Cecha szczególna:

- jeżeli godziny rozpoczęcia i zakończenia są identyczne, okres ładowania wynosi 24 godziny;
- nie można potwierdzić programu ładowania, jeżeli nie zostanie wybrany dzień tygodnia.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



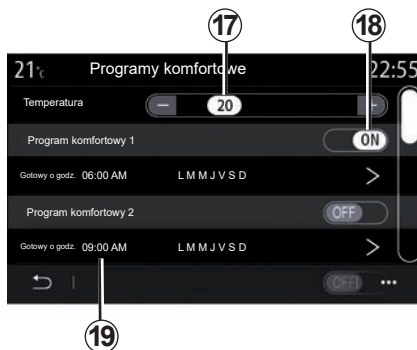
Program komfortowy

Zakładka „Klimatyzacja” **5** umożliwia włączanie/wyłączanie funkcji „Programy komfortowe” lub ustawianie komfortowej temperatury i godziny.

Zaprogramowane godziny są wyświetlane w polu **D**.

Uwaga: minimalny odstęp czasowy między poszczególnymi programami wynosi 2 godziny.

Aby wyświetlić ustawienia związane z komfortem termicznym, nacisnąć „Edytuj” **16**.



Można zapisać kilka „Programy komfortowe”.

W tym menu możesz dostosować temperaturę **17** (w zależności od wyposażenia) i włączyć/wyłączyć zapisane „Programy komfortowe”, klikając przycisk **18**.

Wybrać czas programu **19**, który ma zostać zmieniony, aby uzyskać dostęp do ustawień.

Uwaga: wybrana temperatura jest wyświetlana w menu **15**.



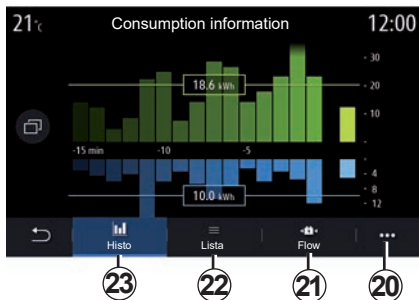
Kalendarz

Zakładka „Calendar” **4** umożliwia wyświetlenie podglądu wszystkich aktywnych programów ładowania i komfortu termicznego.

Jeżeli funkcja natychmiastowego ładowania jest włączona, histogram zostanie wypełniony kolorem ładowania.

Jeżeli aktywowane jest ładowanie zaprogramowane, kolor postępu ładowania zostanie wyświetlony w momencie rozpoczęcia ładowania.

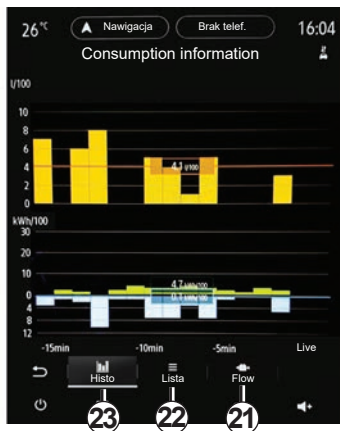
Kliknąć dzień kalendarza, aby wyświetlić ustawienia.



Menu „Informacje o energii”

Otworzyć menu „Informacje”, następnie kliknąć zakładkę „Pojazd”, aby uzyskać dostęp do menu „Informacje o energii”, które zawiera informacje na temat zużycia energii przez pojazd.

Uwaga: informacje mogą się różnić w zależności od silnika pojazdu (elektryczny lub hybrydowy).

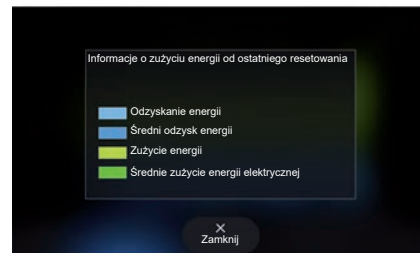


„Histogram”

Zakładka „Histo” 23 umożliwia wyświetlenie graficznego wykresu przedstawiającego zużycie energii pojazdu w ciągu ostatnich piętnastu minut jazdy:

- okresy zużycia energii;
- okresy odzyskiwania energii (ładowanie akumulatora napędowego).

Uwaga: w zależności od typu ekranu multimedialnego pod wykresem mogą być wyświetlane dodatkowe informacje.



Kliknij wykres, aby wyświetlić informacje o zużyciu energii.

Aby uzyskać dostęp do instrukcji obsługi systemu multimedialnego, użyć menu podręcznego 20.

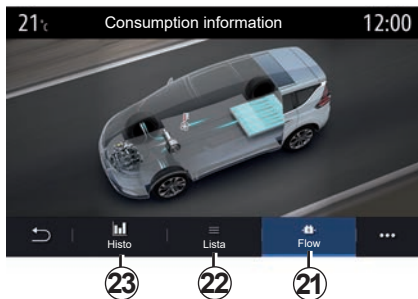
POJAZD ELEKTRYCZNY (5/5)



„Lista”

Kliknij zakładkę „Lista” 22, aby system multimedialny wyświetlił dane na temat poboru energii od ostatniego resetu:

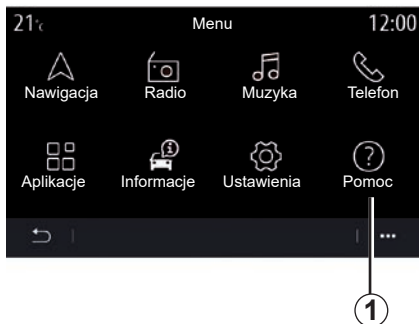
- „Odcinek przejechany w trybie elektr.”;
- „Średnia prędkość”;
- „Średnie zużycie energii elektrycznej”;
- „Całkowite zużycie energii / paliwa” (paliwa i/lub energii elektrycznej);
- całkowity pobór energii przez układ klimatyzacji;
- suma odzyskanej energii;
- ...



„Flow”

Kliknij zakładkę „Flow” 21, aby system multimedialny wyświetlił schemat pojazdu pokazujący, kiedy pojazd zużywa energię lub ją odzyskuje, aby ładować akumulator napędowy.

KONTAKT Z CENTRUM RENAULT ASSISTANCE

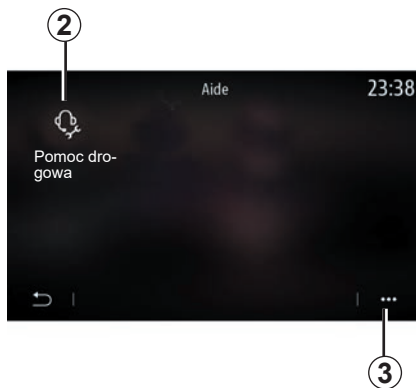


W menu głównym wybierz opcję „Pomoc” **1**, aby uzyskać dostęp do pomocy telefonicznej w razie awarii.

Uwaga: usługa jest dostępna w zależności od kraju i jest ograniczona w czasie. Aby przedłużyć usługę, należy wykupić abonament. W celu uzyskania dodatkowych informacji należy skontaktować się z ASO.

„Pomoc drogowa”

Menu „Pomoc drogowa” **2** umożliwia połączenie z centrum zgłoszeniowym w celu uzyskania pomocy w przypadku awarii.



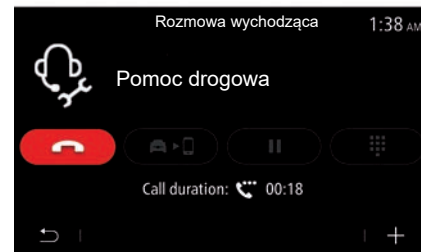
Menu kontekstowe

Menu kontekstowe **3** umożliwia dostęp do wskazówek i sugestii.

Uwaga: niektóre usługi serwisowania w przypadku awarii są płatne. Więcej informacji można znaleźć w ogólnych warunkach sprzedaży lub w ASO.

Podczas połączenia telefonicznego niektóre funkcje systemu multimedialnego nie są dostępne:

- regulacja głośności innych źródeł dźwięku,
- wstrzymanie połączenia,
- przeniesienie połączenia do telefonu,
- nawiązywanie połączenia z telefonu.



Jeżeli telefon jest zsynchronizowany i nowe połączenie zostanie nawiązane, połączenie z centrum obsługi zostanie rozłączone.

Po połączeniu operator może wysłać listę punktów POI (ciekawe miejsca) w pobliżu aktualnej lokalizacji za pośrednictwem systemu multimedialnego.

Jeżeli pojazd jest wyposażony w system nawigacji, możesz rozpocząć nawigację do punktu POI. Możesz również zadzwonić do punktu POI za pośrednictwem systemu multimedialnego, jeżeli telefon jest zsynchronizowany.

POŁĄCZENIE AWARYJNE

Jeśli pojazd jest wyposażony w funkcję połączenia alarmowego, umożliwia on automatyczne lub ręczne wezwanie służb ratunkowych w razie wypadku lub nagłego problemu zdrowotnego, co pozwala skrócić czas reakcji.

W trakcie nawiązywania połączenia ze służbami ratunkowymi dźwięk źródła audio/radia jest automatycznie wyciszany.

Korzystanie z funkcji „Połączenie alarmowe” dezaktywuje niektóre polecenia i menu systemu multimedialnego prawie na godzinę, aby nadać priorytet połączeniom telefonicznym ze służbami ratunkowymi.

Aby uzyskać więcej informacji, skorzystać z Instrukcji obsługi pojazdu.

Ustawienia

Ustawienia użytkownika	7.2
Ustawienia systemu	7.4
Powiadomienia	7.14
Nieprawidłowości w działaniu	7.16

USTAWIENIA UŻYTKOWNIKA (1/2)



Menu „Konfiguracja pojazdu”

W menu „Ustawienia” wybierz zakładkę „Pojazd”, a następnie „Konfiguracja pojazdu”.

W tym menu można uzyskać dostęp do następujących zakładek:

- „Jazda”;
- „Dostęp”;
- „Ośw./wycier.”;
- „Witamy”.

Aby zresetować wszystkie ustawienia kontekstowe, naciśnij „1”, a następnie „Zresetuj”.

Uwaga: dostępne ustawienia mogą różnić się w zależności od poziomu wyposażenia.



„Jazda”

To menu służy do włączania/wyłączania następujących opcji:

- „Swobodne toczenie”;
- „Sygnał zalecający zmianę biegu”;
- „Poziom głośności kierunkowskazu”;
- „Kierunkowskaz - tryb autostrady”;
- ...

„Dostęp”

To menu służy do włączania/wyłączania następujących opcji:

- „Automatyczne blokowanie drzwi”;



- „Blokowanie/odblokowanie bez użycia rąk”;
- „Odblok. przy zbliżaniu / Zablokuj przy oddalaniu”;
- „Tryb cichy”;
- „Automatyczne blokowanie”;
- „Uzyskaj dostęp i uruchamiaj telefonem”;
- ...

Cecha szczególna:

- niektóre opcje stają się dostępne dopiero po aktywowaniu poprzednich opcji.
- aby uzyskać więcej informacji, skorzystać z Instrukcji obsługi pojazdu.

USTAWIENIA UŻYTKOWNIKA (2/2)



„Ośw./wycier.”

To menu umożliwia włączenie/wyłączenie następujących opcji:

- „Automatyczne światła drogowe”;
- „Autom. funkcja follow me home”;
- „Wł. tyl. wycier. przy wstecz. biegu”: wycieraczka tylnej szyby uruchamia się w momencie włączania wstecznego biegu;

Uwaga: ta opcja działa wyłącznie wtedy, gdy wycieraczki przedniej szyby są włączone.

- „Automat. przednia wycieraczka”;
- „Dodatkowy ruch wycieraczki”.



„Witamy”

To menu służy do włączania/wyłączania następujących opcji:

- „Sygnał świetlny na powitanie”;
- „Automatyczne otwieranie lusterek”;
- „Muzyka na powitanie”;
- „Automatyczne oświetlenie wnętrza pojazdu”;
- ...

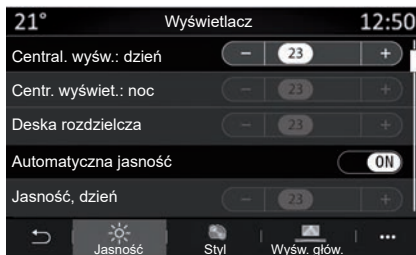
USTAWIENIA SYSTEMU (1/10)



Menu „System”

Na ekranie głównym naciśnij „Ustawienia”, a następnie zakładkę „System”. To menu pozwala określić następujące ustawienia:

- „Wyświetlacz”;
- „Dźwięk”;
- „Język”;
- „Klawiatura”;
- „Data i godzina”;
- „Zarządzanie urządzeniami”;
- „Menu główne”;
- „Profil użytkownika”.



1

„Wyświetlacz”

Użyj zakładki „Jasność” **1**, aby dostosować jasność:

- tablicy wskaźników;
- ekranu multimedialnego;
- ...

Dostosuj jasność, naciskając „+” lub „-”, lub włącz/wyłącz funkcje.



2

Zakładka „Styl” **2** umożliwia wybór jednego z kilku stylów wyświetlania tablicy wskaźników.

Można również dostosować tło ekranu systemu multimedialnego, wybierając obraz.

Aby uzyskać więcej informacji na temat wgrzywania obrazów, zobacz rozdział „Aplikacje”, a następnie „Zdjęcie”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

USTAWIENIA SYSTEMU (2/10)



W zakładce „Wyśw. głów” **3** można skonfigurować:

- włączyć/wyłączyć wyświetlacz przezierny;
- automatyczna regulacja jasności;
- ustawianie jasności ekranu w ciągu dnia;
- ustawianie jasności ekranu w nocy;
- pozycja obrazu na wyświetlaczu przeziernym.

Uwaga: ustawienia funkcji „Poziom oświetlenia w dzień” są nieaktywne w nocy, a ustawienia „Poziom oświetlenia w nocy” są nieaktywne w ciągu dnia.

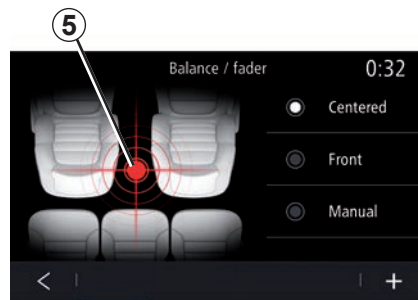


„Dźwięk”

To menu umożliwia ustawienie różnych opcji dźwiękowych.

W zakładce „Audio” **4** można ustawić następujące ustawienia korektora dźwięku:

- włączyć/wyłączyć basy;
- wyregulować „Balans/Fader”;
- ustawić wartości „Niskie/Średnie/Wysokie” dźwięków;
- wyreguluj głośność zależnie od prędkości pojazdu, naciskając + lub -;
- ...

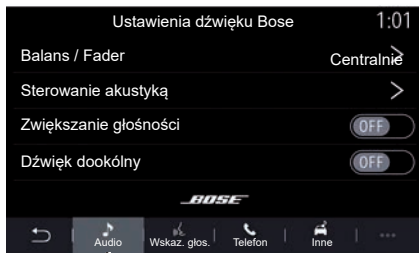


„Balans / Fader”

Funkcja ta umożliwia ustawienie rozdziału dźwięku. Nacisnąć „Centralnie” lub „Przód”, aby zoptymalizować rozdział dźwięku dla wszystkich podróżujących lub zapewnić komfort pasażerom zajmującym tylne fotele (wyciszenie dźwięku z tyłu i zmniejszenie poziomu głośności dźwięku w przedniej części kabiny).

Dotykając ekranu lub gdy wybrany jest tryb „Manualnie”, można zmienić ustawienia poprzez przesunięcie punktu docelowego **5**.

USTAWIENIA SYSTEMU (3/10)



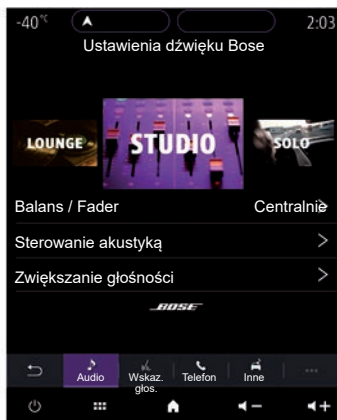
system audio „Bose™”

Jeśli pojazd jest wyposażony w system audio Bose™, zakładka „Audio” 4 zawiera dodatkowe ustawienia:

- wyregulować „Balans / Fader”;
- ustawienia dźwięków „Niskie/Średnie/Wysokie”;
- włączanie/wyłączanie poziomu głośności w zależności od prędkości;

Uwaga: poziom głośności systemu audio „Bose™” zmienia się automatycznie w zależności od prędkości jazdy.

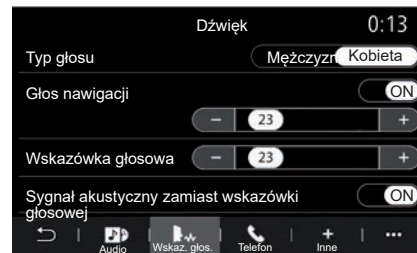
- włączanie/wyłączanie „Dźwięk dookólny”.



Tryb „Dźwięk dookólny” przetwarza różne dźwięki, dzięki czemu wszystkie części pojazdu znajdują się w centrum transmisji dźwięku.

W zależności od wyposażenia można ustawić jeden z następujących wstępnie zaprogramowanych nastrojów;

- salon;
- studio;
- solo;
- ...



W zakładce „Wskaz. głos.” 6 można ustawić następujące opcje:

- wybrać typ głosu dla wskazówek nawigacyjnych;
- włączanie/wyłączanie wskazówek głosowych systemu nawigacji;
- dostosować głośność wskazówek nawigacyjnych;
- dostosować głośność systemu rozpoznawania mowy;
- włączyć/wyłączyć dźwięki przycisku rozpoznawania głosu;
- włączanie/wyłączanie funkcji poleceń głosowych (Voice command auto-barge in);
- ...

USTAWIENIA SYSTEMU (4/10)

W zakładce „Telefon” **7** można ustawić następujące opcje:

- dostosować głośność dzwonka telefonu;
- dostosować głośność połączenia telefonicznego.

W zakładce „Inne” **8** można ustawić następujące opcje:

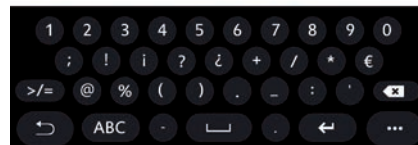
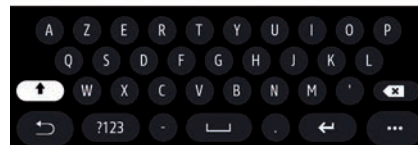
- dostosowanie dźwięku systemu Park Assist:
 - włączyć/wyłączyć dźwięk;
 - wybrać rodzaj dźwięku;
 - wyregulować głośność dźwięku.
- ustawienie poziomu dźwięku wskaźnika;
- włączyć/wyłączyć wewnętrzne efekty dźwiękowe powitalne;
- włączyć/wyłączyć efekty dźwiękowe przycisków.

W menu kontekstowym **9** można przywrócić ustawienia domyślne.

„Język”

To menu pozwala wybrać język do zastosowania w pojeździe. Wybierz odpowiedni język.

Zostanie podana informacja o dostępności obsługi głosowej dla każdego języka.



„Klawiatura”

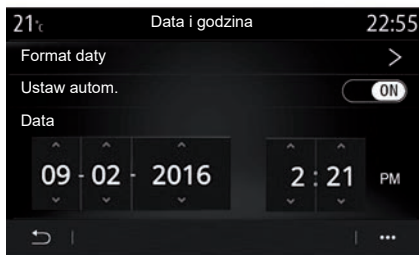
Menu służy do wyboru jednej z następujących klawiatur wirtualnych:

- „Alfabetycznie”;
- „Azerty”;
- „Qwerty”;
- „Cyrilica”;
- „Grecki”;
- ...

Po rozpoczęciu wprowadzania tekstu system multimedialny może sugerować użytkownikowi skojarzone słowa.

W menu kontekstowym można skonfigurować klawiaturę.

USTAWIENIA SYSTEMU (5/10)

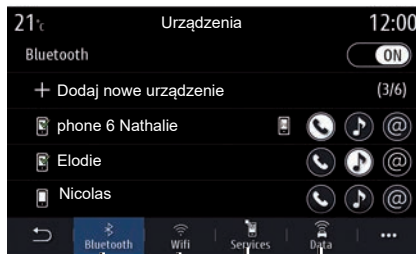


„Data i godzina”

To menu pozwala ustawić:

- tryb wyświetlania;
 - datę;
 - czas (12 godzin lub 24 godziny);
 - zegar „Analogowy” lub „Cyfrowy”;
- regulację automatyczną;
- dostosowanie godziny i daty.

Uwaga: zaleca się, by pozostawić ustawienia automatyczne.



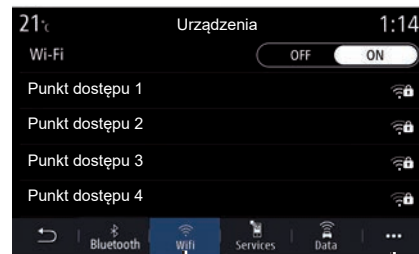
„Zarządzanie urządzeniami”

Użyj tego menu, aby skonfigurować różne połączenia z systemem multimedialnym:

- „Bluetooth®” **10**;
- „WIFI” **11**;
- „Serwis” **12**;
- „Wymiana danych” **13**.

W zakładce „Bluetooth®” **10** można zsynchronizować/połączyć swój telefon z systemem multimedialnym. Więcej informacji: patrz rozdział „Synchronizacja i anulowanie synchronizacji telefonu”.

Uwaga: lista ustawień może się różnić w zależności od wyposażenia.



Zakładka WIFI **11** umożliwia korzystanie z połączenia internetowego zapewnianego przez urządzenie zewnętrzne (hotspot) w sklepie, restauracji, mieszkaniu lub przez telefon itp.

Za pomocą menu kontekstowego **14** można:

- usunąć hotspots;
- użyć ukrytego hotspotu;
- uzyskać dostęp do procedury połączenia.

USTAWIENIA SYSTEMU (6/10)

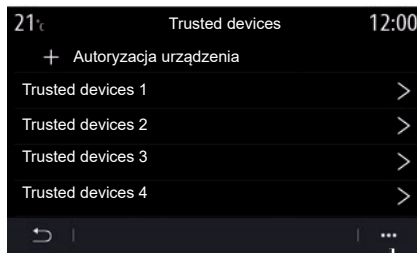


15

Wybierz jedno z urządzeń WIFI , aby skonfigurować jego połączenie.

Przy pierwszym połączeniu z systemem multimediów będzie wymagane hasło.

W menu kontekstowym **15** można usunąć punkty dostępu.



16

Za pomocą menu kontekstowego **16** można:

- skonfigurować różne połączenia dla każdego zatwierdzonego urządzenia;
- dostęp do pomocy „Duplikat smartfona”;
- usunąć zatwierdzone urządzenie;
- usunąć wszystkie zatwierdzone urządzenia.



Można zatwierdzić nowe urządzenie, skanując QR Code systemu za pomocą swojego telefonu.

W przypadku korzystania z funkcji punktu dostępu (Hotspot) transfer danych w sieciach komórkowych, niezbędnych do prawidłowego działania aplikacji może spowodować naliczenie dodatkowych kosztów nieobjętych w kwocie abonamentu.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

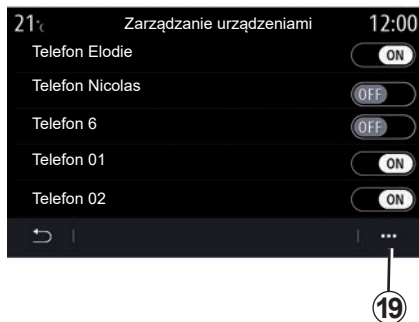
USTAWIENIA SYSTEMU (7/10)



W zakładce „Serwisy” **18** można skonfigurować „Zarządzanie urządzeniami” **17** i uzyskać dostęp do „Pomoc dotycząca integracji smartfona”.

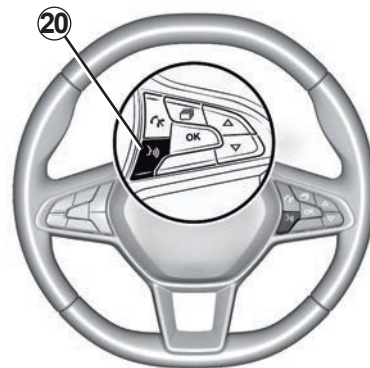
Podłącz swój telefon do systemu multimedialnego. Upewnij się, że jest on wyposażony w usługę „Android Auto™”, „Yandex.Auto™” lub „CarPlay™” kompatybilną z systemem multimedialnym. Aby uzyskać więcej informacji, zapoznaj się z częścią „Podłączanie/odłączanie telefonu”.

Uwaga: lista ustawień może się różnić w zależności od wyposażenia.



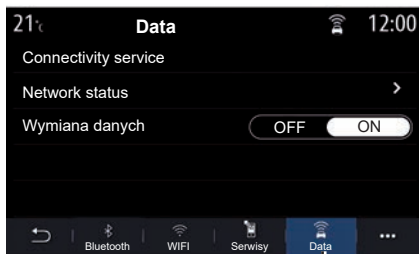
Funkcja „Zarządzanie urządzeniami” **17** umożliwia wybór smartfonów, które mają być automatycznie podłączane do systemu „Duplikat smartfona”.

W menu kontekstowym **19** można usuwać urządzenia.



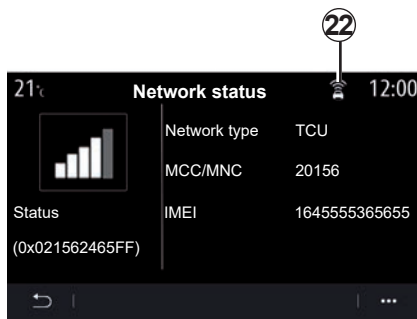
Gdy aplikacja „Android Auto™”, „Yandex.Auto™” lub usługa „CarPlay™” działa w systemie multimedialnym, można użyć przycisku funkcji rozpoznawania mowy **20** w pojeździe do sterowania niektórymi funkcjami smartfona za pomocą poleceń głosowych. Aby uzyskać więcej informacji, patrz rozdział „Korzystanie z systemu rozpoznawania mowy”.

USTAWIENIA SYSTEMU (8/10)

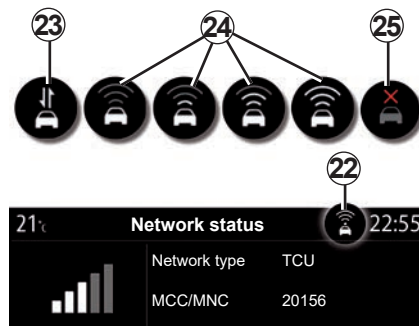


W zakładce „Data” **21** można uzyskać dostęp do następujących informacji:

- który operator odpowiada za łączność z pojazdem;
- status i szczegóły połączenia;
- wymiana danych.



Status i dane połączenia informują o statusie, poziomie odbioru **22** i identyfikatorze systemu.



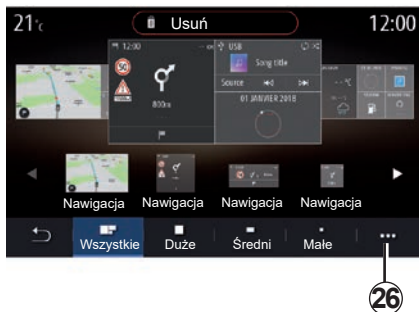
Poziom odbioru i status udostępniania danych są przedstawione za pomocą ikony **22**:

- udostępnianie danych włączone **23**;
- udostępnianie danych wyłączone. Poziom odbioru **24**;
- pojazd odłączony od sieci lub poza obszarem zasięgu **25**.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

USTAWIENIA SYSTEMU (9/10)



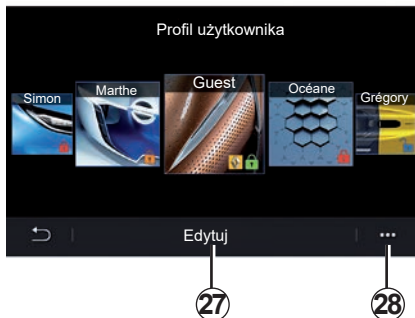
„Menu główne”

To menu służy do konfigurowania stron głównych systemu multimedialnego.

Strony główne można modyfikować, dodając wybrane widżety i ustawiając je według własnego uznania na stronach głównych. Aby uzyskać więcej informacji na temat konfigurowania strony głównej, przeczytaj rozdział „Dodawanie i zarządzanie widżetami”.

Za pomocą menu kontekstowego 26, można:

- usuwanie widżetów;
- przywracanie domyślnej konfiguracji strony głównej.



„Profil użytkownika”

To menu pozwala wybrać profil użytkownika do zastosowania w systemie.

Wybór żądanego profilu użytkownika.

Funkcje związane z profilem użytkownika

Następujące parametry są zapisywane w profilu użytkownika:

- język systemu;
- jednostka odległości (jeśli dostępna);
- konfiguracja strony głównej;
- ustawienia wyświetlacza;
- Ustawienia MULTI-SENSE;

- ustawienia oświetlenia przestrzennego;
- ustawienie fotela kierowcy;
- ustawienia zewnętrznego lusterka wstecznego;
- ustawienia masażu;
- ustawienia fabryczne;
- ustawienia radia;
- ustawienia nawigacji;
- historia nawigacji;
- ulubione nawigacji;
- ustawienia prywatności (blokowanie profilu itp.);
- ...

Aby lepiej chronić swoje dane osobowe, zalecamy zablokowanie swojego profilu.

Więcej informacji na temat wykorzystywania osobistych danych można znaleźć w rozdziale „Aktywacja usług”.

USTAWIENIA SYSTEMU (10/10)

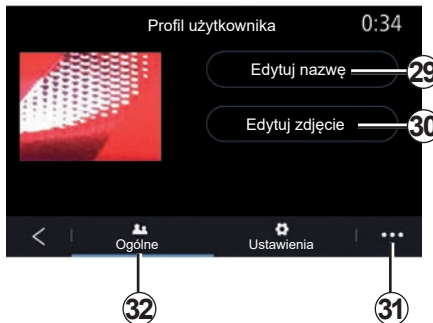
„Profil GUEST”

Profil GUEST zapewnia dostęp do funkcji w menu głównym.

Zakładka „Edytuj” **27** nie jest dostępna dla tego profilu. Profil GUEST jest resetowany po ponownym uruchomieniu systemu, ustawienia nie są zapisywane.

Za pomocą menu kontekstowego **28**, można:

- resetuj profil;
- ...



Zmiana nazwy profilu użytkownika

W zakładce „Ogólne” **32** kliknąć przycisk „Edytuj nazwę” **29**, aby zmienić nazwę profilu.

Za pomocą menu kontekstowego **31**, można:

- zablokować/odblokować profil;
- powielić profil;
- usunąć wszystkie ustawienia zapisane w profilu;
- aktualizuj profil;
- ...

Zmiana zdjęcia w profilu użytkownika

W zakładce „Ogólne” **32** kliknąć „Edytuj zdjęcie” **30**, aby wybrać zdjęcie z systemu multimedialnego lub z zewnętrznego urządzenia pamięci masowej (pamięć przenośna USB). Aby uzyskać więcej informacji na temat przeglądania zdjęć, skorzystać z rozdziału „Zdjęcie”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

POWIADOMIENIA (1/2)



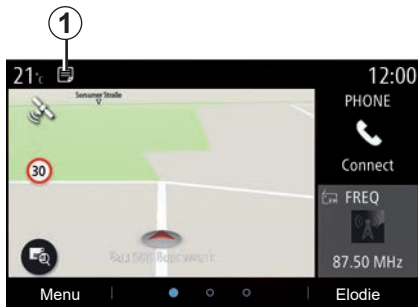
Sugestie i uwagi

Menu służy do wyświetlania sugestii i powiadomień podczas jazdy.

Każde powiadomienie informuje o zdarzeniach w oparciu o następujące kategorie:

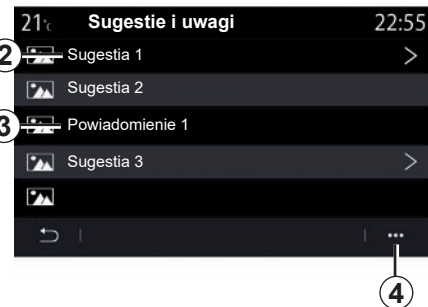
- „Sugestie i uwagi”;
- „Nawigacja”;
- „Multimedia”;
- „Telefon”;
- „Pojazd”;
- „Aplikacje”;
- „System”;
- „Inne”.

Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



Naciśnij menu „Sugestie i uwagi” **1**, aby uzyskać dostęp do listy otrzymanych powiadomień.

O aktualnej liczbie powiadomień jesteś informowany w swoim obszarze powiadomień.



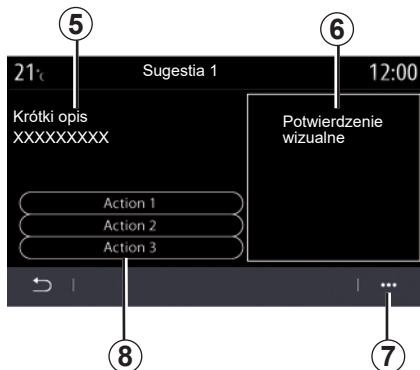
Możesz otrzymywać dwa rodzaje informacji:

- sugestie **2**: informacje, które mogą wymagać podjęcia działań;
- powiadomienia **3**: podstawowe informacje.

Za pomocą menu kontekstowego **4**, można:

- włączać/wyłączać powiadomienia według kategorii;
- usuwać powiadomienia.

POWIADOMIENIA (2/2)



Wybierz jedną z sugestii **2**, aby uzyskać dostęp do szczegółów:

- uproszczony opis **5**;
- obraz **6** związany z sugestią: np. ruch drogowy, system, pojazd, telefon;
- zalecane działania **8**, które należy odpowiednio podjąć.

W menu kontekstowym **7** można usunąć sugestię.



NIEPRAWIDŁOWOŚCI W DZIAŁANIU (1/3)

System		
Opis	Przyczyny	Rozwiązania
Nie wyświetla się żaden obraz.	Ekran jest w trybie czuwania.	Sprawdzić, czy ekran nie jest w trybie czuwania.
Nie słyszeć żadnego dźwięku.	Poziom głośności jest ustawiony na minimum lub włączona jest pauza.	Zwiększyć poziom głośności lub wyłączyć pauzę.
Żaden dźwięk nie jest emitowany przez głośnik lewy, prawy, przedni lub tylny.	Ustawienie balance lub fader jest nieprawidłowe.	Wyregulować prawidłowo balance lub fader dźwięku.
Ekran się zawiesił.	Pamięć systemu jest przepełniona.	Ponownie uruchom system, naciskając dłużej przycisk włączania/wyłączania systemu multimedialnego (przytrzymaj palec aż do ponownego uruchomienia systemu).

NIEPRAWIDŁOWOŚCI W DZIAŁANIU (2/3)

Nawigacja		
Opis	Przyczyny	Rozwiązania
Położenie pojazdu na ekranie nie zgadza się z jego rzeczywistą lokalizacją lub lampka kontrolna GPS na ekranie pozostaje szara lub żółta.	Nieprawidłowa lokalizacja samochodu wynikająca z odbioru sygnału GPS.	Zmienić położenie pojazdu na takie, w którym odbiór sygnałów GPS będzie prawidłowy.
Wskazówki wyświetlane na ekranie lub wskazówki głosowe nie odpowiadają rzeczywistej drodze.	Mapa jest nieaktualna.	Pobrać aktualizację za pośrednictwem witryny www.myrenault.com .
Informacje dotyczące ruchu drogowego nie wyświetlają się na ekranie.	Naprowadzanie nie jest włączone. Usługa sieciowa „Mapa warunków drogowych” nie jest aktywna.	Sprawdź, czy wskazówki są włączone lub czy usługa sieciowa jest aktywna. Wybrać miejsce docelowe i rozpocząć naprowadzanie.
Niektóre pozycje menu są niedostępne.	W zależności od wybranego polecenia, niektóre pozycje są niedostępne.	
Konieczne jest naprowadzanie głosowe.	System nawigacji nie uwzględnia skrzyżowań. Naprowadzanie głosowe lub naprowadzanie jest wyłączone.	Zwiększyć poziom głośności. Sprawdzić, czy prowadzenie głosowe jest włączone. Sprawdzić, czy naprowadzanie jest włączone.
Proponowana trasa nie zaczyna się ani nie kończy w żądanym miejscu.	System nie rozpoznaje miejsca docelowego.	Wprowadzić drogę znajdującą się w pobliżu wybranego miejsca docelowego.
System automatycznie oblicza parametry objazdu.	Priorytety stref, które należy ominąć lub ograniczenie ruchu wpływają na obliczenie trasy.	Wyłączyć funkcję „Objazd” w menu ustawień ruchu drogowego.

NIEPRAWIDŁOWOŚCI W DZIAŁANIU (3/3)

Telefon		
Opis	Przyczyny	Rozwiązania
Nie słychać żadnego dźwięku ani dzwonka.	Telefon komórkowy nie jest podłączony do systemu lub nie jest z nim powiązany. Poziom głośności jest ustawiony na minimum lub włączona jest pauza.	Sprawdzić, czy telefon komórkowy jest połączony lub powiązany z systemem. Zwiększyć poziom głośności lub wyłączyć pauzę.
Nieemożliwe nawiązanie połączenia.	Telefon komórkowy nie jest podłączony do systemu lub nie jest z nim powiązany. Włączona jest blokada klawiatury telefonu.	Sprawdzić, czy telefon komórkowy jest połączony lub powiązany z systemem. Odblokować klawiaturę telefonu.
Funkcja replikacji CarPlay lub Android Auto nie działa.	Telefon nie jest połączony lub nie jest kompatybilny z systemem.	Sprawdzić kompatybilność telefonu z tymi aplikacjami. Sprawdzić, czy telefon jest prawidłowo połączony z systemem.

System rozpoznawania głosu		
Opis	Przyczyny	Rozwiązania
System nie rozpoznaje wypowiedzianej komendy głosowej.	Komenda głosowa nie została rozpoznana. Wyznaczony czas mówienia upłynął. Komenda głosowa jest zakłócana przez hałaśliwe otoczenie.	Sprawdź, czy wypowiedziana komenda głosowa istnieje (odnieś się do rozdziału „Obsługa za pomocą głosu”). Mówiąc należy zmieścić się w określonym czasie. Rozmawiać w cichym otoczeniu.

SKOROWIDZ ALFABETYCZNY (1/3)

A

aktywne hamowanie awaryjne	6.2, 6.4
akumulator trakcyjny	
ładowanie	2.33
Android Auto™, CarPlay™	5.2 → 5.5
anulowanie dopasowania telefonu	4.2 → 4.4
assistance - holowanie w razie awarii	6.41 – 6.42

B

Bluetooth®	3.8 → 3.10
busola	2.3

C

ciśnienie w oponach	6.25
czyszczenie => czyszczenie	1.11

D

dane osobiste	
usuwanie	5.9
zapisywanie	4.2, 4.5, 5.8 → 5.10
dopasowanie telefonu	4.2 → 4.4

E

ekran	
menu	1.2 – 1.3
stan czuwania	1.16
ekrany	
ekran multimedialny	1.2 – 1.3
elementy sterujące	1.4 → 1.8

F

fotel z funkcją masażu	6.23
fotele	
przedni fotel z masażem	6.23
fotele	6.22 → 6.24

H

historia połączeń	4.13
-------------------------	------

I

informacje dotyczące ruchu drogowego	2.27 – 2.28
informacje o ruchu drogowym TMC	2.27 – 2.28
interesujące miejsca na trasie	2.15

J

jazda ECO	6.26 → 6.29
-----------------	-------------

K

kamera cofania	6.6 → 6.8
kamera wielofunkcyjna	6.9 – 6.10
klucz USB	3.8 → 3.10
komunikaty głosowe - komunikat głosowy	4.14

Ł

ładowarka bezprzewodowa	
ładowarka indukcyjna	4.19 – 4.20
ładowarka bezprzewodowa	4.19 – 4.20

M

mapa	
regulacje	2.2 → 2.8, 5.11 → 5.16
skala	2.2
symbole kartograficzne	2.2
wyświetlanie	2.2 → 2.8
martwy punkt: urządzenie ostrzegawcze	6.2, 6.4
MENU	1.8 → 1.11
Menu «»	
strona główna	1.17 → 1.19
menu miejsce przeznaczenia	2.9 → 2.26
MP3	3.8 → 3.10
multimedia (wyposażenie)	1.2 – 1.3
Multi-Sense	6.11 → 6.20
My Renault	5.17 → 5.19
mycie szyb	1.12 → 1.15

N

nagrania wideo	3.13 – 3.14
naprowadzanie	
mapa	2.2 → 2.8

SKOROWIDZ ALFABETYCZNY (2/3)

nastroj we wnętrzu	
ustawienia osobiste.....	6.21
nawigacja	
menu «droga»	2.9 → 2.26
nieprawidłowości w działaniu.....	7.16 → 7.18

O

ochrona środowiska.....	6.26 → 6.29
odbieranie połączeń	4.8 → 4.10
odbieranie połączenia.....	4.8 → 4.10
odłączanie telefonu.....	4.5 → 4.7
odrzućanie połączenia.....	4.8 → 4.10
odtwarzacz MP3.....	3.8 → 3.10
ostrzeżenia	
ostrzeżenie o wyjeździe z parkingu.....	6.6 → 6.8
ostrzeżenie o bezpiecznych odległościach	6.2, 6.4
ostrzeżenie o nadmiernej prędkości.....	2.29, 6.3
ostrzeżenie przed opuszczeniem pasa	6.2 – 6.3
oszczędne zużycie paliwa	6.26 → 6.29
oszczędzanie energii.....	6.26 → 6.29

P

podłączanie telefonu.....	4.5 → 4.7
podłączone usługi.....	5.8 → 5.10
pojazd z napędem elektrycznym	
ładowanie	2.23 → 2.26, 6.36 → 6.40
przewodzenie pojazdu	6.20
połączenie oczekujące	4.8 → 4.10
połączenie z numerami alarmowymi	6.42
pomoc przy parkowaniu.....	6.6 – 6.7
pomoce przy prowadzeniu pojazdu	6.2 → 6.5
postój: system pomocy przy parkowaniu.....	6.8
powiadomienia	
sugestie i powiadomienia	7.14 – 7.15
programowanie ogrzewania, klimatycja.....	6.30
przednie fotele	
regulacja.....	6.22
przednie panele i elementy sterujące przy kierownicy	1.4 → 1.7
przyciski.....	1.4 → 1.8
przyciski kontekstowe.....	1.2 – 1.3, 1.8 → 1.11

R

radio	
automatyczne zapisywanie w pamięci stacji	3.2 → 3.7
wstępny wybór stacji	3.2 → 3.7
wybór stacji	3.2 → 3.7
radioodtwarzacz	
tryb automatyczny.....	3.2 → 3.7
tryb ręczny.....	3.2 → 3.7
regulacja	
regulacje głośności.....	4.17
regulacja	4.17 – 4.18, 7.4 → 7.13
regulacje	
indywidualne ustawienia	7.4 → 7.13
nawigacja	2.29 → 2.34
rozłączanie się.....	4.8 → 4.10
rozpoznawanie głosu.....	1.20 → 1.29

S

samochód elektryczny.....	2.23 → 2.26, 2.33, 6.20, 6.29, 6.36 → 6.40
SMS	
czytanie wiadomości SMS	4.16
odbieranie wiadomości SMS.....	4.15
SMS.....	4.15 – 4.16
spis telefoniczny	4.11 – 4.12
sterowanie mową.....	1.20 → 1.29
system	
aktualizacja	5.11 → 5.16
system automatycznego parkowania	6.6 – 6.7
system nawigacji	0.1 → 0.3, 2.2 → 2.8

Ś

środki ostrożności.....	0.1 → 0.3
-------------------------	-----------

T

Tryb 2D/2D	
tryb Północ 2D.....	2.6
Tryb 3D/2D	
rzeźba terenu	2.6
tylne siedzenia	
funkcje.....	6.24

SKOROWIDZ ALFABETYCZNY (3/3)

U

ulubione

dodawanie.....	2.13
uruchamianie silnika	1.16, 6.30
ustawienia indywidualne	1.17 → 1.19
ustawienia osobiste pojazdu	7.2 – 7.3

W

wentylacja

klimatyzacja.....	6.38
wybieranie numeru	4.8 → 4.10, 4.14

Y

Yandex.Auto	5.2 → 5.5
-------------------	-----------

Z

zatrzymanie	1.16
zdalne uruchamianie silnika	6.33 → 6.35
zdjęcia	
książka telefoniczna	3.11 – 3.12
zużycie energii.....	6.29, 6.39 – 6.40
zużycie paliwa	6.26 → 6.29





<https://renault-connect.renault.com/>

RENAULT S.A.S. SOCIÉTÉ PAR ACTIONS SIMPLIFIÉE AU CAPITAL DE 533 941 113 € / 122-122 BIS, AVENUE DU GENERAL LECLERC
92100 BOULOGNE-BILLANCOURT R.C.S. NANTERRE 780 129 987 — SIRET 780 129 987 03591 / renaultgroup.com

NX1323-10 – 99 06 164 69R – 02/2023 – Edition polonaise



9 9 0 6 1 6 4 6 9 R

MV